

هوشیار کردنه وه بو سه رکه وتن له ژیاندا 0

# هوشیار کردنه وه بو سه رکه وتن له ژیاندا

نوسر اووه تایبەت بە ژنانیک کە زەبرو زەنگیان بەرامبەر کراوە

Sirkka Perttu  
Päivi Mononen- Mikkilä  
Riikka Rauhala  
Päivi Särkkälä

ژیان لـهـ گـهـلـ کـهـ سـانـیـکـ کـهـ زـهـ بـرـوـزـهـ نـگـ دـهـ نـوـیـنـ لـهـ بـارـیـ فـیـزـیـکـیـ وـ گـیـانـیـ یـهـ وـهـ جـیـگـایـ مـهـ تـرـسـیـ یـهـ

### هـیـچـ کـهـ سـیـیـکـ شـایـهـ نـیـ ئـهـ وـهـ نـیـ یـهـ کـهـ زـهـ بـرـوـزـهـ نـگـ لـهـ بـهـ رـاـمـبـهـ رـدـاـ بـهـ کـارـ بـهـیـنـرـیـتـ

ئـهـ وـهـ هـوـیـانـهـیـ کـهـ بـوـ نـوـانـدـنـیـ زـهـ بـرـوـزـهـ نـگـ دـهـ هـیـنـرـیـنـهـ وـهـ،ـ هـهـ مـوـوـیـانـ بـیـانـوـونـ

- سـهـرـخـوـشـیـ،ـ سـتـرـیـسـ،ـ دـهـمـهـ قـالـهـ،ـ حـهـ سـادـهـتـ (ـئـیرـهـیـ)،ـ تـرـسـیـ لـهـ دـهـسـتـ دـانـ،ـ بـیـتـاـقـهـتـیـ

جـیـاـبـوـوـنـهـ وـهـ،ـ بـاـوـهـ پـیـ نـهـکـرـدـنـ وـ جـنـسـ لـهـ گـهـلـ نـهـکـرـدـنـ هـیـچـ کـامـیـاـنـ مـافـیـ

بـهـ کـارـ هـیـنـانـیـ زـهـ بـرـوـزـهـ نـگـ بـهـ کـهـسـ نـادـاتـ.

ئـهـ گـهـرـ زـهـ بـرـوـزـهـ نـگـهـ کـهـ دـهـسـتـیـ پـیـ کـرـدـ،ـ ئـهـواـ لـهـ خـوـیـهـ وـهـ کـوـتـایـیـ پـیـ نـایـهـتـ.

هـیـچـ ژـنـیـکـ نـابـیـ رـیـگـاـ بـهـ زـهـ بـرـوـزـهـ نـگـ بـدـاتـ لـهـ ژـیـرـ سـایـهـیـ ئـهـ وـهـیـ کـهـ یـهـ اـکـ پـارـچـهـیـ خـیـزـانـهـ کـهـیـ گـرـنـگـ تـرـهـ.

هـهـ مـوـوـرـنـ وـ مـنـدـائـیـکـ مـافـیـ ئـهـ وـهـیـ هـهـیـ کـهـ بـهـ بـیـ زـهـ بـرـوـزـهـ نـگـ بـرـثـیـ.

نووسینى ئەم كتىبىه لە سەر ئەركى:

STM/Tervyden edistäminen

951-97930-1-1

## پیّرست

بو خوینه‌ر	٤
یه‌کسانی له ژیانی هاوسمه‌ری چونه؟	٧
ئه‌زه‌برو زه‌نگه‌ی که ده‌ره‌ق به ژنان ده‌کریت، چی‌یه؟	٩
ئایا ده‌ترانی زه‌بروزه‌نگ که به‌رامبهر ژنان ده‌کریت چه‌نده باوه؟	١٢
بیرو بوچوونی ئه‌فسانه‌بی و راستیه‌کان له زه‌بروزه‌نگیک که به‌رامبهر ژنان ده‌کریت	١٣
چون، ئه‌و که‌سەی خوشم ده‌وی ده‌توانی ئاواام لى بکات؟	١٧
بوچى جيابونه‌ووه سه‌خته؟	١٩
زه‌بروزه‌نگ هەست بە‌نرخ خو ده‌پرووخىنى	١٩
گورپىنه‌وھى زه‌بروزه‌نگ ونيشاندانى هەستى گەرم ونەرم	١٩
مندالە‌کان	٢٠
داھاتووی نادىيار	٢٢
هو ئايىنىيە‌کان	٢٢
هو ژىنگەيە‌کان	٢٢
كارىگەری زه‌بروزه‌نگى ناو ژیانی هاوسمه‌ریتى له‌سەر مندال	٢٤
چون خو ده‌پارىزىت له پەيوهندىيەکى زه‌بروزه‌نگاوى؟	٢٥

## يارمه‌تى وەرگرتى ٢٨

كاردانه‌وھکانى زه‌بروزه‌نگ	٢٩
چەند رىتمايىيەك لەپەيوهند بە ئاسايىشەوھ	٣١
يارمه‌تى دوكتور	٣٥
يارمه‌تى پوليس	٣٦
خانووی ئاسايىش	٣٩
ده‌رفەتى پېشىتىوانى دىكە	٤١
با به‌تى گرنگى تر	٤٣
رىتمايىي ياسايى بۇ ژنان	٤٥
تاوانه‌کانى ليىدان	٤٥
تاوانه جنسىيە‌کان	٤٥
تاوانبار نەكردن	٤٦
قەردەغەي نزىك بۇونه‌وھ	٤٦
جيابونه‌وھ و سەرپەرشتى مندالان	٤٩
ريکەوتن له‌سەر با به‌تە‌کانى تاوان و دەمەقالى	٥٠
مافعه سەرەتايىيە‌کانى ژنان	٥٣
سەرچاوه‌کان	٥٤
پاداشتە‌کان	٥٦

## بُو خوینه

ئه و کتىبەي كە لەبەر دەستت دايە، تايىبەتى بُو ئه و ژنانە يە كە كەوتۇونەتە بەر زەبر و زەنگ. ئه و كتىبەمان بُو تو نۇوسييە كە كەوتۇويە بەر زەبرۇزەنگى هاورييەت يان مىرەكەت ياخود مىنالەكەت. ئەم نۇوسييەمان بُو تو نۇوسييە تا يارمەتىت بىدات كە زەبرۇزەنگ بىناسىت و بىزانىت كە تا چەندە كارىگەرى لەسەر ژيانىت داناده. دەمانە ويىت ئه و رىگايانە يىشت پى نىشان بىدەين كە چۈن بىتوانىت لە ناو ئەلقلەي زەبرۇزەنگ بىيىتە دەرەوە.

ئەم رىنمايىي بە هاوكارى ئه و ژنانە كە خويان كەوتۇونەتە بەر زەبر و زەنگ و هەروەھا كەسانى پىپۇر لەم بوارە دا نۇوسرابە. پارىزەر و جىيگەرى دادوھر تىرھى ئېركسون Terhi Eriksson زانىارىي ياسايىيەكانى نۇوسييە. مامۆستا (THM Sirkka Perttu) رىنمايىيەكەي تىرۇتەسەل كەردوھ و چاواي بەسەر ھەمۇ ناودرۆكەي دا خشاندوھتەوە. هەروەھا چەندىن كارگىرى سووشىال و خزمەتكۈزارى تەندروستى ھەليانسەنگاندوھ و بُوچۇونى خويان لەسەرى داوه. وەك نمۇونە بُو ئەم كتىبە ئىيمە نۇوسرابە تىر كە لە ولاتانى دىكەش دەركراوه وەك رىنمايىي سەركەوتىن بەسەر تەنگ و چەلەمەدا كە بُو ژنان بەكارمان ھېناوه. بىرۇكەي نۇوسيينى ئەم كتىبە بُو ژنانى فنلاندى لە قىسىم باسانەوە سەرچاواي گرتۇھ كە تىيىدا ژنانىك كە روو بەررووى زەبرۇزەنگ بۇونەتەوە توانىيويانە ئەزمۇونى خويان بُو يەكتىر باس بىكەن و يەكتىر ھان بىدەن بُو ژيان بەسەربىدەن و زال بۇون بەسەرى دا. لەم "هوشىار كەردىنۋانە" و ئەم كتىبەش ناوى و درگىراوه.

سەرچاوهى باسەكە ئەوهىيە كە تەواوى ئه و كەسانەي كە رەفتارى چەوسييەرانە و كۇنتۇول كەرانە بەرامبەر بە كەسى تر دەننۈيىن سىفاتى زەبرۇزەنگى ھەيە. زەبرو زەنگ ھەمېشە فيزىيەتىيە. ئەگەر ھات و كەسى دووھەم ھەمېشە ناچار بىيىت قىسىملىنى و بىر لە ھەلس و كەوتى بکاتەوە ئەھەش لە بارى كەسايىتىيە وە زەبرۇزەنگى خۆخواردەنە. بەلەبەرچاوا گرتىنى ناسىنەوە شىيەكەنلى زەبرۇزەنگ ھەول دەدەين بە شىيەكەنلى كە ھەمە لايەنە تىيشك بخەينە سەر لايەنە جۇراو جۇرەكانى. گورانكارىش زۇر جار لە ناسىنەوە يارودوھى خۆوه دەست پى دەكات.

لە سىستىمى يارمەتى داندا ئەزمۇونى جۇراو جۇرمان ھەيە. خراپتىينيان ئەوهىيە ئەگەر كەسى يارمەتى دەر بە پىيىلىكۈلىنەوەيەكى نەزوڭ و بى ئەنجام كەسى داواكەرى يارمەتى تاوانبارى بکات بەوهى كە رەفتارى ئەوه كە زەبرۇزەنگى خولقاندوھ. بەبُوچۇونى ئىيمە چارەسەركردن بەقسە بُو ئه و كەسانەي كە زەبرۇزەنگىيان بەرامبەر ھاوسەرەكانىيان نواندوھ و بُو ئه و كەسانەش كە زەبرۇزەنگىيان بەرامبەر كراوه لە قۇناغىيەكى زۇر زوودا دەتوانى تەنبا گرفتەكە خراب تر بکات. بەزۇرى لە بُوچۇونە سەرەكىيەكەدا مەبەست ئەوه نىيە كە پارىزگارى لە پەيوهندى نىيوان دوو كەسەكە بىكىرى. بنەماي زەبرۇزەنگ گىروگرفتى ھاوبەش و ھاوكارى نىيۇ پەيوهندى ھاوسەرىتىش نىيە. لە نواندى زەبرۇزەنگدا ھەمېشە تەنبا ئه و كەسە لېرىسىراوه كە نواندويەتى نەك ئەوي تر كە بەرامبەرى كراوه. بُو ئاوا گىروگرفتىك پىياوهكە و ژنهكەش بەجىاواز پىيۇيىستى يان بە يارمەتى دارپىزلاو ھەيە.

مەبەست لەم كتىبە دانى زانىارى و ھىوايە بە ژنان كە دەرفەتىيان بُو ئال و گۇپ ھەيە. دەمانەوى كارىگەرى مان ئەوهندە ھەبى كە ھىچ تاقە ژنىيە سەر بُو زەبرۇزەنگ دانەنەويىنى. بەلام بەھەر حال ئەم كتىبە ناتوانى جىيگائى ئىنسانى تىيگەيشتۇو و بەسەبر بگرىتەوە. سەرنجمان داوه كە يارمەتى دەران و داواكارانى يارمەتى زۇر جار بە زمانى جىاواز قسە دەكەن و كاتەكە و سەعاتى كارەكان بە دەوردانەوە قسەكان بە دەورى خۆى دا دەبرىتە سەر.

ھیوادارین کە ئەم كتىبە يارمەتى دەرانىش بىدات كە يارمەتى و رىئنمايى ژنان بىكەت كە لە دەست زەبرۇزەنگ رىزكاريان بىبى. ھەموو ژنىك ماق ئەوهى ھەيە كە چاوهروانى بە دەست ھىتىنى يارمەتى، عەدالەت و رىزلىيگەرنى ھەبى. ھىچ ژنىك شايەنلى ئەوه نىيە كە زەبرۇزەنگى لە بەرامبەردا ئەنجام بىرى و لە كاتى روودانىشى دا تاوانبار نىيە.

لە فنلاندا سەرنج بۇ ئەوهش راكىشراوه يارمەتى پىياوانىك بىرى كە دەيانەوى دەست لە رەفتارى زەبرۇزەنگ و چەوسانەوە و كوتىرۇل كردن ھەلبىرىن. چەندىن شويىنى يارمەتى دان و تەلەفون بۇ ئەو كەسانە ھەيە. ئەم كارەمان بەلاوه بەنرخە چونكە زۇر پىياو لەو رىڭايەوە يارمەتى بە دەست ھىتاوه. بەلام بۇ ئەو ژنانەي كە زەبرۇزەنگىيان لە بەرامبەردا ئەنجام دراوه جارى ھىچ يارمەتى يەكى پىراپىر نىيە. تەنبا ئەو شويىناھى كە يارمەتى دەدەن بىرىتىن لە خانوھكاني ئاسايىشى ژنان، بىنكەقى قەيرانى لاقەكردن (ئىغىتىساب) بۇ يارمەتى بە قوربانىيەكاني زەبرۇزەنگى جنسى (TUKINAINEN) ھەروەها ھەندى شويىنى يارمەتى دەرى تىريش كە لىرەو لەوى ھەيە. ژنانىك كە زەبرۇزەنگىيان دىيوه پىيوىستيان بە خەتى تەلەفون و شويىنى يارمەتى دەرى "ئاسان" ھەيە كە بۇيان دانراوه بە تايىبەتى بە گۈرەپ پىيوىستى ئەوان، كە لەوىدا كەسانىكى پىسپۇر و پىشتىوانانىك كە بەلخوارى خۆيان كار دەكەن يارمەتى پىشكەش دەكەن.

زەبرۇزەنگىك كە لە نىيۇ خېزاندا رooo دەدات تاوانە. ئەوهش خۆي تاوانىك نىيە لە دىزى ژنىك بە تەنبا بەلكو لە بنچىنەوە دەچىتەوە بۇ چوونە پىشەوەي يەكسانى و ديموکراتييەت لەناو تەواوى كۆمەلگادا. بەلام زەبرۇزەنگىك كە لە ناو خېزاندا ئەنجام دەدىرىت زۇر جار بەو ئەندازەيە وەك تاوانىك قورس ناگىرىت لەچاو ئەوهى كە قوربانى يەك كەسىيەك نەناسراو لىيى دەدات يان ئىغىتىسابى دەكتات. زۇر ژن كاتىك ويسىتوويانە ئەو پىياوانە كە زەبرۇزەنگىيان لە بەرامبەر ياندا نواندوھ سزاي ياسايى بىرىن، بەرھوروو ئەوه بۇونەتەوە كە زەبرۇزەنگە كە بەكەم گىراوه و تەنانت قوربانىيەكەشيان بە رىڭەخوشكەرى زەبرۇزەنگ تاوانبار كردۇ. ھیوادارين كە ھەرچى زىاتر ژنان مامەلەي عادىلانە بىكىن ھەروەها لە بەردىم ياسايىشدا.

دەمانەوى ھەموو ژنىك كە زەبرۇزەنگى بە خۆيەوە دىيوه هان بىدەين، باوهەرەكەين بە خۆگىرىت و قايىميت لە ژياندا، بەلام خوتت لە بارودۇخى سەختدا بە تەنبا مەھىيەرەوە. ھیوادارين، ئەم كتىبە بىيىتە ئامرازىك بۇت بۇ راودەستاۋىت لە ژياندا. شان بەشانى توش ھەزارەها ژن ھەيە، كە ھەمان ئەزمۇنى تويان دىيوه وھ ئىستا ژيانىكى ئاسىوودە دەبەنە سەر. ھەموو ژنىك و مەنداھكاني ماف ئەوهيان ھەيە كە بە ئازادى وبەبى ترس بىزىن.

لە ھىلسىنگى دا ئۆكتۆبرى 1999

Sirkka Perttu  
Päivi Mononen- Mikkilä  
Riikka Rauhala  
Päivi Särkkälä

هوشیار کردنه وه بو سه رکه وتن له ژیاندا 6

## یه کسانی له ژیانی هاو سه‌ری چونه؟

ژیانی هاویهشی ئینسانی راسته قینه و ساغ و سه لامهت یەکیکە لهو چەندین شتانەی کە کامەرانی و پراوپری بە ژیان دەدات. مروق پیویستى بە پەيوەندى خۆشەويىستى لهگەل کەسى تردا ھەيە. بە درېژايى تەمەنمان چەندین شىيۆ له پەيوەندى ئینسانى ھەيە کە هەر يەكەيان جياوازى لهگەل ئەۋى تردا ھەيە. ھەندى پەيوەندى نۇر پىيى رازىن وھەندى پەيوەندى دىكەش ھەيە كەم تا زۇر پىيى نارازىن و جىڭاي نىكەرانىشە بۇمان. ژیانى ھاوسەرىيى لە ژيانماندا يەكیکە له گرنگەتكەن پەيوەندى يە ئینسانى يەكان. يەكسانى يەكیکە له لايىنه چاك و گرنگەكانى ژيانى هاویهش.

دیاری کردن و ناسینه‌وهی لاینه‌کانی هاوسه‌ریتی یه‌کسان و پهیوه‌ندی یه‌کسان سه‌خته، چونکه به شیوه‌یه‌کی نه‌ریتی نه‌خشی زن له‌وه پیشنهوه به چهندین شیوه‌ی ئەرك و لیپرسراویتی پر کراوه. زن واته‌ماشا ده‌کریت، زور جاریش بھبی ئەوهی له‌لایهن کەسیکه‌وه باس بکریت، كه له پله‌ی یه‌کەمدا لیپرسراوه به‌رامبه‌ر به ریک و پیک کردن و خوشگوزه‌رانی خیزانه‌که‌ی. له‌بهر ئەوه زور له ژنان ناچار ده‌بن به‌نرخی شادی و خوشی خویان چاو له بە، زده‌وهند، به‌کانیان: بیده‌شین.

وینه لپهري داهاتوو (وينه ۱، لپه ۸) يارمهتیت دهات که په یوهندی خیزاني خوت و باري به کسانه که هلسنه نگئي.

وینه‌ی ۱. ئایا په یوه‌ندی يه که‌ت له سه‌ر بنه‌مای يه کسانی دامه‌زراوه؟

**هەلس و کەوتەكان هەپەشاوى نىن**

- قسە‌کردن و هەلس و کاوت کردن  
بەشیویه‌کە، زنە‌کە هەست بە ئەمان و  
رەھەتى دەکات لە دەربىرىنى بىرپۇچۇن  
ۋەنجام دانى كارەكان.

**گفت و گۆکردن و پاست بۇون**

- ھەردوولا رازى دەبن بۆ گەپان بەشويىن رىگاي چارەسەرکردنى  
گىروگىفته‌كان
- قەبۇل كردنى گۆپاكارىيەكان
- خوازى رىك كەوتىن

**رېزلىگىرنى**

- گۈئى گىتن بە بىمە حکوم كردن
- پشتىوانى دەروننى و تىيگەيشتن لە يەكتىر
- رېزدانان بۆ بىرپۇچۇونى يەكتىر

**هاوسەرەتى ئابورى**

- پىيکەو بېپيار لە سەر كاروبارى ئابورى دەدرى
- بەرژەوەندى ھەردوولا لە بوارى ئابورىدا

**بۇوا بەيەكتىر كردن و پشتىوانى كردن**

- پشتىوانى كردن لە ئامانجەكانى ژن لە ژیاندا
- رېزلىگىرنى لە ماف ژن بۆ ھەستەكانى، ھاوهەكانى،  
كىدەوە و بىرپۇچۇونەكانى.

**بەپېرسايدى دابەش كراوه**

- رېكەوتتى ھاوبەش بۆ دابەش كردنى كارەكان  
بەشىوھەيەكى گۈنجاو
- پىيکەو بېپياردان لە سەر ئەو بابەتانەي پەيوەندى بە  
خىزانەكەوە ھەيە

**راستىگۆيى و بۇوا بەيەك كردن**

- پەسەند كردنى بەپېرسايدى خۆت
- چاوخشاندنه وە بەسەر كىدەوە زەبرۈزەنگى  
پېشىوو
- دان نان بەھەلەي خوتىدا
- كراوه و راستىگۆ لە قسە و ياسدا

**دايىك و بياوکىكى بەپېرس**

- وەك دايىك و بياوکىكى كە بەپېرسايدى يان  
دابەش كردىو
- بۆ مەنلاڭەيان لە نەخشىكى ئىجابى و  
بى زەبرۈزەنگ دەركەوتىن

سەرچاوه:

## ئەو زەبرۇ زەنگەى كە دەرھەق بە ژنان دەكىيٽ، چىيە؟

زەبرۇزەنگ ھەلس و كەوتىكە، كە بە هوّىوھ دەسەلات بەسەر ژيانى كەسىكى تردا پەيدا دەكىيٽ بە هوّى دروست كەدنى هەستى ترس و هەرەشە كەدنوھ. هەروھا ھەلس و كەوتى كەسىكى ترھ بـ كـۆـتـرـوـلـ كـەـدـنـىـ بـيرـ و هەستەكانى كەسى دووھم. شىيەكانى بەدەست ھىنانى دەسەلات و كۆتۈل و راڭرتنى بـ نـمـوـونـ بـريـتـىـنـ لـهـ نـاوـ وـنـاـتـورـهـ لـيـتـانـ، سـوـوـكـاـيـهـ تـىـ پـىـ كـرـدـنـ، تـاـوـاـنـبـارـ كـرـدـنـ، هـەـرـەـشـەـلىـ كـرـدـنـ، تـرـسـانـدـنـ وـ بـەـكـارـھـىـنـانـىـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـىـ فـيـزـيـكـىـ وـ سـيـكـسـىـ وـ ئـابـوـورـىـ، ئـامـانـجـەـكـەـشـ ئـوـھـيـهـ كـەـ زـنـ بـكـرـىـتـ مـلـكـىـ خـوـ(حـسـادـهـتـ)ـ وـ بـەـرـتـەـسـكـ كـرـدـنـوـھـىـ ژـيـانـىـ.

مەبەست لە زەبرۇزەنگىكە كە بەرھورووي ژنان دەبىتەوھ ئەوھيە كە زەبرۇزەنگەكە پەيوەندى بە جنسى ژنهوھ ھەيە، كە دەكرى بە چەندىن شىيە خوّى نيشان بەدات. دەتوانىت فىزيكى يان دەرروونى و جنسى بىت. هەروھا هەرەشەي زەبرۇزەنگ نواندى، ناچار كەدن و لى سەندنەوھ ئازادىش هەر زەبرۇزەنگە. يەكىك لە شىيەكانى زەبرۇ زەنگ نارەحەت كەدنى جنسى، ئىزاعاج كەدن و كەلك لى وەرگرتنى جنسى و ئىغىتىساب كەدن لە خىزاندا، خەتەنەكەدنى كچان و ژنان و نۇر كەدن لىيان بـ كـېـرـىـنـ وـ فـرـوـشـتـنـ وـ لـهـشـ فـرـوـشـىـيـهـ دـەـكـرـىـتـ ژـنـانـ لـهـ شـوـىـنـىـ كـارـ وـ خـوـىـنـىـ دـەـكـرـىـتـ بـهـ مـالـهـوـھـ دـەـتـ بـهـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ بـكـەـنـ. زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ لـهـ ژـيـانـ ھـاـوـسـھـرـىـتـىـ دـاـ باـ وـ تـرـىـنـ شـىـيـهـىـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ كـەـ لـهـ پـەـيـوـەـنـدىـ نـزـيـكـداـ روـوـ دـەـدـاتـ ئـەـوـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـانـهـىـ كـەـ بـەـرـامـبـەـرـ بـهـ نـاسـىـاـوـ يـانـ كـەـسىـ نـزـيـكـ دـەـكـرـىـتـ زـۇـرـ جـارـ لـهـلـايـنـ پـياـوانـهـوـھـ ئـەـنـجـامـ دـەـدـرىـتـ. زـۇـرـبـەـيـ قـورـبـانـيـانـ ژـنانـ لـهـ ھـمـوـ تـەـمـەـنـهـكـانـداـ. ئـەـوـ ژـنانـ دـەـكـرـىـتـ مـنـدـالـاـ بـنـ يـانـ لـاوـ، تـەـمـەـنـ نـاـوـهـرـاستـ يـانـ پـىـرـ بـنـ.

زەبرۇزەنگى فىزيكى، زەبرۇزەنگى فىزيكى دەكىيٽ بەزۇر گرتىن تا قىز راكىشان بىت ، لە زللە لىدانەوھ بىت تا مشت ليىدان وھ پىيلەقە ليىدان، لە قورگ گرتەنەوھ و بەكار ھىنانى چەكى جۇراوجۇرەوھ تا تاوانى گىيانى واتە كوشتن بىت. زەرەرىك كە لە ژن دەكەوېت بە هوّى زەبرۇزەنگى فىزيكىيەوھ لە شىن بۇونەوھ لەش و رووشاويەوھ تا زەرەرى ھەمېشەيى و نوقسانى كە بـوـھـمـىـشـەـپـىـوـھـ دـىـاـرـ دـەـبـىـ وـھـ كـەـرـ بـوـونـ، كـوـىـرـ بـوـونـ يـانـ لـهـدـەـسـتـ دـانـىـ تـواـنـايـىـ جـوـولـانـوـھـ. هـەـرـوـھـاـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ لـهـكـاتـىـ دـوـوـگـيـانـىـ ژـنـداـ لـهـوـانـيـهـ بـبـىـتـهـ هوـىـ لـهـبارـچـوـونـىـ مـنـدـالـاـكـەـ.

زەبرۇزەنگى جنسى، زۇر جار زەبرۇزەنگى فىزيكى پەيوەندى ھەيە ياخود دەگاتە ئاستى ئەوھى كە زۇر كەدن لە قوربانىيەكە بـوـ جـنـسـ كـرـدـنـ يـانـ ئـيـغـيـتـىـسـابـ كـرـدـنـ. زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ جـنـسـىـشـ ھـمـوـ شـىـيـهـكـانـىـ دـەـسـتـ بـوـ بـرـدـنـ وـ سـەـرـنـجـ رـاـكـىـشـ دـەـگـرـىـتـەـوـھـ كـەـ ژـنـكـەـ پـىـيـ رـازـىـ نـيـهـ. كـاتـىـكـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ جـنـسـىـ لـهـپـەـيـوـەـنـدىـ ھـاـوـسـھـرـىـتـىـ دـاـ روـوـ دـەـدـاتـ، ئـەـوـكـاتـ لـهـبـارـىـ دـەـرـوـونـىـيـهـوـھـ زـۇـرـتـرـىـنـ زـيـانـ دـەـگـەـيـهـنـىـ وـزـەـقـتـرـىـنـ شـىـيـهـىـ چـەـوـسـانـهـوـھـىـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ. بـشـىـ ھـەـرـ زـۇـرـىـ ئـيـغـيـتـىـسـابـكـانـ وـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ جـنـسـىـيـهـكـانـ كـەـ ژـنانـ دـەـكـرـىـتـ لـهـلـايـنـ كـەـسـانـىـ نـزـيـكـ وـ ئـاشـنـاـيـ پـىـاـوـهـوـھـ دـەـكـرـىـتـ. هـەـرـوـھـاـ مـنـدـالـاـنـىـشـ دـەـكـرـىـتـ زـەـبـرـۇـزـەـنـگـ جـنـسـىـ يـانـ لـىـ بـكـرـىـتـ.

زەبرۇزەنگى دەرروونى (نەفسى): زەبرۇزەنگى دەرروونى لەوانەيە دەمە قالەي بەردەوام بـىـ، لـيـهـكـتـرـ تـورـانـ، ھـاـوارـكـرـدـنـ وـ نـاـوـنـاـتـورـهـ لـيـتـانـ يـانـ هـەـرـەـشـەـكـرـدـنـ بـىـ دـەـنـگـ بـىـ. يـانـ لـهـوانـيـهـ شـوـىـنـ كـەـوـتنـ وـ وـھـزـ كـرـدـنـ وـ

هه‌رهشهی قسه بیت. زهبروزه‌نگی دهروونی دهکریت بهشیوه‌ی شیوه‌اندی شت و مهکی ژنه‌که بیت یان ئه‌زیهت دافنی ئازهله مالی‌یه‌که بیت. ههروه‌ها مندالیش وهک وه‌سیله‌یهک بو نواندنی زهبروزه‌نگی دهروونی و کوت‌تول کردن به‌کار بھینریت. بهپیی رهواز زهبروزه‌نگی دهروونی زیاتر زهبروزه‌نگیکی شاراوه‌یه. مه‌بست له‌نواندنسیشی تیک شکاندنی بپروا به‌خو بون، توانایی بیرکرنده‌وهی و شیکردنده‌وهی و توانایی هه‌ست کردن به راستی‌یه‌کانی که‌سی زور لیکراو.

زهبروزه‌نگی فیزیکی و جنسی وهیان هه‌رهشهی نواندنسیان شیوه‌اندی کشتین له ژيانی هاوسمه‌ریتی دا به‌رامبه‌ر به ژنان که ئهنجام دهدریت. بهشیوه‌ی گشتی، بهش جوراوجوچه‌کانی زهبروزه‌نگ پیکه‌وه دهنویندرین. له ژيانی ژن و میردايه‌تی دا لیدانی فیزیکی زور جار له‌پهیوه‌ند به زهبروزه‌نگی جنسی و یغتیسابه‌وهیه. له‌گهل هه‌مود شیوه‌کانی زهبروزه‌نگدا هه‌میشه زهبروزه‌نگی دهروونیش هه‌یه. زوریک له شیوه‌کانی ده‌سەلات نواندن و کوت‌تول کردن قورس ده‌بینریت‌وه. ناسینه‌وهیان له پهیوه‌ندی ژن و میردايه‌تی دا لهوانه‌یه ماوه‌یه‌کی زوری پی‌بچیت، چونکه پیاو که رهفتاری زهبروزه‌نگانه دهنوینی لهوانه‌یه له سه‌رتادا نه‌توانری خستنه ژیئر رکیف و کوت‌تول کردن و بهرت‌سک کردن‌وهی ژيانی ژنه‌که‌ی بهدی بکریت. کوت‌تول کردن به‌مانای خو‌سەپاندن به‌سەر فکر و زهین و هه‌ست و هه‌لس وکه‌وتی ژنه‌که‌یه. زور جار دره‌نگ تر و له پله‌ی دوايی دا زهبروزه‌نگ‌که ده‌گوریت بو زهبروزه‌نگی فیزیکی واته لیدان. بازنیهی-“ده‌سەلات و کوت‌تول کردن” (وینه‌ی ۲، لاپره ۱۱) يارمه‌تیت دهدا بو ناسینه‌وهی زهبروزه‌نگ.

وینه‌ی ۲. ئایا له په یوه‌ندی هاو سه‌ریتیت دا شیوه‌کانی ده سه‌لات و کوت‌تول کردن ده ناسیت‌وه؟

**زه‌بروزه‌نگی نه‌فسی (ده‌روونی)**

- واله ژنه‌که ده‌کات هست بکات که که‌سیکی خراپه
- ناو و ناتوره لینان و چه‌وسانه‌وه
- ژنه‌که وال ده‌کات که واپزانی گیروگرفتی ده‌رونی هه‌یه
- پیاوه‌که کایه‌ی نه‌فسی ده‌کات به تاویک گه‌رم بیون (نه‌رمی) و خوش‌ویستی نیشاندان) و تاویک زه‌بروزه‌نگاواری
- حاشا کردن له زه‌بروزه‌نگ و به‌که‌م گرتني.
- ژنه‌که به نواندی زه‌بروزه‌نگ تاوانبار ده‌کات.

**زه‌بروزه‌نگی ئابوری و ژیز ده سته‌یی کردن**

- ریگا له ژن ده‌گئی بُو بهدست هینانی کارو مانه‌وه له‌سر کاره‌که‌ی
- ژن ناچار ده‌بی داواي پاره بکات/پیاوه‌که‌ش پاره‌ی هفتانه‌ی ده‌دادتی
- ژنه‌که به‌بی پاره ده‌هیلیت‌وه

**دایپاندن**

- کوت‌تول کردنی ژیانی ژنه‌که، کی ده‌بینی، له‌گله کی قسه ده‌کات، بُو کوئی ده‌چی و که‌ی.

**ترساندن**

- ترس ده‌خاته دلی ژنه‌که‌وه به شیوه‌ی ده‌م چاوه، به ئیشاره‌کردن و هه‌لس وکه‌وت به‌هاوارکردن، به‌شکاندن و تیکانی شت و مه‌که‌کان به‌و شتانه‌شه‌وه که هی ژنه‌که‌یه

**ده سه‌لات و کوت‌تول**

**زه‌بروزه‌نگی جنسی**

- ژنه‌که ناچار ده‌بیت به‌بی ویستی خوئی جنس بکات
- ئازاری ئندامه‌کانی زاویتی ژنه‌که ده‌دادات
- وهک ئامرازی جنسی مامه‌له له‌گله ژنان ده‌کات

**به‌کارهینانی ماق پله‌یه‌کی پیاو و ده سه‌لات و جیگاواریگاکه**

- مامه‌له‌کردن له‌گله ژنه‌که‌ی وهک کاره‌که‌ر
- هه‌موو بپیاره “گوره‌کان” به‌هناپا ده‌دادات
- هه‌لس وکه‌وت وهک “گوره‌ی مال” ده‌کات

**به‌کارهینانی منداله‌کان و هک ئامرازی بُو زه‌بروزه‌نگ نواندن**

- مندال بکار ده‌هینتیت بُو ئُوه‌ی ژنه‌که هست به توان بکات
- مندال بکار ده‌هینتیت بُو گیاندنی په‌یامه‌کانی ماق بینینی مندال بکار ده‌هینتیت به هه‌په‌شه‌کردنی زه‌بروزه‌نگ نواندن

**هه‌په‌شه کردن**

- هه‌په‌شه له ژنه‌که ده‌کات و ده‌پرسیتی تا له‌باری ده‌روونی‌یه‌وه بربنداری بکات
- هه‌په‌شه ده‌کات منداله‌کان له دایکیان بسنه‌نیت‌وه
- هه‌په‌شه‌ی خوکوشتن ده‌کات ئه‌گه‌ر ژنه‌که هه‌ولی جیابونه‌وه بدات
- هه‌په‌شه ده‌کات که به کاره‌ده‌ستان رابگه‌یه‌نی که ژنه‌که‌ی دایکیکی خراپه

**زه‌بروزه‌نگی فیزیکی**

**سەرچاوه:**

## ئايان ده تزانى زهبروزهندگ كه بهرامبهر ژنان ده كرييٽ چهنده باوه؟

هه رژنيك بـهـبـيـ لـهـبـهـرـچـاوـ گـرـتـنـىـ تـهـمـهـنـ،ـ كـهـلـتـورـ،ـ رـهـچـلـهـكـ،ـ ئـايـينـ،ـ شـيـوهـىـ ژـيانـ،ـ ئـاستـىـ خـويـنـدـهـوارـىـ يـانـ جـيـگـاـوـرـيـگـاـيـ ئـابـوـرـىـ وـ كـوـمـهـلـاـيـهـتـىـ لـهـوـانـهـيـهـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ كـهـرـامـبـهـرـ بـكـريـتـ.ـ كـهـسـانـيـكـ كـهـقـورـبـانـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ بـهـئـاسـانـىـ دـهـسـتـ نـيـشـانـ نـاـكـرـيـنـ.ـ ژـنـانـ لـهـبـهـرـدـهـمـ رـيـسـكـيـكـىـ گـهـوـرـهـدـانـ كـهـ لـهـ ژـيـانـىـ هـاـوـسـهـرـيـداـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـيـانـ بـهـرـامـبـهـرـ بـكـريـ.ـ بـهـپـيـ لـيـكـولـيـنـهـ وـهـ ژـنـانـ بـهـزـورـىـ لـهـوـ دـهـتـرـسـنـ كـهـ بـيـنـهـ قـورـبـانـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ پـيـاوـىـ نـهـنـاسـراـوـهـوـهـ،ـ هـهـرـچـهـنـدـهـ زـوـرـتـرـ لـيـدانـ وـ لـاقـهـكـرـدنـ (ـيـغـتـيـسـابـ)ـ وـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـهـ كـانـىـ تـرـ كـهـ ژـنـانـ بـهـرـهـوـرـوـوـىـ دـهـبـهـوـهـ لـهـ رـاسـتـىـ دـاـ لـهـ مـالـهـوـ رـوـوـ دـهـدـاتـ.ـ هـهـرـوـهـاـ زـوـرـ جـارـ ژـنـانـيـشـ كـهـ شـوـيـنـيـكـيـانـ بـرـيـنـدارـ دـهـبـيـتـ بـهـهـوـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـيـكـهـوـهـيـهـ كـهـ لـهـ پـهـيـوـهـنـدـىـ خـيـزـانـىـ دـاـ روـوـدـهـدـاتـ.ـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ نـاـوـ خـيـزـانـ وـ پـهـيـوـهـنـدـىـ هـاـوـسـهـرـيـتـىـ گـيـروـگـرـفـتـيـكـىـ گـرـنـگـىـ كـوـمـهـلـاـيـهـتـىـيـهـ،ـ كـهـ لـهـ ئـهـنـجـامـداـ زـيـانـىـ جـوـرـاـجـوـرـ بـهـ تـهـنـدـرـوـسـتـىـ وـ ژـيـانـىـ ژـنـانـ وـ مـنـدـاـلـهـكـانـيـانـ دـهـكـهـيـهـنـىـ.

بهـپـيـ خـشـتـهـىـ "ـبـرـوـ،ـ هـيـواـ،ـ لـيـدانـ"ـ يـ بـنـكـهـىـ سـهـرـمـيـرـىـ كـهـ لـهـلـاـيـنـ (Heiskanen ja Piispa 1998)ـ ئـهـنـجـامـ درـاـوـهـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ بـهـرـامـبـهـرـ بـهـ ژـنـانـ لـهـ فـنـلـهـنـدـاـ لـهـ نـيـوـ پـهـيـوـهـنـدـىـ هـاـوـسـهـرـيـتـىـ وـ نـزـيـكـ دـاـ باـوهـ.ـ زـوـرـبـهـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـهـ كـانـ لـهـ پـهـيـوـهـنـدـىـ خـيـزـانـىـ دـاـ لـيـدانـهـ.ـ بـهـپـيـ خـشـتـهـىـ خـوـارـهـوـهـ دـهـبـيـنـيـتـ كـهـ توـتـهـنـيـاـ نـيـتـ،ـ ئـهـگـهـرـ كـهـوـتـبـيـتـهـ بـهـرـ لـيـدانـ وـهـيـانـ هـهـرـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـيـكـىـ تـرـ.ـ ئـهـمـهـ دـهـتـوـانـىـ يـارـمـهـتـيـتـ بـدـاتـ لـهـوـهـ تـيـبـكـيـتـ،ـ كـهـ نـوـانـدـنـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ خـهـتـاـيـ توـيـ تـيـداـ فـيـ يـهـ وـ تـايـيـهـتـمـهـنـدـىـ توـوشـ فـيـ يـهـ.

- ٤٠٪ ژنانى فـنـلـهـنـدـىـ وـهـهـنـدـىـ جـارـيـشـ تـهـمـهـنـىـ ١٥ـ سـالـيـشـ دـهـگـرـيـتـهـوـهـ،ـ كـهـوـتـوـونـهـتـهـ بـهـرـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـيـ فـيـزـيـكـىـ يـانـ جـنـسـىـ پـيـاوـ وـهـيـانـ بـهـرـهـوـوـىـ هـهـرـشـهـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ بـوـونـهـتـهـوـهـ.
- ٥٢٪ ژـنـانـىـ سـهـرـوـوـ تـهـمـهـنـ ١٥ـ سـالـ كـهـوـتـوـونـهـتـهـ بـهـرـ نـارـهـحـهـتـىـ وـ بـيـزـارـكـرـدـنـىـ جـنـسـىـ
- ٢٩٪ ىـ كـچـانـىـ خـوارـ ١٥ـ سـالـ بـهـرـهـوـوـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ،ـ هـهـرـشـهـىـ كـرـدارـىـ جـنـسـىـ يـانـ بـهـزـورـ جـنـسـ كـرـدنـ لـهـگـهـلـيـانـ بـوـونـهـتـهـوـهـ.
- ٥٠٪ ىـ ژـنـانـ كـهـوـتـوـونـهـتـهـ بـهـرـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ يـانـ هـهـرـشـهـىـ مـيـرـدـىـ پـيـشـوـوـ يـانـ رـهـفـيـقـىـ كـوـرـىـ پـيـشـوـوـيـانـ.
- ئـهـوـ پـيـاوـانـهـىـ كـهـ لـهـكـاتـىـ ژـيـانـىـ هـاـوـسـهـرـيـتـىـ وـ پـيـكـهـوـهـ ژـيـانـىـ لـهـگـهـلـ ژـنـهـكـهـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ بـهـكـارـ هـيـناـوـهـ،ـ ٣٦٪ ىـ ئـهـوانـهـ دـوـاـيـ جـيـابـوـونـهـوـشـ هـهـرـ بـهـرـدـهـوـامـ بـوـونـ لـهـسـهـرـ بـهـكـارـهـيـتـانـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ.
- زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ فـيـزـيـكـىـ وـ جـنـسـىـ ئـيـسـتـاـ كـهـ لـهـلـاـيـهـنـ مـيـرـدـهـوـهـ يـانـ لـهـلـاـيـهـنـ رـهـفـيـقـىـ كـوـرـهـوـهـ دـهـكـريـتـ يـانـ هـهـرـشـهـ كـرـدنـ بـهـ نـوـانـدـنـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ بـهـرـهـوـوـىـ ٢٢٪ ىـ ژـنـانـيـكـ بـوـوـهـتـهـوـهـ كـهـ پـهـيـوـهـنـدـىـ هـاـوـسـهـرـيـتـىـ يـانـ هـهـيـهـ.ـ لـهـ ماـوهـىـ يـهـكـ سـالـدـاـ ١١٢٠٠٠ـ ١٢٠٠ـ ژـنـانـىـ دـهـكـهـوـنـهـ بـهـرـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ نـيـوـ خـيـزـانـ وـهـلـهـمـ ٩٠٠٠ـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ فـيـزـيـكـىـ يـهـ.
- لـهـ فـنـلـهـنـدـاـ،ـ هـهـمـوـوـ رـوـزـيـكـىـ سـالـ بـهـهـمـوـوـيـهـوـهـ ٣٠٦ـ ژـنـ،ـ لـهـ تـهـمـهـنـهـكـانـىـ نـيـوانـ ١٨ـ بـوـ ٧٤ـ سـالـ دـهـكـهـوـنـهـ بـهـرـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ فـيـزـيـكـىـ يـانـ جـنـسـىـ يـانـ هـهـرـشـهـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـيـانـ لـىـ دـهـكـريـتـ
- لـهـوـانـهـ ٢٤٦ـ كـهـسـيـانـ هـهـمـوـوـ رـوـزـيـكـ لـهـنـاـوـ خـيـزـانـداـ لـيـيانـ دـهـدـرـىـ
- لـهـ فـنـلـهـنـدـاـ هـهـرـ ٦ـ دـهـقـيقـهـيـهـكـهـ ژـنـ لـهـلـاـيـهـنـ مـيـرـدـهـكـهـىـ يـانـ كـورـهـكـهـىـ رـهـفـيـقـىـيـهـوـهـ لـىـ دـهـدـرـىـتـ
- لـهـ فـنـلـهـنـدـاـ هـهـرـ دـوـوـ هـهـفـتـهـ جـارـيـكـ لـهـ ئـهـنـجـامـىـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـىـ نـيـوـ خـيـزـانـ وـپـهـيـوـهـنـدـىـ نـزـيـكـ،ـ ژـنـيـكـ دـهـمـرـىـ.

## بیرو بوجوونی ئەفسانەیی و راستیه کان له زهبروزهندگیک کە بهرامبهر ژنان دەكريت

له کۆمەلگای ئىيمەدا بیروبوجوونی ئەفسانەیی و تەناتەت خورافاتى زۇرھەيە كە باس له زهبروزهندگ بهرامبهر بە ژنان دەكتات. زانیاري و بوجوونی هەلە خزمەت بە نواندى زهبروزهندگ دەكەن و بە بوجوونی كەسىك كە زهبروزهندگ دەنويىنى ماقى ئەوهى پى دەدات بەكارى بەينى. بیروبوجوونی ئەفسانەيی يەكانىش زهبروزهندگ کان و ئەنجامەكانى و كاردانەوەكانى بەكەم دەگرىت و دەيسپەيتەوە. سەرچاوهى بیروبوجوونی ئەفسانەيی نەبوونى زانیاري يە، ودهيەوى لە ئەنjam دەرى زهبروزهندگ تى بگات وەلويىستى نىگىتەقانەي بهرامبهر بە ژنانى قوربانى وەربىگرى. لىرەدا دەچىنە سەر دەدانە بیروبوجوونی ئەفسانەي باو كە ھەيە.

### 1 زهبروزهندگ كوتايىي پى دېت كاتىك "مالمان دەكەين بەيەك" ، "زهواج دەكەين" ، "مندالمان دەبىت".

دەتوانرىت ھەميشە بوترى ئەگەر زهبروزهندگ بەكار ھاتبىت لەكتى دەستگىرانىدا، ئەوا ئەم زهبروزهندگە دواي گۈرانى ئىانىش سەرەپاي "زهواج كردىش" ھەر درىزھى دەبى. كاتىك پەيوەندىيەكە جىيگير دەبىت و دەبىتە ھەميشەيى زهبروزهندگە كە دەگۈرىت و بەردهوام و قورستر دەبى. مال بکرىت بە يەك، زهواج كردن، دووگىيان بۇونى ژن يان مندار بۇون بەماناي دلىنيابۇونى زهبروزهندگ كەرەكە لە بۇونى ژنەكە بە ملکى ئەو بىت. ئەو كاتە پىويىستى بەوه نىيە كە بە هوئى كردهوە كانى خۆيەوەيە ترسى ھەبىت كە ژنەكەي لەدەست بەتات. لەو كاتەدا ئىتر كۆتۈرىلى بەسەر زهبروزهندگ نواندى خۆىدا كەمتر دەبىتەوە. پياوهەكە كە يەك جار زهبروزهندگ دەنويىنى ئىتر سنورى دروونى خۆى بو نواندى زهبروزهندگ دەشكىيەن. دواي ئەمە نواندى زهبروزهندگ جار لە دواي جار بۇي ئاساتر دەبىتەوە. زهبروزهندگ لە پەيوەندى ھاوسەرييتنىدا تاوانە، كە بەردهوام مەترسى ئەوهى لى دەكريت سەرەھل بەراتەوە.

### 2 زهبروزهندگ دەمەقالە و كىيشهى دەسەلاتە لە پەيوەندى ھاوسەرييتنىدا

لە نىوان ھەموو ھاوسەرييکدا جياوازى بیروبوجوون و دەمەقالەش ھەيە. ئەمەش شتىكى سروشتىيە و رىڭاي پىدرابە كە لە نىوان دوو كەسدا جياوازى بىركىدەنەوە بوجوون ھەبىت. بەلام زهبروزهندگ ناچىتە رىزى كىيشهى دەمەقالەوە. زهبروزهندگ پىرسەي و تو وويىزى نىوان دوو كەس نىيە. زهبروزهندگ كىيشهى يەكسانى نىوان دوو كەسيش نىيە، بەلكوو ليىدان، ھەپەشە، تىۋۆر و خۇزال كردى پياوه بەسەر ژندا. بەكارھىيانى دەسەلاتە كە تىيىدا يەكىكىيان بېرىيار بۇ ژيان، پىيکەوە بۇون، قىسەكىردن و ھەلس و كەوت دادەنیت بەكەلک وەرگرتەن لە ترسى زهبروزهندگ و ھەپەشە بەكارھىيانى. زۇر جارىش نواندى زهبروزهندگ پىيش دەمەقالە و كىيشه ناكەوى. بەلام كەسيك كە زهبروزهندگ دەنويىنى دەتوانى بەمەبەستەوە و لەقەست دەمەقالە و كىيشه دروست بگات بۇ ئەوهى بەتوانى ماقى بەكارھىيانى زهبروزهندگ بەخۆى بەتات ووا لە قوربانىيەكە بگات كە ھەست بە تاوان بگات و زهبروزهندگە كە بخاتە ئەستۆي خۆى.

### ٣ ژن به رهفتاري خوی دهبيته هوي نواندسي زهبروزهندگ

ئهمه ئاسايى ترين و باوترین بيروبوچونى ئهفسانه يى يه كه زور باوه. بهپيى ئەم بوقۇونە ژن پياو دهورۇزىنى بو بەكار ھىنانى زهبروزهندگ ئەويش بو نموونە بە "بىيانووگرتىن"، سەرنج راكىشان، نارهزايەتى كردن يان داواكىرن. بە هەمان شىيۆه بيروبوچوونىكى ھەلەي تر ھەيە پىيى وايە ژن پياوهكە "دەجۈولىيىنى" تا ئىيغتسابى بكت! لەم بىركىرنە وەيدا وەك تاوانبارىكى زهبروزهندگە كە تەماشاي ژن دەكىرىت. بەپرسايمەتى قوربانى بۇونى ژنه كە دەخريتە ئەستوپى خوی، ئەوهەتا "خوی شاياني" ئەوهەي بەھوي كردىوە كانىيەوه. بەلام هېيج كەس شايەنى ئەوه نىيە كە زهبروزهندگى لە بەرامبەردا بکرىت. ژنانلىييان دەدرىت بەھوي ھەندى "ھو" وە وەك داواكىرنى پارەي خواردەمەنى لە مىرددەكەي، ئەگەر خواردن حازر نەكراپى لە كاتى ھاتنەوەي مىرددەكەي لە سەر كارهەو، ئەگەر مىرددەكەي خواردەكەي بەدل نېبى يان مەنالەكان لاسارى دەكەن، زور جاريش پرسىيارى "نابەجي" لە كاتى "نابەجي" دا بۇوەتە هوی زهبروزهندگ نواندن لەلايەن پياوهوه. لەراستىدا ژنان ناچار دەبن ھەولى گۆرىن و چاڭ كردىنى رهفتاري خويان بەدەن كە بەدلى كەسى زهبروزهندگ كەرەكە بىت بۇئەوەي رووبەرووی زهبروزهندگ نەيىتەوە. بەلام زور زۇو ژنان بەھەر حال بويان دەردىكەوى كە بە ھەولدان بو جى بەجى كردىنى چاوهپوانىيەكانى زهبروزهندگ كەرەكە يان بە رازى بۇون و سەرداھنۋاندىن بو داواكانى ئەوان ناتوانن پېشىگىرى لە زهبروزهندگ بکەن يان كوتايى پى بەيىن. ھەروەها ئەوان ئەوهەش فيردىن گوئى رايەل كردىنى مىرددەكەي، دېزايەتى كردىنى وە يان پشتىوانى كردىنى هيچيان ناتوانىت كوتايى بە زهبروزهندگ بەيىننىت. زهبرو زەنگ پەيوەندى نىيە بە رهفتار وەيان گۆرىنى رهفتاري كەسى زور لېكراوهوه.

### ٤ ژنان خويان دلخوازانە لەو پەيوەندى يانەدا دەمىننەوە كە زهبروزهندگيان

#### تىيدايه

zechbruzhendg قوربانىيەكە والى دەكتات ھەستى شەرم، تاوان و شكان بكتات ھەروەها ترسىيىكى سىستىيشى لى دەنيشى. ژيان لە ژىير سايىيەي ھەرەشە وترسى زهبروزهندگدا لە بارى دەررۇونىيەوە تىيىشكىيەرە، بەتايبەتى كاتىيىكىش پياوهكەي زهبروزهندگ دەنۋىيىنى سۆز و خوشەويىتى نىشان بىدات. دەرنەخستن و بى دەنگە كردن دىوييىكى گۈرنگى زهبروزهندگ، شاردەنەوەي زهبروزهندگ و نەدرakanدىنى دەرفەت بە پياو دەدات كە بەردىوام بىت لە سەر زهبروزهندگەكەي و خوی بە چاکى لەناو خەلکدا نىشان بىدات. ژنان لەو كردىوانەي مىرددەكانىيان دەيىكەن و لە ژىيردىستەي خويان شەرم دەكەن. بە هوئەوهەزور جار ژنه كە لە پەيوەندىيەكانى بە خەلك و لە ژيانى كۆمەلائىتى دادەپىر و تەرىك دەكەويتەوە. خۇزىگار كردن لەم گىرخواردنەدا زەممەتە.

ھوي سەرەكى بو مانەوە لەم ژيانەدا ترسە: ترس لە كەسى زهبروزهندگ كەرەكە، ترس لە توڭلە سەندىنەوە، وە ئەوهە كە زهبروزهندگەكە ھەرگىز كوتايى پى نېيەت. ترسى بەتەنبا ژيان بەسەرپىرىدىنى خوی يان لەگەل مەنالەكانى. كەسەكەش كە زهبروزهندگ دەنۋىيىنى بە رهفتاري خوی ئەم ترسانە دروست و بەھېيىز دەكتات. بەزۇرىش ئەو كەسانەي زهبروزهندگ دەنۋىيىن نايانەوى جىابېتەوە يان پىيى رازى نابن. ھەروەها ئەوان رازى نابن بە جىاكرىنەوەي مالى ھاوېشيان، كە ئەمەش بارى ژن و مەنالەكانى ھەرچى زىاتر سەخت تر دەكتەوە. زور جار كىيانى ئەو ژنه كە دەيەوى جىابېتەوە وە ھەندى جاريش هي مەنالەكانىيىشى دەكەويتە مەترسىيەوه. كات و

قوناغى جيابونه وه جيگاى مهترسى يه بو ژنان چونكە سەخت ترين لىدان و كوشتن بەتايىبەت لەم قوناغەدا رووده دات. هەروهەدا بە جيابونه وه زەبرۇزەنگ كوتايى نايىت، بەلكوو دەكىرىت چەندىن سال دواى ئەوهش هەر بەردهوام بىت. لەبەر ئەوه ژن و مەندەكان پىيوىستى يان بە پشتىوانى و پارىزگارى دواى جيابونه وھش ھەيە. مانەوە لە ژيانىكدا كە زەبرۇزەنگى تىدا يە دلخوازانە نى يە لەپلەي يەكەمدا بەھۆي خوشەویستى شەوه نىيە.

## ٥ ژنانىك كە زەبرۇزەنگىيان بەرامبەر دەكىرىت نەخوشى دەرۇونى يان ھەيە

ژنانىك كە زەبرۇزەنگىيان لەبەرامبەردا دەكىرىت ھېچ نەخوش يان جياواز نىن. بەلام ژنان بە چەندىن شىيەتى جۇراوجۇر بەدەست ئاكامەكانى زەبرۇزەنگ نارەھەتى دەچىش. زەبرۇزەنگ ھەميشە قوربانى يەكە تۈوشى ۋەيرانى دەرۇونى ترس وسام دەكەت و نۇر بە قوولى كار دەكەتە سەرھەستى باوھە بەخۆكىردن و كەسايەتى و نىرخى ئىنسانى ژنەكە. زەبرۇزەنگ دەبىتە هوى گىرۇڭرفتى دەرۇونى نۇر بۇ مەندالانى خىزانەكە. نۇر جار كەسى زەبرۇزەنگ ئەنجام دەرە ئەوه نىشان دەدات بە ژنەكە و دەرۇوبەر كە گوايە قوربانى يەكە لەبارى دەرۇونى يە تەواو نىيە، ئەويش بۇ ئەوهى رەفتارى خوئى بشارىتە وھ يان ماف بەكارھىنلىنى زەبرۇزەنگ بە خوئى بەدات. ئەمەش شىيەتى بۇ سەركوت كردن و بى بايەخ كردى قوربانى يەكە.

## ٦ نواندى زەبرۇزەنگ بەھۆي بەكارھىنلىنى ماكى گىزىكەر و / يان ئەلکحولە وھىيە

ئەلکحول يان ماكى گىزىكەر ناكىرىت وەك هوى راستەوخوئى زەبرۇزەنگ تەماشا بکىرىت، ھەرچەندە جاروبار رەفتارى زەبرۇزەنگانە پېيوەندى بە بەكارى ھىنلىنى ئەو شتانەوە ھەيە. بەلام دەورى ئەلکحول لە نواندى زەبرۇزەنگ دا گەورە دەكىرىتە وھ. ھەروهە پىياوانىيەكىش كە ھەرگىز ناخۇنەوە زەبرۇزەنگ دەنۋىيەن. ئەزىز نىشانى داوه مەرج نىيە زەبرۇزەنگ بە واژھىنلەن لە بەكارھىنلىنى ئەلکحول كوتايى پى بىت. دەكىرى پىياوهكە واز لە لىدان بەھىنېت بەلام ھەر بەردهوام بىت لەسەر زەبرۇزەنگى نەفسى و كۆنترول كردى ژنەكەي. دەكىرىت زەبرۇزەنگەكە شكل و شىيوازى تر بەخوئى وھ بگىرىت.

لە كەلتۈوري فنلەندىدا زەبرۇزەنگىك كە بە سەرخوشى و مەستى ئەنجام دەدرىت زۇرتىر قەبۇول دەكىرىت و لە كەسەكە تىيەتكەن. ئەمە لەبارى كۆمەلایەتىيەو بەئاسانى وەك هوئىك ئەو مافەي پى دەدرىت كە زەبرۇزەنگ بنوئىنى. بەلام رەگ و رېشەتى نواندى زەبرۇزەنگ زۇر لە مامەلەكىردن و بەكارھىنلىنى ئەلکحول و ماكى گىزىكەر قوول ترە. سەرچاوهكەي لە پىيوىستى نواندى هيىز و دەسەلاتە وھەروهە ژىير دەستە راگرتىنى ژنەوەيە. ئەو پىياوهى كە گىرۇڭرفتى بەكارھىنلىنى ئەلکحول يان ماكى گىزىكەرى ھەيە و زەبرۇزەنگىش دەنۋىيەن، ئەوا دوو گىرۇڭرفتى ھەيە بۇ رىزگاربۇون لە دەستىيان: گىرۇڭرفتى ئەلکحول يان ماكى گىزىكەر لەگەل رەفتارى زەبرۇزەنگانە.

γ

پیاووه کرد و هی زه بروزه نگانه‌ی هه‌یه، چونکه به مذالی سه‌ختی دیوه

به پیشنهادیه که لیکولینه (Heskanen ja Piispa 1998) ئەنجامیان داوه ۴۰٪-ی پیاوائیک که زهبروزه نگیان نوادوھ بەرامبەر بە ھاوسمەركانی ئىستایان، بە مندالى هەمان نمۇونەیان لە مالھوھ دیوھ. مندال رەفتاری دایك و باوکى وەك نمۇونەیەك بۆخوئى دەبىنیتەوھ و ئەوانیش نمۇونەپیاو و ژنن لە بەرچاواي. كورپى بچۈلە كاتىك تەماشاي رەفتارى باوکى دەكات تىيگە يىشتن لە سەر نەخش و نرخ و جىڭاۋ رىڭاى ژنى لىيۇھ وەردەگرىت. ئەگەر نمۇونە رەفتارەكە زهبروزه نگانە بىت، ئەويش وا فيئر دەبى كە گوايىھ بە نوادىنى زهبروزه نگ دەتوانى لە ژيانى ھاوسمەرى دا جىڭا ورىڭاى سەروتى دەست بىکەوېت و سوودى لى وەربىگرىت. بەلام كە گەورە بۇ دەتوانى لىيى بکولىتەوھ و تىيگە يىشتن و رەفتارى خۆي بگۇپى. كاتىك گەورە دەبىت وەك پیاوىيەك بە تەواوى بەرامبەر بە رەفتار و رىڭاۋ شىوهى ژيانى خۆي لىپرسراوھ. ئەوهى بە مندالى ئەزمۇنى سەخت وەيان نمۇونەھەلەي دیوھ ناكىرى وەك ھۆيەك تەماشا بکرىت كە لىپرسراویتى كە متى بکاتەوھ وەيان زهبروزه نگى لى قەبۇول بکرىت.

نهو پیاوانه‌ی زهبروزه‌نگ دهنویین زیانی مندالی جوراوجو ریان ههبووه و مهراج نیه زیانی مندالی گیروگرفتاری ببیته هویه که به گهوره سالی رهفتاری زهبروزه‌نگانه‌ی ههبی. زهبروزه‌نگ له ناو ههموو چینه‌کانی کومه‌لگادا و ههروهها له ناو خیزانی "باشیش"دا ههیه. زهبروزه‌نگ گیروگرفت و نهخوشی دهروونی نیه. رهفتاری زهبروزه‌نگانه‌یش هیزیکی سروشتی نیه، که هیچی له‌گه‌لدا نهکری. پیاو به پیی ئهزموونی مندالی خوی دهتوانی بریار بدت، که لانی کهم ژنه‌که‌ی پیوست بهوه ناکات بترسی و هک چون دایکی دهترسا یان منداله‌کانی پیویست ناکات و هک ئه‌ویان به‌سهر بیت. پیاو هک دهتوانی به ئه‌ستو گرتني به‌پرسایه‌تی له زیان و پهفتاری خوی گوران به‌سهر خوی‌دا بھینی. زور جار لهم باره‌هو ئه و که‌سه پیویستی به یارمه‌تی که‌سی تر ههیه.

۸ "مشت قسه‌ده‌کات" کاتیک پیاو نه‌زانی قسه بکات

له هیچ شویندگا نه بینراوه پیاوانیک که زهبروزه نگ دهنوینن و هک پیاوانی تر توانای قسه کردنیان نه بی. ئەمە خورافه یه کی کونه، که ئاماره بۇ خۆرافه یه کی تر دهکات له سەر جىربۇونى لايەنەكەی تر. کە گوايىه ژن ھەمېشە له قسە کردندا له پیاوەكە "دەباتەوە" بۇيە پیاوەكەش لىيى دەدات. ئەم خورافه یه شىيەوەيەك له تىيگە يىشتن دەدات بە دەستەوە کە گوايىه ژن خۆي زەمینەي زەبروزه نگ پىيڭ دەھىينى. بەم شىيەوەيە پیاو پىيۆيىست ناکات له رەفتارى خۆي لىپرسراو بىيت، بەلكوو لىپرسراوييىتى دەخرييە سەر ئەستتوى ژن. لەم بۇچۇونەدا بە تۈوند رەوتىرىن شىيەوە كە لە راستىدا پیاو قوربايى ژنە. ئەمانە ھەموو يان بە ماناي قەبۇول كردن و كەم نرخ كردن و پۇوچەل كردنە وەي زەبروزه نگە. زەبروزه نگ له ئەنجامى گىروگرفت لە پەيوەندى نىوان ئىنسانە كاندا نىيە، بەلكوو مشت باس له دەسەلات دەكەت وزال كردىنى ئىرادەي ئەنجام دەرەكە يە بە سەر قوربايى يە كەدا.

## چون ئەو كەسەئى خوشم دەھوي ئاواام لى بکات؟

لەسەر ئەوهى كە بوچى هەندى لە پىياوان بەرامبەر بە ژنان زەبروزەنگ بەكار دەھىنن ھەول دراوه بە شىيۆ و تىورى جۇراوجۇر باس بىكىرى. زەبروزەنگ بو نموونە وا باس كراوه كە گوايىھ گىروگرفتى دوولايەنەئى ژيانى ھاوسمەرىيە، كىيىشەيەك كە نەتوانرى بە قىسىملىكىن چارەسەر بىكىرى، سترىسى پىياو، چۈونە سالەوهى پىياو، خрап بەكار ھىنانى ئەلكحول و ماكى گىزىكەر و دەرمان، نەخۇشى دەرروونى، كىيىشەي بىكاري و گىروگرفتى مالى. ئەم بابەتانە دەكريت لەگەل نواندى زەبروزەنگدا خۇيان نىشان بىدەن، بەلام ئەمانە ھۆكانى نواندى زەبروزەنگ نىن. زەبروزەنگ كۆتايى پى نايەت، سەرەتايى ئەوهى باس لەو كىيىشانە بىكىرىت و يارمەتىش پېيشكەش بىكىرىت. زەبروزەنگ "لەدەست دانى كۆنترۇل" نىيە، بەلكۇو رىڭايەكى كارىكەرە بو بەدەست ھىنان و ھېشتەوهى دەسەلات و كۆنترۇل. پىياوېك كە زەبروزەنگ دەنويىنى دەيھوئى لەو رىڭايەوە بە ترساندى ژىنەكەي خۇي بەسەردا زال بکات.

پىياوېك كە لە ژيانى ھاوسمەرىدا رەفتارى زەبروزەنگانە دەنويىنى، پىيى وايە كە ژىنەكەي سەرچاوهى خوشىيەتى و كەواتە لىيى بەرپىرسىيارە. هەر بۇيەھەلس و كەوت و بىرۇ ھۆش و ھەستى ھاوسمەركە دەبى بەھەمۇو شىيۆيەك كۆنترۇل بىكىرىت، تا گىروگرفتەكانى پىياوهەكە (وابەستە بە ژىنەكە و بە زەبروزەنگ) ئاشكرا نەبىت. زۇرىك لە ژنان سەرنجيان داوه كە، پىياوهەكانىيان "دوو كەسايەتىيان" ھەيە. ئەوان دەتوانى لە دەرھوھ زۇر سەرنج راكىش، گەرم و گۇر، زىرەك و رىك و پىك بن. ئەوان لەوانەيە بىتوانى وىنەيەكى باوھىبەخۇ و ھېمنانە لەخۇيان نىشان بىدەن. كە ھەرگىز باوهەنەكىرى كە ھېچ شتىكى خراپىيان لى بوهشىتەوە. ئەوان بە "ھاوريي باش" دەناسرىن. كاتىكىش داۋاى روونكىرىنەوهى لى دەكريت، ئەوان ھەمۇوان بوللاي خۇي رادەكىيىشى چونكە ژىنەكە كە زەبروزەنگى بەرامبەر نواندوھ وله خەلکى شاراوهەيە لە پالىيەوە وەك كەسىك كە تۈوشى هيستىريا بۇوه، وابەستە بە مىرددەكەي، دلەراوە و ناتەواو نىشان دەدەت. راستىيەكە لە نىيوان ژن و مىرددەكە و دىوارەكانى ناو مالەكە دەمەننەتەوە. پىياوهەكە لە مالەوە بەتەواوى كەسييکى تەرە. ئەمەش بە گشتى وا لە قورىانىيەكە دەكتات كە لە ھەست و بىركرىنەوهەكانى دللىيانەبىي، وناشزانى كامە راستە و كامە دروئىيە، چى راستە و چى ھەللىيە.

زەبروزەنگ لە نىيۇ ھەمۇو چىنەكانى كۆمەلدا رwoo دەدەت. ئاستى خوينىنى پىياوهەكە ھېچ نەخشى نىيە. ھەرودە ئەو پىياوانەش كە جىيڭاورييڭاي گەرنىگى كۆمەلایەتىيان ھەيە، كارمەندانى كاروبارى كۆمەلایەتى و پەيوەندى نىيوان ئىنسانەكان يان پىياوانى ئايىنى (مهسىحى) دەكريت رەفتاريان بەرامبەر ژىنەكانىيان زەبروزەنگانە بىي. بوچۇونى توند رەوانە لەسەر نەخشى ژن و پىياو يان بوچۇونى پىياوسالارانە لە خىزىاندا رىكە خوش كەرن بو زەبروزەنگ و شاردەنەوېشيان. دەكريت زەبروزەنگ وەك رىڭايەكى راست تەماشا بىكىرىت بو بەدەست ھىنان و دللىيا بۇون لە دەسەلات و بەرييەدەرلەتى.

پىياوېك كە رەفتارى زەبروزەنگانە بىت زۇر بە توندى وابەستەيە بە ژىنەكەي. ژن بو پېكىرىنەوهى پىيۆيىستىيەكانىيەتى، كە وەك ئىنسان رىزىلىيغاڭرى. ئەو ژن وەك ملکى خۇي و بو پېكىرىنى ئارەزۇوهەكانى تەماشا دەكتات، كە بو ئەو تەرخان كراوه. ئەو رەزامەندى و گوئى پايەللى و خزمەت كەرن و لە كاتى پىيۆيىستىشدا خزمەتى جنسى لە ژىنەكەي چاوهپوان دەكا. زۇر جار حەسادەت، خواستى مولكايەتى و خۇپەرسىتى پەيوەندى بە رەفتارى زەبروزەنگەوە ھەيە. ئەوهەش زۇر باوه كە پىياوهەكە ناتوانى لېپرسراویتى خۇي بەرامبەر بە رەفتار و ھەستەكانى لە ئەستۇ بىگرى. ئەو تاوانى زەبروزەنگەكانى لە خۇي دوور دەخاتەوە، بو نموونە بارودۇخ،

سترييىس، رهفتاري ژنه‌كه، "روزى خراپ"، ئەلكحول يان هەر شتىيىكى تر كە له دەرهەوهى خوييەتى تاوانبار دەكات. وابەستەيى بە ژن ترسناكە. لهبەر ئەوه وابەستەيى و ترسى لەدەستداني دەگۈرىت بۇ ھەلچون، كە بەرامبەر ژنه‌كه دەينوينى. ئەو بە رهفتاري خوى ھەول دەدات پەيوەندى بە ژنه‌كەيەوه رابگەرىت، بەلام ئەمە ژنه‌كەي لى دوور دخاتەوه. ئەوهش وەك شىۋازىك و رىڭايەكە كە پىياوهكە ھەول دەدات ژنه‌كه باوهەر بکات بەوهى كە له راستى دا ژنه‌كەيە كە وابەستەيە بە پىياوهكە و بى ئەو هيچى بۇ ناكريت.

ژن ناتوانى بە رهفتاري خوى زەبرۇزەنگ لەخوى دور بخاتەوه يان كوتايى پى بھىننەت. بەكشتى ئەو ژنانەى كە زەبرۇزەنگىيان لەبەرامبەردا دەكىرىت ھەموو ھەولىيکى خوييان داوه بۇ پىيش گىرى له بارە ناھەموارە. زەبرۇزەنگ كوتايى پى نايەت پىيش ئەوهى پىياوهكە بەرپرسايەتى لە كردهوهكانى خوى بىكىرىتە ئەستو و كوتايى بە كەران بەشۈين تاوانبار كردىنى ژنه‌كەيدا بھىننەت. زەبرۇزەنگى و خواستى دەسەلات و كۆنترول كردن وەك وابەستەيى وايە دەبى پىياوهكە كارى بۇ بکات بۇ ئەوهى لەدەستيان رىزگارى بېيت. باشتىن رىڭا بۇ يارمەتى دانى پىياوهكە ئەوهى كە ناچار بىكىرىت لەبەرامبەر ياسا و كۆمەلگادا دان بە بەرپرسايەتى خوى لە كردهوهكانى دابىنەت و باوهەر بکات بەوهى كە نابى بەزەبرۇزەنگ كەس بچەوسىئىنەتەوه. كاتىك كوتايى بە شاردىنه‌وهى زەبرۇزەنگ دېت و ئاشكرا دەبىت، كۆمەلگا دەتوانى لە زەبرۇزەنگدا دەخالەت بکات.

## بوچى جيابونه وه سەختە؟

زۇر جار بو تاوانبار كردىنى قوريانى يەكە ئەو پرسىيارە دەكرى كە "بوچى ژن خۆى لە چوارچىيەتى زىيانى زەبرۈزەنگدا دەھىلىيەتە". زەمينەتى ئەم پرسىيارانەش چەندىن بىرلەپچۈن ھەيە كە گوايىه ژنە قوريانى يەكە "زۇر عاشقە"، "بروای بە خۆى نىيە"، يان ئەو "فېرپۇوه" يان ماسوشىستە، كە "ھەزى" لە زەبرۈزەنگە. ھۆيەكانى مانە وە لەو ژيانەدا زۇرن. زۇر جار جيابونه وە ترسناكە، ئەگەر كەسى زەبرۈزەنگ ئەنجام دەرەكە لەو بىرلەپچۈن بىت كە بە بەجىھىشتىنى ژنەكە ئىتەر ھېچى ترى نىيە لە دەستى بىدات. ھەر بۇيە لەوانەيە ئەو ئامادە بىت بو رى گىتن لە جيابونه وە بى ئومىيەتىن رىيگا ھەلبىزىرىت. لەوانەيە ژنەكە بۇ ماۋەيەكى دوورو درېز مەترىسى گىيانى بو بىتە پىشەوە. ھەروەها ئەگەر پىاوى زەبرۈزەنگ كەر جىڭاورييگا كۆمەلەيەتى باشى ھەبى و دەولەمەند بى، ئەنجامەكانى جيابونه وە بو ژنەكە زۇرە. لەوانەيە ژنەكە پەيوهندى كۆمەلەيەتى، ئاسايىشى ئابورى و سەرپەرشتى مندالەكانى لە دەست بىدات.

### 1 زەبرۈزەنگ ھەست بەنرخ خۇ دەپوو خىيىنى

زەبرۈزەنگى بەردهوام بە درېزىايى كات شىيەتى چاولىيەتىنى ژنەكە لە خۆى و ھەست و بىرلەپچۈن بەجىھىشتىنى دەگۆپرى. جيابونه وە خىرا زەحەمەتە، چونكە زەبرۈزەنگ دەبىتە ھۆى لە دەست دانى ھەستى خۇناسىنى ژنەكە، لە دەست دانى نرخى ئىنسانى، ھەستى ئەوەيى كە خەلک بە چاولىيەتى تەرەوە تەماشى بىكەن، چوونەوە ناوخۇ و ھەستى ئىفلەيچى بۇونى دەرونى، بى ھىوايى و سترىس. لە ئەنجامى سترىسەوە زۇر ژن نارەھەتى جۇراوجۇرى يان لە لەشدا ھەيە وەكىو سەر ئىشە، ئازارى جومگە، دل تىكەلدن و دلەكتە و نارەھەتى يەكانى تر. بى ھىوايى كەسەكە بەرەو بەكارھىنانى خراپى ئەلكحول دەبات و تۈوشى وابەستەيى بە دەرمانى خەو و ئارام كەرەوە دەكات، كە بو ژنەكە دەنۇوßen بۇ كەم كەنەوە ئاكامەكانى زەبرۈزەنگ. لەوانەيە بىرلەپچۈن بە خۆكۈشتەن و ھەول دان بۇي بەم شتاتەش زىياد بىت. ئەمانە ھەموويان ھەستىكە لەلائى ژنەكە دروست دەكەن، كە ئەو ناتوانى ھەولى چوونە دەرەوە لەو بارودۇخە بىدات، لانى كەم بە تەنەيا ناتوانى. زۇرلۇك لە پىيسپۇران زەبرۈزەنگ وەك ئەشكەنچە تەماشا دەكەن، كە ئىرادە و تىكەيىشتىنى كەسەكە لە سەر خۇ دەرەوە خىيىنى ملکەچى ئىرادە و مەيل و تىكەيىشتىنى ئەشكەنچە كەرەكە دەبىت.

### 2 گۆرىنەوە زەبرۈزەنگ ونىشاندانى ھەستى گەرم و نەرم

زىيانى ترس و ئاكاداربۇونى بەردهوام لە خۇ وەرەوە ما نەوەش لەنانو جوڭانەي زەبرۈزەنگ و گەرم و گۆپى مىردا توپانايى نەفسى و دەرەوەنە مەسرەف دەكات. كاتە باشە كانى زىيانى ھاو سەرەتى ھەستى كۆتايى ھاتنى زەبرۈزەنگ دەدات و كاتە خراپەكانىش واتە كاتە كانى زەبرۈزەنگ و ھەپشە ھەستى نائومىيەتى و بى ھىوايى دروست دەكات. لە سەرەتاي پەيوهندى يەكەدا ژنەكە زۇر عاشقى مىردا كە دەبىت. لە دەست پىيەرەن زەبرۈزەنگە كەدا ئەو ھېشتى دەيەوى باوھەپ بەوە بکات كە مىردا كە باشە و سەرەنچى دەداتى، بەو شىيەتى كە پىي ئاشنا بۇوە. ژنەكە دەيەوى باوھەپ بەوە بکات كە باشە دەيىباتەوە. گۆپانى بەردهوامى كاتە كە بە باشە و خراپە بو ئەو جىڭاى سەرسوپرمان و داخە. جار لە دواي جار بىرلا بەيەكتىرى تىك دەشكى و دەبىتە ھەستى تال و بى بېرىايى.

چاوهروانی کاتی خوش و گوپانی میرد هیوایه که که لهوانه یه ساله ها بخایه نیست. ئەگەر پیاوەکەش چووبیت بەشونین یارمهتى دا بو خۆی، لهوانه یه زنەکە بو ماوهیه کى دریزخایەن ھیشتا ھەر چاوهروانی گۆرانى ئەو بارودو خەبیت. بەھەر حال زورجار بە دریز بۇونەوەی ماوهی زەبروزەنگەکان کاتە خوشەکان کورت دەبنەوە. زەبروزەنگەکە بەردەوام زورتر و خراپتر دەبیت. بەگشتى شیوه کەیشى دەگۈرىت بو نمۇونە لە زەبروزەنگى قسەوە بو زەبروزەنگى فیزىيکى يان زەبروزەنگ بەرامبەر بە منداڭ نواندن. ئەو وىئەی خوارەوە (وىئەی ۳، لاپەرە ۲۲) دەوردانەوەی زەبروزەنگ یارمهتىت دەدات بو ئەوەی رىپەوی ژیانت بناسیتەوە. ھەرودەها یارمهتىت دەدات کە وىئەی ھەست و يىرى سەرسوپمانت بکىشى چونكە بەپىيى رەفتارى زەبروزەنگانەي پیاو لە قۇناغىيەکەوە بو ئەوەي تى دەگۈرىت.

مندالله كان ۳

نیگهرانی له چاره‌ننووسی مندانان زور جار گهوره‌ترین خه‌فه‌تی زنه. ئه و دهیه‌وئی مندالله‌که باوکی له کیس نه چې.  
لهوانه‌یه زنه‌که لهو بروایه‌دا بیت که باوکیکی زه‌بروزه‌نگاوی بو مندالله‌که باشتره له بى باوکی یان جیابونه‌وه.  
مندانان بو هه‌ندی پیاو باشترين ئامرازى گوشار هيئنانه. دهکرى پیاووه‌که هه‌ره‌شهی ئه‌وه بکات که قسه بو  
مندالله‌کان ده‌کا و له دایکیان ده‌سنه‌نیت‌وه. ناكوکی له سه‌ر دیاری‌کردنی سه‌رپه‌رشت کردنی مندالله‌کان لهوانه‌یه  
ماوهی زوری پى بچیت زور سه‌رسوورمانه خاو بچیته پیش‌وه. ئه‌مهش بو مندان زور قورس و شکینه‌ر و  
جیکای سه‌رسوورمانه. زور ژن به نزیکه‌ی هه‌موو داواکانی میرده‌که‌ی رازی ده‌بیت بو ئه‌وهی باره‌که ئارام  
بکاته‌وه و یو ئه‌وهی له ده‌ستی کیشە و تاوانیار کردنی رزگاری بیت.

کاتیک زهبروزه‌نگ ده بیتیه هویه ک بو جیابوونه‌وه، لهو پهیوه‌نده‌دا زورچار که سه‌کهی که زهبروزه‌نگ ده نوینه‌ی ههول ده دات که ده سه‌لاتی خوی به کار بهینه‌ی بو نمودن به گوشار هینان و ههپشه کردن له دایکی منداله‌کان به به کار هینانی ریگای جوراوجور که پهیوه‌ندی به مندال و جیابوونه‌وه ههیه. به گشتی له م قواناغه‌دا دایکی منداله‌کان ماندووه و له باری ده روونیشه‌وه توانای لی ده بربت. له وانه‌یه ئه و ههست بکات بهوهی که ئه و ته‌نیا دهیوه‌ی هه‌رچی زووتر له باره ناهه‌مواره نه‌جاتی بی، که زهبروزه‌نگ یان هه‌ولدانی تییدا بهرد و امه به‌شیوه‌ی گوشار هینان. له هه‌ندی جاردا ژنه‌که ته‌ناده‌ت به مه‌رجی زور لاوازیش بو نمودن له پهیوه‌ند به بینینی منداله‌کان رازی دهی.

سه‌رپه‌رشتی هاویه‌ش زور‌جار دهرکه‌وتوه که ریگاچاره‌یه‌کی سه‌خته بوئه و جوّره له بارودوّخ، چونکه جاروبار ریکه‌وتنه‌که به ته‌واوه‌تی به گوییره‌ی مه‌رجه‌کانی پیاووه‌که کراوه. هه‌روه‌ها ده‌شی زه‌بروزه‌نگه‌کان هر له کاتی بینینی مندال‌کان یان له ریکه‌ی ئه‌وانه‌وه دریزه‌بکیشی. سه‌رپه‌رشتی هاویه‌ش که کومه‌لکاکه‌مان و هک ریکایه‌کی باش دایناوه ده‌کری ده‌رفه‌تیک بداته ده‌ستی پیاووه‌که که ژنه‌که‌ی به‌بهرده‌وامی نازه‌حه‌ت و بیتاقه‌ت بکات وئمه کاره‌ی هرگیز کوتایی پی نه‌هیشی. ئه و ده‌توانی نه‌هیلی دایکه‌که له شیوه‌کانی پشتیوانی که کومه‌لکا پیشکه‌شی ده‌کات، به‌هره‌مند بیت و له‌باری هر مندال‌لیکه‌وه شتی بچکوله بهینی و گه‌وره‌ی بکاته‌وه و بیکاته کیش‌هیه‌کی گه‌وره و بییدات به دادگا. له‌ber ئه‌وه گرنگه که ریکه‌وتون له‌سهر سه‌رپه‌رشت کردنی مندال ریکه‌وتنيکی دابه‌ش کردنی کاره، که تییدا تا ده‌کریت به‌وردی و کونکریت‌هه‌وه بابه‌تکانی که په‌یوه‌ندی به سه‌رپه‌رشتی مندال‌هه و هه‌به ده‌باری کراوه.

چاوه‌پوانی گەرم و پې له خوشەویستى (رومانتىك)

### بىينىنه‌وهی جياوازىيەكان

ژنه‌کە راسته‌و خۇ باسى سەرنجەكان و  
ھەستەكانى خۆي دەكات

نيوان و پەيوهندىيان بەتهواوى تىك چوه  
و ناچىتە پىشەوه

ژنه‌کە ھەستى بەرپرسايەتى دەكات و  
بە پىكەوه گونجاندن بارەكە "رزگار دەكات"

گوشەگىرى ژنه‌کە زىاد دەكات و ھەستەكانى  
"سارد دەبنەوه". ژنه‌کە لەگەل جەسته و ھەست و  
بىرەووشى هەرچى زياتر بىڭانە دەبى. پەيوهندىيەكان  
دەشىيۇين و لەناو دەچن

پياوه‌کە نەرم دەبىت. چاوه‌پوانىيە  
رومانتىكەكان دەگەرېنەوه

پياوه‌کە دەترسىت پەيوهندىيەكەي  
لەدەست بىات. نائومىدى و خەفت

ژنه‌کە ھەست بە بى ھودەيى دەكات  
و بەشىيۇه‌يەكى داپۇشراو تۈورەيە

ژنه‌کەي بىيەنگى پى كراوه.

جيا و گوشەگىر بۇوه.

نائومىدىيەكان تۈوشى پروسەيەك  
لە خەفتى دەكات.

پياوه‌کە ھەست بە بى ھودەيى  
دەكات و زهبروزه‌نگ دەنويىنى:

سەرچاوه:

## ٤ داھاتووی نادیار

مانه‌وهى پەيوەندىيەكە مايەى نارەحەتىيە بۇ ژنەكە، بەلام روېشتنيش لهوانەيە بۇ مەحال بىت. هەپەشەكردىنى مىرددەكەش كار لەسەر ھەستى دەكات. چونكە پياوىڭ كە رەفتارى زەبرۈزەنگانە دەنۋىننى وابەستە بە قوربانىيەكەيشىتى، ترسى گەورەي ئەو ئەوهەيە كە ژنەكەي بەجىي بەھىلىت. ھەر بۇيە بەگشتى پەنا دەباتە بەر ھەپەشەكردن. ئەو لهوانەيە ھەپەشەي وا بکات كە لە ھەر كويىك خۆيىشى بشارىتەوه ھەر دەيدۈزىتەوه دىكۈزىت. ئەمەش ژنەكە تۈوشى ترس و نىكەرانىيەكى لە پادە بەدەر و بى ئومىدى درەچوون لەم بارودۇخە دەكات.

ترس لەبارى ئابۇورييەوه دەبىتە مايەى دلنىانەبوون بۇ داھاتووش، بەتايمەت ئەگەر ژنەكە ژنى مال بىت و داھاتى خۆى نەبىت، ئەو بىيكارە يان لە كارىكدايە بە مۇوچەيەكى كەمەوه. لە كاتى پىرى دا بى خانەنشىنەكەى لهوانەيە ئەوهەنە كەم بىت، كە بەتهنیا نەتوانى پىيى بىزى. بەتهنیا ژيان بەسەربىردىن لەگەل مەنالەكان و بەسەربەخۆيى بۇيى ترسناكە. زۇر ژن لەو باوهەدان كە "باشتىرايە لە دۆزەخىيىكى ناشنادا بىت تا بەھەشتىكى نادىار".

## ٥ هو ئايىنىيەكان

زۇر ژن لەبەر هو ئايىنىيە جىابۇونەوهى بەلاوه زەممەتە. لە ھەندى كۆرۈكۈمەلى ئايىنىدا لهوانەيە جىابۇونەوهىان زۇر بەلاوه خрап بىت يان لەو كۆمەلەدا بىرۇباوەرى زۇر توند ھەبى، كە بەپىيى باوهەكەيان جىابۇونەوه "كوفەر". سەرەرای بۇونى زەبرۈزەنگ بەلام لهوانەيە بەرپرسايدەتى و "كوفرى" جىابۇونەوهكە بخريتە ئەستتۈي ژنەكە. لە بىرۇباوەرى ئايىنىدا سەبارەت بە ژن مىردايەتى، ژن ملکەچى زەبرۈزەنگ دەكات. ئەگەر بىنرا كە پياوەكە لە خىزاندا پلەي لەسەرەوەتەرە و بېرىار بەدەستىتى، ئەوا بەپىيى ئەو باوهەر ژنەكە درگاكانى لىداخراوه. ولەوانەيە داواي ئەوهى لىبىكى كە دەبى لە پلەيەكى خوارتى بى و تەنانەت جىڭاورييەكى خراپتىشى ھەبى.

ھەروەها لىبۇردىنىش چاكەيە لە ئايىنى مەسىحىدا، كە بەرىيەبرىنى دەرفەت بە كەسى زەبرۈزەنگاوى دەدات درىزىھ بە كردوەكانى بىدات. لىبۇردىنى بەردهوام و بى كۆتايى رىيگا بۇ دەوردانەوهى بەتايمەتى نواندىنى زەبرۈزەنگ بەرامبەر كەسەكە خۆش دەكات. بەردهوام بەلىيىنانى پياوەكە كە كردهوهى "چاكتى" بکات و داواي لىبۇردىنىش بکات بەبى ئەوهى قولۇر بەكردەوە و بۇچۇونى خۆىدا بچىتەوه ئەو بارودۇخە ھەر دەرىزىھ پى دەدات. بەردهوام بە داواي لىبۇردىنى راستگۈيانىيەش لەلایەن پياوەكەوه كۆتايى بە زەبرۈزەنگ نايەت و بەتهنیا پياوەكە ناگۇرۇت. دەبى داوا لە پياوەكە بکرىت كە خۆى بەشۈن يارمەتى وەرگىرن بۇ رەفتارى زەبرۈزەنگانەدا بگەرى. ژنەكەش كە ئەم داوايەلى دەكات بەو ماناينە ئىيە كە لىيى نابورىت.

## ٦ هوکانى ژىنگەيەكان

ژنەكە زۇر بەتهنیا لە تەنگانەدايە. رەفيق و براذر، خزم وناسياو و كارىبەر دەستان ھەميشە ژيانى تايىبەتى ئەو نابىنەن كەوتەتە چ دۆزەخىيەوه. لەو ھەل و مەرجەدا ژنەكە بۇ سەختە پشتىوانى دەرەكى بەدەست بەھىنەت لەكتى جىابۇونەوه دووركەوتەوه لە "ھاوهە باشەكان"ى و لە "باوكى باشى مەنالەكان"ى. ژن بەزۇرى

لهـرـیـگـهـیـ بـهـدـهـسـتـ هـیـنـانـیـ رـیـنـمـایـیـشـهـ وـهـ یـارـمـهـتـیـ دـهـدـرـیـتـ، وـهـ کـهـ وـهـ رـیـنـمـایـیـانـهـیـ کـهـ دـهـلـیـنـ "هـهـولـ بـدـهـ قـسـهـوـبـاسـیـ لـهـگـهـلـ بـکـهـیـتـ" ، "هـهـولـ بـدـهـ خـوـ لـهـ دـهـمـهـقـالـهـ دـوـورـ بـخـهـیـتـهـوـهـ" ، "هـهـوـهـ نـهـبـیـ تـوـشـ کـهـسـیـکـیـ تـهـواـوـ وـ پـپـاوـپـرـ بـبـیـتـ" ، "زـوـرـتـرـ خـوـشـتـ بـوـیـ" ، "هـهـولـ بـدـهـ تـیـ بـگـهـیـتـ کـهـ، گـوـشـارـیـ لـهـسـهـرـهـ" ، "بـهـلـیـ ئـیـتـرـ وـایـهـ خـهـمـتـ نـهـبـیـ" " وـهـتـدـ. ژـهـمـ رـیـنـمـایـیـانـهـ زـهـبـرـوـزـهـنـگـ کـهـمـ رـهـنـگـ دـهـکـهـنـهـوـهـ وـ لـیـپـرـسـرـاـوـیـتـیـیـهـکـهـیـ دـهـخـهـنـهـ ئـهـسـتـوـیـ ژـنـهـکـهـ. بـهـمـ شـیـوـهـیـ بـهـرـدـهـوـامـ ژـنـ سـهـرـکـوتـ دـهـکـرـیـتـ. هـهـروـهـاـ ژـنـ فـرـمـانـیـشـ دـهـبـیـسـتـیـتـ وـهـکـوـوـ "جـیـاـبـهـرـهـوـهـ" ، "مـنـ لـانـیـ کـهـمـ دـانـانـهـوـیـنـمـ" ، "زـوـرـ تـونـدـ وـهـلـامـ بـدـهـرـهـوـهـ" ، "چـوـنـ دـهـتـوـانـیـ لـهـگـهـلـ ثـاـواـ کـهـسـیـکـیـ دـرـهـنـدـهـدـاـ بـرـیـتـ" وـهـتـدـ. ژـنـانـیـکـ کـهـ چـاـوـهـرـوـانـیـ رـیـنـمـایـیـنـ دـهـتـوـانـنـ بـهـ خـیـرـایـیـ چـاـرـهـسـهـرـیـ خـوـیـانـ بـکـهـنـ، بـهـلـامـ کـاتـیـکـ نـهـتـوـانـیـ، لـهـ دـهـرـهـوـهـ هـیـلـاـکـیـ دـهـکـهـنـ وـ چـاـوـهـرـوـانـیـ یـارـمـهـتـیـهـکـهـیـشـیـ نـاـمـیـنـیـ. هـهـنـدـیـ ژـنـ دـهـتـوـانـنـ بـهـ خـیـرـایـیـ جـیـاـبـیـنـهـوـهـ، بـوـهـنـدـیـکـیـ تـرـیـشـ پـرـوـسـهـیـهـکـهـ چـهـنـدـینـ سـالـ دـهـخـایـهـنـیـ.

دـهـکـرـیـ ژـنـهـکـهـ جـیـاـبـوـونـهـوـهـکـهـیـشـیـ بـهـ مـوـرـیـ خـرـاـپـیـ کـوـمـهـلـ وـ سـهـرـنـهـکـهـوـتـنـیـ لـهـ ژـیـانـداـ تـهـماـشـاـ بـکـاتـ، چـونـکـهـ لـهـ کـوـمـهـلـکـایـ فـنـلـهـنـدـاـ هـیـشـتـاـ لـیـپـرـسـرـاـوـیـتـیـ لـهـ خـوـشـیـ وـ گـوزـهـرـانـیـ خـیـزـانـ لـهـ ئـهـسـتـوـیـ ژـنـهـ. بـهـگـشـتـیـ جـیـاـبـوـونـهـوـهـ لـهـ مـیـرـدـ یـانـ هـهـرـ جـیـاـبـوـونـهـوـهـ وـ خـوـدـابـرـانـیـکـ وـ رـیـگـاـچـارـهـیـ ژـیـانـهـکـهـ لـهـ ئـهـسـتـوـیـ ژـنـدـاـ دـهـمـیـنـیـتـهـوـهـ. ئـهـوـ بـهـ مـنـدـالـهـکـانـیـیـهـوـهـ دـهـبـیـ دـهـرـبـیـ لـهـ مـالـیـ هـاـوـبـهـشـهـوـهـ وـ پـرـوـسـهـیـهـکـیـ قـورـسـ دـهـسـتـ پـیـ بـکـاتـ، کـهـ زـوـرـ جـارـ پـیـاـوـهـکـهـ بـهـ هـهـمـوـ شـیـوـهـیـهـکـهـ ہـهـوـلـیـ سـهـخـتـ کـرـدـنـهـوـهـ دـهـدـاتـ. چـاـرـهـسـهـرـیـ ئـهـمـ بـارـوـدـوـخـ بـهـگـشـتـیـ ہـهـمـوـیـ بـهـسـتـراـوـهـ بـهـ تـوـانـاـ وـ هـیـزـیـ ژـنـهـکـهـیـ. جـیـاـبـوـونـهـوـهـیـ ژـنـ بـوـخـوـیـ هـیـزـ وـ تـوـانـاـیـهـکـیـ کـهـ هـهـمـوـ دـهـرـفـهـتـ گـونـجـاـوـهـکـانـیـ یـارـمـهـتـیـ دـهـوـرـهـبـهـرـیـ پـیـوـیـسـتـهـ.

## كاريگهري زهبروزهندگي ناو ژيانى هاوسهريتى له سهه مندال

هەندىك لە ژنان پىيان وايه دەبى لە بەر خاترى مەنالەكانىيان درېزه بەو ژيانه بدهن. ئەوان پىيان وايه كە تەنانەت باوکىكى زهبروزهندگاوى باشتەر لە بى باوكى. هەروهەا لە بەر خاترى دايىن كردنى ژيانىيان لە بارى ئابورىيەوه و ويستى پىشگىرى كردن لە گۇرانى شويىنى گەشەي مەنالەكان دەكىرى هوئىك بن بۇ راگرتنى خىزانەكە پىكەوه. سەرەرای ئەوهى زهبروزهندگە كە راستەخۆ ئاراستەي مەنالەكان دەكىرى، بەلام مەنالان بە بىينىنى زهبروزهندگ و باس كردنى توشى نارەحەتى يان دەكات و دووچارى گىروگرفتى دەرۈونىيان دەكات.

بەپىيلىكولىنهوهى (Heiskanen ja Piispa 1998) ئەو ژنانەكە زهبروزهندگىيان لە بەرامبەردا ئەنجام دراوه ٤٠٪ مەنالەيان زهبروزهندگە كانىيان بە چاوى خوييان ديوه. مەنالان بەھەر حال ھەست بە كىشە و گىروگرفتى و كەشى ناخوشى ناو مال دەكەن، سەرەرای ئەوهى خويشيان راستەخۆ زهبروزهندگ نەبىن. ئەوان نۇر جار دەنگى كىشە زهبروزهندگاوبىيەكان دەبىستان وبەگشتى وەك دايىكىان ناچار دەبن بە وريايىيەوه رەفتار بکەن. هەروهەا ئەوان دەبىن و دەبىستان كە چۆن باوکىيان سووكايدىتى و ستم و رەزالەت بە دايىكى دەكات. نۇر مەنالە ھەيە هەول دەدەن پارىزگارى لە دايىكىيان بکەن و هەولىش دەدەن كە بەپرسايدىتى ئەو كىشەيە بخەنە ئەستۆي خوييان. كاتىك زهبروزهندگە كە درېزه دەكىشى ئەوان ھەست بە تاوان، دلتەنگى و بى دەسەلاتى دەكەن. دەشى ئەوان ھەست بە تاوانى ئەوهش بکەن كە سەرەرای ھەموو شتىك بەلام باوكى رەفتار زهبروزهندگاوابيان خوش دەۋى.

بەپىيلىكولىنهوه لە بارانەوە مەنالان بە دەست ئاكامەكانى زهبروزهندگەوە بەھەمان شىيەتى ژنېك كە دەكەويتى بەر زهبروزهندگ دەنالىيەن. ئەوان لەوانەيە ئازارى جۇراوجۇريان ھەبى، وەكى سك ئىشە و سەرئىشە. مەنالەكە لەوانەيە گىروگرفتى فيرىبوونى ھەبى، گىروگرفت لە رەفتارىدا، دلتەنگ و شەپانى بىت. بەتايبەتى كوران لەوانەيە رەفتارى باوکىيان فير بىن و خوييان دەست بکەن بە نواندى زهبروزهندگ بەرامبەر بە كەسانى تر. مەنالان ملکەچى كەش و ھەوايەك دەبن كە لە مالەوە ھەيە، كە تىيىدا باوکەكە زهبروزهندگ دەنويىنى و وەك كەسىكى كەم دەسەلات و رەوشت مەنفي ھەلس و كەوت دەكەن. زۇرېك لە ژنانەكە دەكەونە بەر زهبروزهندگەوە ناچار دەبن ھەموو كارو لىپرسراويتى مەنالەكان بخەنە ئەستۆي خوييان بەتەنەيا. ئەمە ستىسەكەيان زىاتر دەكات سەرەرای ستىسىك كە بەھۇي زهبروزهندگىشەوە توشىيان بۇوە. هەر بۇيە توانىيى دايىك بۇ ئاكاداربوونى لە مەنالەكانى دەيكانە ئەگەر بۇ ماوھىيەكى دوورودىرېز زهبروزهندگىيان لە بەرامبەردا نويىزابى لە ئەنجامدا ئەوانىش لەگەل مەنالەكانىيان بى حەسەلە دەبن و زهبروزهندگ بەرامبەر بە مەنالەكانىيان دەنويىن يان لەوانەيە بەرامبەر مەنالەكانىيان داواكارى زۇريان ھەبى و پەق بن.

ئەو پىاوانەيە كە بەرامبەر ژنەكانىيان زهبروزهندگ دەنويىن لە درېز ماوهدا مەنالەكانىش دەگرىيەتەوە. لىكولىنهوه كان نىشانىيان داوه ئەو ژنانەيە كە لە خىزاندا دەكەونە بەر زهبروزهندگ، مەترسى لە سەر مەنالەكانىشە كە بکەونە بەر لىدان و زهبروزهندگى باوکىيان. بۇ هەر زهبروزهندگىكى تازە كە لەلايەن پىاوهو بەرامبەر بە ژنەكەي ئەنجامى دەدات رېزەتى مەترسى ۱۲٪ زىاتر دەكات بۇ ئەوهى مەنالەكەش بکەويتە بەر زهبروزهندگ. ئەمە دەبى لە بەرچاوا بىگىرى كاتىك لە سەر سەرپەرشتى مەنالەكە قىسوپايس دەكىرى، بۇ ئەو حالەتەنەيە كە باوکەكە زهبروزهندگى بەرامبەر دايىكى مەنالەكان لە كاتى ژيانى خىزانى ياندا بەكار ھېنداوە.

ئەگەر پىاۋىك كە زهبروزهندگى نواندوھ خۆي بەپرسىيار نەزانى لە بەرامبەر كردىوەكانى خۆيدا و دەست نەكەت بە گۇپىنى رەفتارى خۆي، ئەوا چارەسەرى كىشەكە دەكەويتە ئەستۆي ژنەكە. بېپاردان بەتەنەيا نۇر جار بۇ ژن سەختە. خۆ دابېرىن لە زهبروزهندگ بەھەر حال گىرنگە ئەگەر تەنەيا لە خاترى مەنالەكانىش بىت.

## چون خو ده پاريزيت له په یوهندی يه کي زه بروزه نگاوي؟

هه ميشه ناکريت له رهفتاري پياودا لهوه پيشه وه زه بروزه نگ ببینريت وه. به گشتی هه مهو په یوهندی هاو سه ری يه ک به خوش ویستی دهست پی دهکات، هر وه کو ئوهانه ک دواتر پياوه ک دهست دهکات به نواندی زه بروزه نگ. زوريک له پياوان له سره تای ژيانی هاو سه ری يان دا تهنيا لاي هنخ خوش ویستی يه کان پيشانی زنه که يان ده دهن. ئوهان له وانه يه پراو پير خويان نيشان بدهن، نموونه ک زن په رست و خزمه تکاري زن لاني که م تا ئه کاته يه په یوهندی يه که يان ده بيت هه ميشه يي. به گشتی په یوهندی هه ميشه يي کاتيک به دهست دېت که ئه م شتانه پوو بدم وه کوو مالی هردوو بکريت به يه ک، بون به دهستگيران، زه واج كردن، دو و گيان بونى زنه که و منداو بون. ئه کاته زه بروزه نگ زور چاوه پوان نه کراوانه به رهورووی زنه که ده بيت وه. به لام به زوري زنان سه رنجي ههندی نيشانه يان داوه له رهفتاري ئه پياوانه دا که زه بروزه نگ ده نوين، که توان يو يانه لهوه پيشه وه پيشبينى زه بروزه نگ بکه ن. هر چه نده ئوهان نه يان توانيو ئه نيشانانه له گهله زه بروزه نگدا گرى بدنه وه هر بویه ئوهان دريژه يان به په یوهندی يه که يان داوه. له خواره وه ئه نيشانانه دياري کراون که زور جار پيش دهست پی کردنی زه بروزه نگ ده ده که ون. ئه م نيشانانه ده کريت نيشانه سره له دانی زه بروزه نگ بن:

- ئايا ميرده که ت حه سوو ده، حه زى له و يه که بتکا به مولکى خو و زياده په وه له داوا کانى دا؟ حه ساده ت تهنيا به رامبه ر به ناسيني پياو نيه، به لکوو به رامبه ر به هاوا الله كچه کانت و کس و کاريشه؟.
- ئايا په یوهندی يه که تان به سوزيکى خيرا و هه ستيارانه وه دهستي پی کرد؟ ئايا تو بويت به چق و ناوهندی هه سست و چاوه پوانى يه کانى پياو که ت، که به بى ئه و ژيان نه کرى؟ ئايا ئه و هه سستي چاوه پوانى ناواقعي به رامبه رت هه يه؟ که هر تو ده توانيت ئه و خوشحال بکهيت؟
- ئايا ئه و رهفتاري کوت تر لکه رانه هه يه؟ ئه و ده يه وى بزانى، له کوي هات و چو ده کهيت، چي ده کهيت و کي ده بینيت يان ئه و چاوه پوانى ئه و يه که بونمۇونه کاتى هاتنه و دهت له سه ركاره وه به رىكى به پيوه به ريت.
- ئايا ئه و چاوه پوانى ئه و دهکات که تو رينمايى و دهستوره کانى ئه و به پيوه به ريت؟
- ئايا ئه و هه سستي وات للا دروست دهکات که هه ميشه ده بى لە باره شتىكە و داواى ليبوردنى لى بکهيت؟
- ئايا به هو رهفتاري ئه و، هه سست ده کهيت که هر گيز هيچ شتىكت راست نى يه؟
- ئايا کاتيک له گهله ئه و ده بيت شەرم ده کهيت يان ده ترسىت بىر بوبوچوونى خوت بلېيit؟
- ئايا ئه و هه ميشه خەلکى تر تاونبار دهکات، کاتيک گيرگرفت سەر هەلدە دات؟
- ئايا ئه و لە په یوهند بى سېكى سه و داوا کارى هه يه؟ ئايا ئه و بونمۇونه زور به کار ده هىنى که خوشى سېكىلى بېيىنى؟
- ئه و بىر بوبوچوونى تەسکى هه يه له سه رنخشى زن و پياو؟ ئايا ئه و تىكە يشتنى قورسى هه يه له سه رئوهى که پياو يان ئافرەت ده بى چون بى؟
- ئايا ئه و به رقى مامەلەت له گهله دهکات؟ ئايا ئه و هىزى فيزىكى خو به کار ده هىنى بونه و هى تۆ ناچار بکات کارىك بکهيت که ئه و ده يه وى؟ ئايا لىي ده ترسىت، کاتيک تۈورە ده بى؟
- ئايا لە کاتى بونتانا له گهله خەلکى تردا ئه و زور جياواز رهفتار دهکات؟

- ئايا ئه و "سوعبهت" دهکات له سه ره حيسابى تو يان له كاتى بونتان له گەل خەلكى تردا ئايا ئه و له سه ره تو سەرنج ده دات كە تو تەريق بىته وه يان شەرم دات بىرى؟
- ئايا ئه و دلپەقانە بهرامبەر بە ئازھەلى مالى رەفتار ده كات؟
- ئايا ئه و شت و مەكى ناو مالى شكاندوه؟ ئايا ئه و هەرەشەي نواندى زەبرۇزەنگى لى كەردىت؟
- ئايا ئه و هيىزى فيزىيلىكى له كاتى دەمە قالىدا بەكار هيىناوه، بو نمۇونە شانى توپى گەرتىپى و رايەنەشاند بىيىتى؟
- ئايا له كاتى مەندالى ئەودا باوکى زەبرۇزەنگى له خىيزانە كە ياندا نواندوه؟
- ئايا مىرددە كەت رەفتارى زەبرۇزەنگانە لە پەيوەندىيە كانى پىشىۋى دا له گەل ژنى تردا ھەبووه؟



## یارمه‌تی و هرگرتن

## كاردانه وەكانى زەبرۇزەنگ

ئەزمۇونى زەبرۇزەنگ لەسەر قوربانى يەكە كۆمەللىك كۆمەللىك ھەست دروست دەكات، كە بەگشتى ھەموو ئەو كەسانەي كە بەرامبەريان كارى خрап كراوه ھەستى پى دەكەن. ھەستە باوه كانيان شەرم و ھەستى خۇبە تاوانبار زانىنە. ھەروەها ھەستى بىرىندارى، ژىر دەستەبىي و سەرسوپى و ترس زۇرگىشتى و باوه. ئەم كاردانەوانە سروشتنىن و بەھېچ شىيەمەك نا نۇرمال نىن. باشتى وايە بىزانتىت و بېرسىت كە ئەو ھەستانە بەگشتى باون لەتاو ھەموو كەسىكدا و ھېچ بەو مانايە نى يە كە تو تاوانبارىت لەبەر ئەوهى بەرامبەرت زەبرۇزەنگ دەكىرى. ھۆي ئەم ھەستانە ئەوهى كە مروۋە پىيوىستى دەرروونى بەھىزى ھەيە بۆ ئەوهى كىشەكە بخاتە ژىر ركىيە خوييە وەھەروەها پۈونكىردىنەوهى كىشەيەكى ئاوا چاوهروان نەكراو. ھەموو ھەستەكانت، بە پق و كىنەكانىشە وە راستەقىنەن و ماقى ئەوهىشەت ھەيە ئەو ھەستەت لەلاھەبى. زەبرۇزەنگ ھەميشە كردارىكى ناعادلانەيە، كە ھېچ كەس شايەنى ئەوه نى يە بىبىت.

ھەر كەسىك بکەھەتى بەر كردارى زەبرۇزەنگە وە بەگشتى بەشويىنىدا دەست بەجى يان دواي چەند رۆزىكى تۈوشى شوڭى دەرروونى دەبىت، كە بىرىتىن لە:

- ھەستى خەيالى
- كۆمەللىك ھەست، وەك ئەوهى خوت دەرهاوېشتبىتە دەرەوە و لەھەموو شتىك دوور كەوتويتە وە، ھەستى لەخۇبىگانە بۇون گىروگرفت لە بىركردىنەوه و ھەلس وکەوت بە روونى گىروگرفتە بۆ وەرگرتىن و تىكەيىشتى زانىيارى ھەستى گريان و قىن بە تىكەل و پىكەللى ھەستى خوشى دەربرىن سەرلىشىۋاوى ھەستى ترس و دل ھورە بارىك كە ھەست بە ھېچ ناكەيت سىستى تەواو

- ئازارو ناپەحەتى لەشىش زۇر جار بەھۆي كاردانە وەي شوڭدا لە كەسەكەدا دەردەكەوېت وەكۈو:
- ھەستى بىھىزى و بى توانايى
  - ئازارىكى وەكۈشىن لە سىنگدا و ناپەحەتى ھەناسە دان دلە كوتە
  - ئەگەر شوينىشىت بىرىندار بۇوبىت، ئازارەكانى لەوانەيە توزىك درەنگەتى دەست پى بکات نەبۈونى ئىشىيەمە خواردن ئازارى سك و شوينى تر بى خەوي

كاردانه وه شوک لهوانه يه له چهند كاتژمیريکه وه بو چهند روزيک بخاينه نيت. به هوئي شوک بعونه وه به گشتى كه سه که بو و هرگرتنى هر جوړه زانياريهك و بيركه وتنه وه رورو داوه کان توانايي دېته خواره وه. له بهر ئه وه باشتره دواي چهند روزيک داواي کات بو چوون بولاي دوكتور بکه يت. ئه گهه زهبروزه نگ له ژيانتا درېزه بکيشى وهيج يارمه تى يه كت و هرنه گرتبي يان شويئنى په يدا كردنى نه كه وتنېتى بو خوت، لهوانه يه كومه لىك ههستى قوول تيانتا سه رهه بدل بادات و هك چوونه وه ناخو و بي هيوايى، دلته نگى، بي ئوميدى، داپران له خهلك، ترس، شهرم كردن له خو وله بارودو خه كه.

نور زن دواي ماوه يهك و وورده وورده ههستى پق وقينى له منداله کانى لهلا دروست ده بيت، چونکه ژيانى ستريساوی و مندار هيزوتowanai پيوسيستى ئه و به خويه وه ده بات. لهوانه يه ههسته کانى پق وقينى بهرامبه ر به و كه سه يى كه زهبروزه نگيشى نواندوه بگريته وه. لهوانه يه تو ههستيکي ئاوات هه بي كه چيتر تو به كه لکي هيچ شتيك و/وه يان كه سېك نايي يه و كه سى بهرامبهرت كه زهبروزه نگى نواندوه و ئه وه يى كه له باره يى تووه و تويه تى راست ده کات. بهلام هوکه يى كاردانه وه زهبروزه نگه كه له سه رت كه توشى ههستى دل برindenاري و شه كه تى كردوويت وه ئامانجي كه سه كه يى زهبروزه نگى نواندوه ئه وه يه كه له شويئنى خوتدا سه رکوت بکري. بهلام به هه رحال نور زن به باشى زال ده بن به سه ر كيشه کانى ژيان له دهره وه، کارو باري رو زانه و بهريچونى ماله وه و منداره کانى جي به جي ده كه ن، وهيان ته نانه ت له دهره وه ماله وه ده چنه سه ر كار. بهلام ئه م بارو كيشه يه هيز و تاقه تى ژنه كه مه سره ف ده کات ولهوانه يه بېيته هوئي له تاوبردنى ده رونى به يه كجاري و شه كه ت بعونى. له بهر ئه وه گرنگه هه رچي زووتر داواي يارمه تى بکه يت.

## چهند رينما ييهك له په یوهند به ئاساييشه وه

ئهگه ر ده ثيت له گهل ئه و كه سه زه بروزه نگ ده نويىنى، نه خشه يه كى ئاساييش بو دلنيا يي بهرام بير بارودو خى قهيراناوي دابريزه.

1 ئهگه ر ناچار به هه لاتن له ماله وه ببى، له وه پيشه وه بير له رىگايى كى چوونه ده ره وه سه لامه ت بکه ره وه. چ در گايىك به كار ده هىنى؟ ئايا له ماله كه تدا پهنجه ره تىدا يه، كه بتوانى له كاتى را كردندا ليوه ده بچيت؟

2 له ماله كه تدا سه لامه ت ترين ژور كامه يه، كه له كاتى پيشه ده ست پى كردنى زه بروزه نگدا بوئى بخزىي؟ مه چوره ئه و ژورانه وه كه رىگاي چوونه ده ره وه يان نيه (حه مام) يان ئه و ژورانه كه چه قو و شتى مه ترسى له سه رگياني تىدابى (چىشت خانه)؟

3 ئايا هيج نيشانه يه كه هېي ليوهى بزانى كه ميرده كه ت يان هاورى كوره كه ت ده ست ده كات به زه بروزه نگ نواندن؟ ئايا تهنگه نه فهس ده بى، ره نگى سپى ده بى، يان سوور ده بىتته وه؟ ئايا پهنجه كانى گرموله ده كات؟ پيشه ده ست پيكردنى زه بروزه نگه كه ههول بده برويته ده ره وه!

4 چون ده تواني بروئى؟ ئايا ده توانيت بللى كه كيسه زبلل كه ده بيهي ده ره وه، پياسه به سه گه كه ده كه يت يان جگه ره بو پياوه كه ده كرى؟ شتىكى روتين بو خوت ديارى بکه كه به هوئي وه بتوانىت به برد وامى له بارودو خى ئاساييشدا برويته ده ره وه.

5 بو كوى ده توانيت برويته و نزيك ترين تله فون له كويىي؟

6 هه موو كرده وه زه بروزه نگ و هره شه كان كه لاه لايەن ميرده كه ت وه كراوه لاه لاي خوت به روژ و سه عاته وه، هه رووهها هه موو بيره وريه كانيشى بنووسه و ههلى بگره و هك به لگه شايي تى، هه رچه نده له و كاته دا نياز يشت نه بى شيكايي تى لى بکه يت. له وانه يه دواتر بوچوونت بگوردرى به تايي بت ئهگه ر تاوانه كه دووباره ببىتته وه.

7 ليستىك له ژماره كانى فرياكه وتن بنووسه (ژماره فرياكه وتنى گشتى و پوليس، ماله كانى ئاساييش). ليستىك يش له ژماره تله فونى ئه و كه سانه ده تواني يارمه تيت بدهن ئاما ده بکه. هه ميشه با ئه و ژمارانه به خوت بى، چونكه له كاتى ترس و سامدا له وانه يه ژماره تله فونه زور ئاشنا كانى يشت له بير بچيته وه.

8 ههول بده پاره بو خوت پاشه كه وت بکه يت بو كاتى ته نكانه و رو يشن، بو پاس، قيتار يان ته كسى. هه ميشه نه ختيك پاره له شويىنىكى ئاساندا ههلى بگره كه بتوانى به ئاسانى به ده ستى به ينى.

٩

ھەروەھا جانتايىھى پىچراوەي ئامادەش لە شويىنىكدا دابىنى كە بەئاسانى بەدەستەوە بىت، كە تىيىدا شت و مەكى پىيوىستى خوت و كاغەزى گرنگى تىيدا بى. دەتوانى لەلائى دراوسييكت يان هاواللهكەت دايىننېت. لە جانتاكەدا پىيوىستە ئەمانەي تىيدا بىت

- پاره بو تاكسى و شتى پىيوىستى تر
- جل و بەرگى زىيادە بو خوت و منداللهكانت
- شت و مەكى پاڭ و خاويىنى
- ژمارە تەلەفونە گرنگەكان
- كارتى تەلەفون
- كلىلى زىيادەي مالەوه و ئۇ توْمىبىلەكە
- بەلگەي گرنگ (يان كۆپىيەكان)، بەلگەكانى باج، بەلگەكانى مووجە، ھەمۇو ئەو كاغەزانەي كە پەيوەندى بە بانكەوھەيە، كتىيەكانى تەئمین، نووسىن و نىشانەكان سەبارەت بە زەبرۇزەنگەكانى پىشىو و ئەگەر كرا سەبارەت بە شايەتكانىش و بەلگەكانى دوكتور و هەت.

١٠

بە منداللهكانت بلى، ئەگەر تا رادەيەك گەورەن، كە ناچار دەبىت بە خىرايى مالەوه بەجي بەھىلى و لەگەل خوت دەيان بەيت يان دواتر دەيانبەيت بو لاي خوت. بەلام بەھەر رادەيەك بو بىرەخسى، ھەميشە منداللهكانت لەگەل خوت بې. لەگەليان سەبارەت بە زەبرۇزەنگ قسەوباس بکە و لەسەر ئەوهى كاتى ناچارى بىرت كردوەتەوە چى بکەيت. لە پىشدا ئامادەيان بکە.

١١

منداللهكانت فيرىبىكە كە تەلەفون بو فريياكەوتنى گشتى يان پوليس لە كاتى پىيوىستدا بکەن.

١٢

ئەگەر دەرفەتت ھېبوو، زەبرۇزەنگەكان بو دراوسييکانت بىگىرەرەوە و داۋاييان لى بکە تەلەفون بو پوليس بکەن، كاتىيەك گۈييان لە دەنگ و ھەرای گومان لېكراو لە مالەكتانەوە ھەبى. ناوىيکى رەمزى دابىنى كە لەگەل بەكار ھىئانى ھاودەكەكان يان دراوسييکانت بىزانن كە بارۇدۇخەكە تىيىك چووه.

## ئاسايىش لەكاتى هىرىش كردىدا

دەست بەجى لەكاتى هەپەشەي نواندى زەبرۇزەنگدا يان لەكاتى نواندى دا تەلەفون بىكە بو تەلەفونى فرياكە وتىنى گشتى 112 يان تەلەفونى فرياكە تىنى پولىس ۱۰۰۲۲. بەلام ديارە لە هەموو كاتەكاندا دەرفەتى ئەوهەت نىيە كە خوت تەلەفون بو پولىس بىكەي. هەروەها هەميشەش دەرفەتى ئەوهەت نىيە كە پىش بىنى ھاتنە پىشەوهى زەبرۇزەنگ بىكەيت و خوتىلى لابدەيت. لەوانەيە خويشت بو پارىزگارى لەخوت كۆمەللىك ستراتيجىت دانادە. لە خوارەوه كۆمەللىك رىنمايىيە، كە زۇر ژن بەكارى دەھىنن:

- 1 كاتىك زەبرۇزەنگ دەست پى دەكا هەول بىدە لە مالەكتىدا بچىتە ئەو شوينانەي كە سەكەي زەبرۇزەنگ دەنويىنى كە متىن دەرفەتى هەيە بو بەكار ھىنانى چەكى جۇراوجۇر (وەك چەقۇ) كە لە ويىشەوه بۆت ئاسانتىرە خوت بىكەيەننەتە درگاى درەوه.
- 2 كاتىك هىرىشت دەكىيەتە سەر خوت بچەمېنەوه تا سەر و سكت پارىزىت وە بەدەست بىگەرە. بەردىوام بەدەنگى بەرز بقىزىنە. تو ھىچ شتىكەت نەكىردوه شەرمى لى بىكەيت بە پىچەوانەوه زەبرۇزەنگ كەرەكەيە كە دەبى شەرم بکات.

## ئەگەر كاتت ھەيە خوت ئامادە بىكە لەمال دەرچىت

- 1 كاتىك بىرۇ كە كەسى زەبرۇزەنگ بەكار ھىنەرەكە لەھۇي نەبى.
- 2 مندالەكانت لەگەل خوت بىبە، چونكە پياوهكە دەتوانى بەيارمەتى ئەوان گوشارت بو بەھىننى. ئەم بابەتە گرنگىشە كاتىك بىيارى سەرپەرشتى بىتە گۇپى.
- 3 هەرچى بەلگە و كاغەزى گرنگە لەگەل خوت بىبە، وەك پاسپورت، كارتەكانى بانك و كارتى تايىبەتى دىكە و كارتى بىمە و كارتى روخسەتى ليخورپىنى ئوتومبىل. خويشت بو ئەوه ئامادە بىكە كە مىرددەكت حىسابەكانى بانك كە ھاوېشىن دايىدەخات يان زىيادە پەھۋى دەكەت لە بەكار ھىنانى دا.
- 4 شتەكانى تايىبەت بەخوشت هەر ھەموو لەگەل خوت بىبە، ئەوانەي كە لە خوتەوه نزىكە و بەلاتەوه بەنرخە وەك وىنە و زىر و زىوەكانت. هەرەوا شتەكانى يارى مندالەكانت كە زۇر خوشەويىستن لەگەل خوت بىبە. دەرمانەكانت لەپىرى بى.
- 5 ئەگەر دواتر ناچار بۈويت بگەپىيەتەوە مالەوه بو ھىنانى شت و مەكى تايىبەت بە خوت يان شت و مەكى مندالەكان، دەتوانىت لە كاتى پىويسىتدا (بەلەبەرچاو گرتى بۇونى مەترسى بارودۇخەكە) بە پارىزگارى پولىس ئەو كارە بىكەيت.

## ئەگەر لەلاي مىرددەكت يان ھاوري كورەكت گواستوتەتەوە، ئەم بابەتانەي خوارەوه لەبەرچاو بىگەرە

- 1 ژمارەيەكى تەلەفونى نەيىنى ھەلبىزىرە و لەو تەلەفونانەش بىكە كە ژمارەى تەلەفونى تىدا دەرىكەويت.

ئەگەر پیویست بە يەكتىرىپەن ئەبوو، شۇينىك ھەلبىزىرە كە خەلكى ترى تىابىت (بۇ نمۇونە قاوهەخانە).

لهلای خوت ههموو نامه و ئىمەيل و تەلەفون (تەجىيل كراو) بە رىكەوتى روژ و كاتىزمىرەوه بنووسە كەلەلايەن مىرىدى پېشۈوتەوه وەك هەرسە و كۆنتاكت بۇت ھاتووه، ھەروەھا زەبۈزەنگەكان و ھەر بىرەورىيەك كە لەبارەيانەوه ھەته بۇ كەلک وەرگرتىن لىيى وەك بەلگە، سەرەپاي ئەھەي لەو ساتەدا مەبەستت نەبى شىكايات بىكەيت يان داواى قەدەغەي نزىك بۇونەوه بىكەيت. لەوانەيە بۇچۇونت دو اتى بىگۇ درىت، يەتاپىيەت ئەگەر، وەر كەردىت و تاۋان بە، امىدەرت دو و سەر، يارە بىنەوە.

ئەگەر لەکاتى روودانى زەبرۇزەنگەكەدا شايىهتى بىنەر يان گۈيگەر ھەبۇو، دەست بەجى دواي رووداوهكە داواي ناو و ناو نىشانىان يكە. دەكىرى ئەوانىش بەلگەي گېرنىڭ بن.

قوفلی ماله‌کهت بگوشه، ئەگەر گومانت له پیاوەکەی پیشوت ھەبىٰ كە كليلەكانى دەست كەوتىبىٰ.

بیر بکره‌وه، چون ده‌توانی را به‌گهیت، ئه‌گهه‌ر پیاوه‌که‌ی پیش‌سوت توی په‌یدا کرد.

تهنیا مهبه، کاتیک لیی جیاده بیته و هر دشه رهبر زه بروزه نگ چهندین جاره ده بیته وه.

برنامه روتینه کانی روزانه، ریکای هات و چوت، کاته کانی رویشتن و هتد بگوره.

مهترسیه که له شوینی کارهکه، له باخچه ساوایان، له قوتا بخانه و هتد بگیره رهوه

## يارمهه تى دوكتور

- دهست به جي دواي ليدان و زهبروزه نگي جنسى بچو بو بنكهى تهندروستى يان دوكتوري تاييه تى
- پيش ئوهى بچىت بو لاي دوكتور جيگا و شويئنه كانى زهبروزه نگي جنسى، ليidan مهشو يان جل وبىرگە كانت مهشو
- ئىگەر خويشت شتبى، بىھەر حال باشترە بچىت بو لىكولينه وھى پىشكى، چونكە هيىشتا دەتوانرى لە ماوهى ۳ رۆزدا نىشانە گرنگ لە لەشت بەدەست بى. پەله كانى سەر جله كانت تا نزىكەى سى هەفتە دەمېتىنە وھ، سەرەرای ئوهى بەشىوه يەكى ئاسايى شتبيت.
- بچو بو لاي دوكتور تەنانەت بو نىشانە و بىرينارى زور كەميش بىت (بو نموونە سوورەلگەران، پووشان، شين بۇونە وھ)، سەرەرای ئوهى ئەمانە پىيوىستىشيان بە چارەسەرى دوكتور نەبى.
- چۈن بولاي دوكتور بو بەرگرى لە مافە كانت باشترە: ئىگەر دواتر پىيوىستىت بە بەلگە بو ئەو نىشانانە هەبى كاتىك شىكايدەت دەكەيت يان داواي قەدەغەي نزىك بۇونە وھ بکەيت.
- هەمۇو شتىك بو دوكتورە سەبارەت بە ليدان و يان زهبروزه نگي جنسى ئىگەر هەبى، باس بکە.
- ئاگادار بە كە دوكتورە كە چاوى بە هەمۇو نىشانە و بىريندارىيەكانى زهبروزه نگەكە بکەويت (ئەوانەش كە لەزىز جل وبىرگە وھن).
- تەماشا بکە، كە ئايا ئەو، هەمۇو باس و بىريندارىيە كانت لەسەر بەلگەنامەكان دەنۈوسى. داوا بکە كە وىنەي برىئە كانت بىكىن.
- كات بو هاتنه وھىيەكى تر بىگە وھ، بو ۱-۲ رۆزى تر، باشتر وايە لەلاي هەمان دوكتور بىيگرىت. بەم شىئوھىي دەتوانرى نىشانە و بىريندارى تازە كە دواتر دەرده كەون، وەكۇو شين بۇونە وھ بېيىنلى و بىنۇسى.
- داواي دىارى كىرىنى شويئنى چارەسەرى بەردهوام بو خوت بکە، كە لە ويىدا بىتوانىت لەسەر رووداوه كە قسەوباس بکەيت. باشتر وايە هەرچى زووتىر چارەسەر بو زهبروزه نگەكان و بارى ئىيانت بدۇزىتە وھ.
- ماف ئوهەت هەيە كە بەپىي داواي خوت لە دوكتورە كە بەلگە وەرگرىت
- ئىگەر كەسەكەى زهبروزه نگى بەرامبەرت نواندوھ بى بولاي دوكتور لەكەلت و هەول بىدات كە لە هەمۇو شويئىك لەكەلتدا بى، تو ماف ئوهەت هەيە كە تەنبا خوت و دوكتورە كە و/يان كارگىرى چارەسەركەر لە پشكنىن و قسەوباسەكاندا پىكە وھ بن.

## يارمه‌تى پوليس

- له بيرت بي، كه زهبروزه‌نگ يان زهبروزه‌نگي جنسى و تهنانه‌ت هه‌ولدان بو نواندىشيان ههميشه تاوانن و كه سه‌كه له سه‌ری سزاده‌دریت. دهست دریزى جنسى و هر زهبروزه‌نگىكى جنسى تهنانه‌ت له نیوان ژن و ميرديشدا تاوانه (سالى 1994 له باري ياسايىييه وه كراوه به تاوان).
- به شكايات كردن و داواي سزا بو تاوانباره‌كه ده‌توانى كوتايى به ده‌وردانه وه زهبروزه‌نگ بهينى و بهم شيوه‌ييه يارمه‌تى تاوانبار دهدىيت كه بـپرسايىتى كاره‌كه‌ي بخاته ئه‌ستوى خوئى و بـخوييشى داواي يارمه‌تى بكات. ئاواش ده‌توانىت يارمه‌تى ژنانى تريش بدهىت، كه له‌وانه‌ييه ئه‌وانىش دواتر ببنه قوربانى زهبروزه‌نگى هه‌مان كه‌س.
- ئه‌گهر دواي ليدان و زهبروزه‌نگى جنسى هه‌ستت به شهرم و تاوان كرد، مه‌ھيله ئه‌م هه‌ستانه كار بكاته سه‌ر شكايات كردن‌كەت. زور ژن ئه‌م هه‌ستانه‌ي له‌لا دروست ده‌بىت. بونى ئه‌م هه‌ستانه بهو مانايىه نيه كه تو تاوانباريت له و رووداوه‌دا وبـپرسايىتى ياسايى تاوانباره‌كەش كه‌م ناكاته‌وه.
- شكايات تهنانه‌ت له ليدانى سووكيش بـكه
- ئه‌گهر بىنېت كه پـاگه‌ياندى شكايات‌تەكە لە شويىنيكى گشتى دائيره‌ي پـوليسدايە، داوا بـكە كە پـاگه‌ياندى‌كەت با لە شويىنيكى تر و تايىبەتدا بـيit. ده‌شتوانى بو پـاگه‌ياندى شكايات‌تەكەت پـىشتر كات بـگرىت.
- ئه‌گهر هه‌ستت كرد كه بوت ئاساتره باسى تاوانه‌كە له‌گەل بو نموونه پـوليسى ژن بـكەيت، ده‌توانىت داواي بـكەيت يان دواي پـوليسىكى ديارى كراو بـكەيت كه شكايات‌تەكەتى پـى رابگـه‌يەنىت.
- له‌لاي پـوليس به به‌لگـه‌وه باسى ليدانه‌كانى پـىشىووی هه‌مان كه‌س بـكە ئه‌گهر هه‌يە.
- له كاته‌دا كه شكايات‌تەكەت پـاده‌گـه‌يەنىت پـوليس لـيـت دـهـپـرسـى، كـه ئـاـيا دـاـواـيـ سـزاـ بوـ تـاـوانـبـارـ دـهـكـەـيتـ هـهـروـهـاـ ئـاـيا دـاـواـيـ بـزـارـدـنـ دـهـكـەـيتـ يـاـنـ ئـاـيا دـهـتـهـوـىـ دـاـواـيـ بـزـارـدـنـهـكـەـتـ بـخـرـيـتـهـ دـادـگـاـوـهـ (ـلـهـ روـودـاـويـ زـورـ). ئـهـگـهـرـ خـوـتـ بوـ ئـهـمـ پـرسـيـارـانـهـ ئـامـادـهـ نـهـكـرـدـبـوـوـ، دـهـتوـانـىـتـ دـاـواـيـ كـاتـ بوـ يـيرـكـرـدـنـهـوـ بـكـەـيتـ وـ بـابـهـتـهـكـەـ دـوـاتـرـ رـابـگـهـيـەـنـهـ. ئـهـوـهـىـ كـهـ چـوـنـ وـهـلـامـىـ ئـهـمـ پـرسـيـارـانـهـ دـهـدـهـيـتـهـوـ، كـارـيـگـهـرـىـ زـورـ لـهـسـهـرـ چـوـونـهـ پـىـشـهـوـهـىـ بـابـهـتـهـكـەـ دـادـهـنـىـ، پـاـگـهـيـانـدـنـىـ تـاـوانـ وـ بـزـارـدـنـىـ زـهـرـهـوـ زـيـانـهـكـانـ كـهـ لـيـتـ كـهـوـتـوـهـ. ئـهـگـهـرـ لـهـ پـرسـيـارـ وـ وـلـامـهـكـانـىـ پـولـيسـهـكـەـ تـيـنـهـگـهـيـشـتـىـ دـاـواـيـ روـونـكـرـدـنـهـوـهـيـانـ بـكـهـ.
- دـهـتوـانـىـتـ دـوـاتـرـ پـاـگـهـيـانـدـنـىـ شـكاـيـاتـهـكـەـتـ پـوـخـتـهـتـرـ بـكـەـيتـ

- نۇر جار كەسەكەي كە زەبرەزەنگى نواندوه بەلّىن دەدات "كىردىوھى باشتى بکات" ، شوين چارھەسەر بکەۋى وە گوايە چىتەر لىدان وزەبرەزەنگ دووبارە ئابىيەتەوە و داوا دەكەت كە شكايمەت و داواي سزاكتەت ھەلۈھىنىيەتەوە. نۇر بە دېقەت و وردىيەوە يىر بکەرەوە ئاييا ئەو پىشىوو تر بپروا و مەتمانەي توئى شكاندوھ؟.

ئەگەر كەسەكەي زەبرەزەنگى نواندوه داوات لى دەكەت يان ھەپشە دەكەت كە شكايمەتەكەت ھەلۈھىنىيەتەوە يان واز لە داواكەت بېيىنى، لەسەر ئەمە قىسە لەگەل پولىسەكە و / يان داوااكارى گشتى بکە. بە وردىي باسى بکە كە چۈن و بەچى ئەو ھەپشەت لى دەكەت. لەم بارەوە بەلگە كۆبکەرەوە.

تو ماق ئەوەت ھەيە وەك خاودەن داوا كە شكايمەتەكەت لەسەر تاوانەكە ھەلۈھىنىيەتەوە، بەلام دواي ئەوە ئىتىر مافى ئەوەت نىيە كە لەسەر ھەمان تاوان شىكايەت بەرز بکەيەتەوە.

ئەو تاوانەي كە شكايمەتى لەسەر بەرز كرابىيەتەوە، ئەگەر ھەلۈھىنىدراپىتەوە چىتەر سزاي لەسەر نادىرى، ھەرچەندە تاوانىيەكى تر لە ھەمان چەشن دواتر ديسانەوە لەلايەن ھەمان كەسەوە ئەنجام بدرىتەوە. لەبەر ئەوە زۇر باش يىر بکەرەوە، پىش ئەوەي شكايمەت و داواي سزاكتەت ھەلۈھىنىيەتەوە.

دواي راگەياندىنى شكايمەتەكە و داواي سزا، پولىس لىكۈلەنەوەي سەرەتايى دەكەت، ئەگەر بەگۈيرەي راگەياندىنى شكايمەتەكە پولىس گومانى لە روودانى تاوان ھەبى. لە لىكۈلەنەوەي سەرەتايىدا پرسىيار سەبارەت بە رووداوهكە و بەلگەي شايەتىيەكان دەكىرى. پولىس بانگى تو، كەسى گومان لىكراو بە تاوانەكە و لەوانەيە شايەتەكانيش دەكەت. كە لە ھەرييەكە بەجىاوازى لىكۈلەنەوە بکات.

لەو لىكۈلەنەوەيە پاپۇرتىكى رەسمى ئامادە دەكىرى، كە زانىارىيەكانى تىيىدا نۇوسرابون دەبى لەلايەن تووە ئىمزا بىكى كە بەماناي تەئيد كەردىنەتى. ئەگەر پىيوىستى كرد داواي چاڭىرىن ويان زىاتر كەردىنى بکە. دواترىيش دەتowanىت ئەوانە بکەيت، ھەرچەندە ئىمزا ياشىت كەردىت.

ئۇ راپۇرته لەسەر داواي كەسەكان بۇ ھەردوو لا دەنئىردىت. لە راپۇرته كەدا بەشىوهى ئۆتۆماتىك زانىارى و ناونىشانى توئى تىيىدا دەنۇوسرىت. ئەگەر نەتەھوئى ناونىشانت بىدەي بە تاوانبارەكە، داوا بکە كە ئەوانە لە راپۇرته كەدا نەنۇوسرى. لەم حالتەدا تەنبا ناو و رىكەوتى لەدایك بۇونت تىيىدا دەنۇوسرى.

كاتىك ئەو تاوانەي كە بەرامبەرت كراوه بە دادگا بىرى، دەتowanىت داواي دانىشتنى داخراو بکەيت. ئەمە داوااكارى گشتى بىريارى لەسەر دەدات.

ئەگەر داوااكارى گشتى داواكەتى نەخستە بەر دەستى دادگا، دەتowanى خۇيىشت داواكە بۇ دادگا بەرزبىكەيتەوە. لە پىشدا ئەوەش روون بکەرەوە، ئاييا شەرىيەكە بىمەكەت مەسربەفي دادگا و هەند دەدات. چونكە ئەگەر بابەتەكە بەدورىنى، ئۇوا ناچار دەبىت ھەمۇو مەسربەفەكان بۇ خۇت بىدەيت.

- قوریانی زهبروزنگ بە گویرەی باری ئابورىيەكەی دەكىرى دادگاکەی بە خۇرايى بىت. ئەگەر تاوانبار پارىزەرەنگ بەبۇ لە هەمان دائىرەتى يارمەتى دانى ياسايىيەوە كە توش ھەتە، گەنگە تو ئەوه بىزانىت كە لە پارىزەرانى هەمان دائىرەتى يارمەتى دانى ياسايىيەوە ناكىرى نويىنەرایەتى قوریانىيەكە و تاوانبارەكە بىكەن. لە كاتەدا دەبى پارىزەرەنگ تايىبەتت بۇ دىيارى بىكەن. بە هيچ شىۋەيەكىش لەسەر ئەوه رازى نەبىت كە لەگەل تاوانبارەكە يەك پارىزەر يان يارمەتى دەرى ياسايى تان ھەبى.
- تو دەتوانىت كەسىكى پشتىوان بىگەيت كە بە دلخوازى كاردەكات (بۇ نمۇونە لە شوينى فرياكەوتىنى قوریانى زهبروزنگ يان لە بنكەي قەيرانى ئېغتىساب Tukinainen) بۇ پشتىوانى كەردىن لە لىكۆلىنەوهى سەرەتايىدا كە لەگەلت بى. بۇ ئەمە كەسى لىكۆلىنەوهەكە و بەرىوبەرى لىكۆلىنەوهەكە بېرىار دەدەن. لە قۇناغى دواتردا دادۇهر بېرىارى لەسەر دەدەت.
- ئەگەر دەست بەجى ئامادەيىت نەبۇو پاگەياندن لەسەر تاوانەكە بىكەيت و داواي سزا بۇ ئەنجامدەرى تاوانەكە بىكەيت، دەشتوانى لەسەر گىروڭرفتى خوت قىسەوباس لەگەل پىسپۇر بىكەيت و داواي رېنمايى لى بکە. دەتوانىت پەيوەندى تەلەفونىش بىكەيت بۇنۇونە لەگەل راۋىزڭاى پارىزەرانى فرياكەوتىنى قوریانى تاوان (تەلەفونى ١٦١١٧ - ٠٦٠٠، لە رۈژانى سى شەممەوە تا پىئىنج شەممە سەعات ١٧-١٩)، راۋىزڭاى ياسايى رىڭخراوهى يەكىتى كاروبارى ژنان (تەلەفونى ٦٤٩٣٨٢ - ٠٩، لە رۈژانى چوارشەممەدا سەعات ١٧-١٩)، يان پارىزەرانى ئىشىڭىرى بنكەي قەيرانى ئېغتىساب (تەلەفونى ٩٧٨٩٥ - ٠٨٠٠، لە رۈژانى دووشەممەوە تا پىئىنج شەممە سەعات ١٤-١٧).

## خانووی ئاسایش

له دواى روودانى هر زهبروزهندگىك پىيوىستىت بە كات ھەيە كە بە ئارامى سەبارەت بە ژيانى خوت و مىنالەكانت بىر بکەيتەوە. لەبەر ئەو باشتە لەو كەسەي زهبروزهندگى نواندوه خوت دور بخەيتەوە. لەوانەيە پىيوىستىت بە ئىسراھەتى لەش (فيزىكى) ھەبىت، چونكە زور ژن ماندوو و شەكتەن بۇ نمۇونە لەبەر بارگىزى و بى خەوييەك كە ھەيانە. دەتوانىت پەنابە بېبەيت بۇ خزم و ھاوالەكانت، بەلام ئەمەش ھەميشه بەئەندازەي پىيوىست بى مەترسى نىيە. لە ھەندى بارى مەترسىداردا لەوانەيە ھاوالەكانيشىت بکەونە مەترسىيەوە. ھەندى جار لەوانەيە بەھۆى تۆوه ھاوالەكانيشىت ماندوو بن و بىرسن. مائى ئاسايىش لەم كاتەدا باشتىن و سەلامەت تىرىن شوينە. لەو كەسى كارگىرى شارەزايلىيە، كە دەتوانىت لەگەللى باسى ئەزمۇنى خوت لەسەر زهبروزهندگ بۇ بکەيت وباسى رىڭا گۈنجاوەكانيش بکەيت كە دەتوانىت بۇ دەرچۈون لەو بارە يارمەتىت بىدات. ھەروەها يارمەتىت دەدرىت بۇ رىكخىستنى ئەو كاروبارانە كە بۇ وەرگىتن لە ھەندى خزمەتكۈزارى كەلکى لى ۋەردىگەرى. لە زور خانووی ئاسايىشدا بەجىاواز كار بۇ مەنلاانىش دەكريت.

لە ھەموو شارەوانىيەكىندا خانووی ئاسايىش نىيە، بەلام دەتوانىت دواى خانووی ئاسايىشى شارەوانىيەكى تر لە ناوجەيەكى تر بکەيت. پارەي مانۇوە لە خانووی ئاسايىشدا بە گشتى لەلایەن شارەوانى ژنەكە خۆيەوەيە بۇي دەدرىت. ئەگەر بارودو خەكەت زور بەپەلە نەبۇو كە پىيوىست بکات راستەوخۇ بۇخانووی ئاسايىش برويەت، پىيوىستە مەسەلەي دانى پارەكە لەلایەن شارەوانىيەوە لەو پىيشەوە لەگەل كارگىرى سوشىالدا بۇون بکەيتەوە. لە زور شارەوانىدا خانووی قەيران و ئاسايىش ھەيە، كە لەكاتى بۇونى ھەپەشەي زهبروزهندگ يان خودى زهبروزهندگ دەتوانىت بەشىوەي كاتى تىيىدا بىزىت. سەبارەت بەم بابەتەن دەتوانىت لە كارگىرى سوشىالى شارەوانىيەكەتەوە زانىيارى بەدەست بھىننەت.

دەكري خانووەكەنلى قەيران و ئاسايىش لەگەل بىنکەيەك وەكى باخچەي ساوايان لەيەك شويندا بى. ئەوانەش دەكري خانووی ئاسايىش بن وە لە بىنايى چەند قاتدا بن. لەم مالانەدا بە گشتى كارگىپىرى تىيىدا نىيە. پرسىيارى ھەل و مەرجەكەي بکە و مەزەنەي بکە كە ئايا ئەمانە بە رادەي پىيوىست بۇت ئاسايىشنى. بۇ نمۇونە ئەگەر كەسى زهبروزهندگ كەر ھەپەشەي گىيانى لە خوت يان لە مەنالەكانت كردۇ، ئىتىر ئەم مالانە بۇ ئەو بارودو خە مەترسىدارە ئاسايىش نىن. ئەگەر چۈويتە خانووی قەيران و ئاسايىشەوە، بۇ خوت دواى خزمەتكۈزارى كارگىرى سوشىالىش بکە، لە چەشنى قىسەوباس لەسەر يارمەتىيەكەنلى رۆژانە كە بتوانىت كاروبارەكانت رىك بخەيت.

- لە خانووی ئاسايىشدا بەدريزىايى شەو و رۆژ كارگىپىرى تىيىدەيە، كە دەتوانىت هر سەعاتىك بىت پەناي بۇ بەرىت. لە پىشدا تەلەفون بکە، ئەگەر بۇت پەخسا (بۇ نمۇونە لە بەر خاترى زانىنى جىڭاۋ رىڭا).
- دەتوانىت لە كاتى قەيران و پەلەدا راستەوخۇ پەنا بۇخانووی ئاسايىش بېبەيت.
- ئەگەر لە كاتى زهبروزهندگەكەدا پولىيس بانك كرابىيەت و لەو بىت، ئەوا پولىيس دەتكەيەننەتە خانووی ئاسايىش.
- دەتوانىت ئەگەر ھەپەشەيەشت لى بکرى پەنا بۇ خانووی ئاسايىش بېبەيت.

- له خانووی ئاسایشدا ماق ئەوهت هەيە كە كەسەكەي زەبرۇزەنگى بەرامبەرت نواندووه، نەبىنى يان قسەي لەگەل نەكەي تەنانەت له تەله فونىشدا.
- ماق ئەوهت هەيە كە شويىنەكەت بە كەس نەلىيى، و داوا له كارگىپران بکە شويىنەكەت كە لييى دەزىت له خانووی ئاسایشدا ئاشكرا نەكەن.
- كەلك لهو كاتەي كە له خانووی ئاسایشدايت وەرىگەر و بارى ژيانىت ورىيگاچارە جۇراوجۇرەكان بخەملېنە. كارگىپران شارەزايى تايىبەتى يان هەيە بو يارمەتى دانى ئەو كەسانەي كە زەبرۇزەنگىيان بەرامبەر ئەنجام دراوه.
- تو دەرفەتى ئەوهت هەيە كە له خانووی ئاسایشەو يان لەرىكەي خانووی ئاسایشەو راۋىيىشى جۇراجۇرت پى بدرىت بو رىيڭىستەنە كاروبارەكان، وەك داواي خانوو، رىيڭىستەنە كاروبارى پارە، كاروبارى لاي پارىيىزەر و ... هەند.
- له زۇر خانووی ئاسایشدا دەرفەتى ئەوه هەيە دواي ماوهى جىئىشىن بۇونت لەھۆي ھىشتا يارمەتى بدرىت، بو دېنىياكىرىدى دەربازبۇون له دەست زەبرۇزەنگ.
- دەتوانىت تەلەفونىش بو خانووی ئاسایش بکەيت و قسەوباس و پرسىيارى راۋىيىز ورىيىنمايى يان لى بکەيت.

## دەرفەتى پېشىوانى دىكە

بو داواکىرىنى يارمەتى هېچ كات درەنگ نىيە. سەدان و هەزاران ژن توانيويانە دواى سالەھاى سال كە بەدەست زەبرۇزەنگە وە نالاندويانە ژيانىيکى ئاسايىش و سەركەوتتوو بەرنە سەر. بو سەركەوتن بەسەر ئەو گىروگەرفتانەدا بەگشتى پېيۈست بە يارمەتى كەسانى تر و ئامادەيى و كارى دەررۇونى خۆتھەيە. دەتوانىت بو نموونە داواى يارمەتى بو خۆت (و مەندالەكەت) بکەيت لە بىنکەي قەيرانى دەررۇونى، عىيادەي چارەسەرى دەررۇونى، دائىريەي چارەسەرەي دەررۇونى، بىنکەي كاروبارى خىزان، راوىيىزگاي خىزان، دەررۇون ناسى بىنکەي تەندروستى ھەرودەلە دەكتورى تايىبەتى دەرەوە يان لە دوكىتۇرى چارەسەرى دەررۇونى دەرەوە بکەيت. دەتوانىت داواى يارمەتى بکەيت بو خۆت بەتەنیا يان بە كۆمەل لەو شوينانەي يارمەتى يان لەو چەشىنە رىيڭىستو.

لەم سالانەي دوايىدا لە ھەندى شارەوانىدا لە چوارچىۋەي كارەوبارەكانى سوشىال، خزمەتگۈزارى تەندروستى، راوىيىزگاي خىزان، كلىيسا و ھەندى رىيڭىخراوى دىكە دەست كراوه بە رىيڭىستى بۇنەي قىسىم باس و دەستەي پېشىوانى بو ئەو ژنانەي كە زەبرۇزەنگىيان بەرامبەر كراوه.

- بەگشتى كەسانى پىپۇر بەرپىرسى كارەكەن، گۈنگەتىن شىت لەم بارەوە ئەوھەيە كە ژنان لە يەكتىرى تىيېگەن، پېشىوانى بکەن، راوىيىز و ھەلسەنگاندى باش وەرگەن. ژنانىك كە بەشداربۇون ئەم كارەيان زۇر پى بەسۇود بۇوە.

- ئەم چەشىنە چالاكىيە يارمەتى ژنان دەدات كە بە ھەلە تىيېگەيىشتن لە پاستىيەكان و تەرىك مانەوەيان لە ئەنجامى زەبرۇزەنگدا كە لەلايان دروست بۇوە، تىيېك بشكىيەن.

- ژنانىك كە لە بۇنەي قىسىم باسەكان و كۆمەلەي پېشىوانى كردندا بەشدارى دەكەن زۇر جار بارى ژيانيان لە يەكتىر زۇر جىياوازە. ھەندى لە ژنەكان ترسى زەبرۇزەنگىيان ھەيە و بەتازەيى كەوتۇونتە بەر زەبرۇزەنگ. ئەو كاتە ئەوا پېيۈستى يان بە يارمەتى ھەيە سەبارەت بە ناسىنى زەبرۇزەنگ و ئاكامەكانى لەسەريان، ھەرەھا راوايىزىش لەسەر چۈنۈتى خۇنەجات دان لە زەبرۇزەنگ. ئەوانە يارمەتى بەنرخيان دەدرىيەت لەلايەن ئەو ژنانەي كە زۇوت زەبرۇزەنگىيان دىيە و ئىستا لەو رووداوانە خۇيان دور خستوەتەوە.

- لە بۇنەي قىسىم باسەكان و پېشىوانى بە كۆمەلدا دەرفەتى ئەوھەش ھەيە كە رىئىمايى دىكەش وەربگىرت، وەكۆ بابەتى ياسايى و مافەكان لە ياسادا كە پەيوەندى بەو گىروگەرفتانەوە ھەيە، ھەرەھا سەبارەت بە خزمەتگۈزارى كۆمەللايەتى و بەرژەوەندىيەكانت رىئىمايى وەربگىرت.

ھەرچەندە ھېيشتا لەگەل كەسەكەي زەبرۇزەنگ دەنويىنى پېيىكەوە دەزىن و ھىۋادارىت كە ژيانى ھاوبەشتن بەردهوام بىيىت، بەلام باشتىر وايە لەسەر بارى ژيانىت لەگەل يارمەتى دەرى پىپۇر يان لە گۈرەدا قىسو باس بکە. زۇر گۈنگە بۇت كە لە پلەي يەكەم دا بو خۆت دواى يارمەتى بکەيت. سەبارەت بە بارى ژيانىت بو خۆت پېيۈستىت بە يارمەتى تايىبەتى ھەيە. زۇر جار بە ژنەكە پېيىشنىيار دەكىرىت كە چارەسەر يان روون كردنەوە بە جووت يان بە خىزانى لەگەل كەسەكەي زەبرۇزەنگى نواندوھە وەربگەن. چارەسەرى جوت يان خىزانى پېيىكەوە لەگەل كەسەكەي زەبرۇزەنگى نواندوھە بەھەر حال بۇ تو باشتىرين يان رىيڭايەكى سەلامەت نىيە بۇ وەرگەتنى يارمەتى لە كاتىيىكدا كە زەبرۇزەنگ دەستى پېيىرىدىيەت يان بەو نزىكانە رووى دابىيەت. بەگشتى ئەزمۇونى ژنان

له سره ئەم شىّوه يە لە يارمهتى نىڭەتىق، چونكە هەست بەوه ناكەن كە بتوانن بە ئازادى لە سەر بارودو خەكە و  
ھەستە كانىيان قسەوباس بکەن، بو نموونە باسى ترسى دووبارە بۇونەوهى زەبرۈزەنگ بکەن.

ھەروھا كەسى زەبرۈزەنگ كەريش پىيويستى بە يارمهتى تايىبەتى ھەيە، كە بتوانرى يارمهتى بدرىت كە  
باسى رەفتارى زەبرۈزەنگاوى خۆى و چۈنىيەتى واز ھىنانى بکات. چارەسەرى جوت يان خىزانى باشتە  
نەكىرى مەگەر ئەوهى پياوهكە نەيەوى يان رازى نەبى داواي يارمهتى لە پىشدا بو خۆى بکات. چارەسەرى  
جوت يان خىزانى لەوانھىد دواتر سوودى ھەبىت، كاتىيك زەبرۈزەنگەكە، واتە رەفتارى ھەرەشاوى و كۆتۈرۈل  
كردن چىتر نەمابى، و كاتىيك خوپىشت ھەست دەكەيت ئازادبووپىت لە دەست ترس و زەبرۈزەنگ و دەتتۈرى  
ژيانى ھابېش درىزىھ پى بىدەيت. بەلام ئەمەش بەو مەرجەيە كە خۆت و مىردىكەت و مەندالەكانت لە پىشدا  
شىّوهى جوراوجورى يارمهتى و پېشىيوانى تان كرابى.

## بابه‌تى گرنگى تر

- دواى روودانى زهبروزه‌نگ به زووېي داواى يارمه‌تى دهروونى بو خوت بکه
- به‌تەنیا مەمینه‌رهوه! داواى يارمه‌تى نيشانه‌ي لوازى نيه بـلکوو نيشانه‌ي ئەوهىيە كە دتوانى پارىزگارى لە خوت بکەيت.
- ئەگەر لە كاتى نواندى زهبروزه‌نگەكەدا لەزىر كاريگەرى ئەلکحولدا بـوويت، ئەوه بـهـپرسايـهـتـى لـه تـاوـانـى يـاسـايـى كـرـدارـهـكـهـ كـهـمـ نـاكـاتـهـوـهـ وـهـرـوـهـاـ ماـقـ خـوـيـشـتـ بـوـ دـاـواـيـ يـارـمـهـتـىـ كـهـمـ نـابـيـتـهـوـهـ.
- تو پـيـوـيـسـتـ نـاكـاتـ زـهـبـرـوزـهـنـگـىـكـ كـهـ بـهـراـمـبـهـرـتـ كـراـوـهـ بـشـارـيـتـهـوـهـ يـانـ هـهـسـتـ بـهـ شـهـرـمـ بـكـەـيـتـ،ـ چـونـكـهـ تـاوـانـىـ توـنـىـيـهـ وـ بـهـھـوـيـ توـوـهـ نـبـوـوـهـ.ـ بـهـپـرسـايـهـتـىـ لـهـ زـهـبـرـوزـهـنـگـ بـهـتـهـواـوىـ لـهـئـهـسـتـوـيـ ئـهـوـ كـهـسـيـهـ كـهـ نـوـانـدـوـوـيـهـتـىـ.
- ئـهـزـمـوـونـهـكـانـىـ خـوتـ سـهـبارـهـتـ بـهـ زـهـبـرـوزـهـنـگـ بـوـ كـهـسـانـيـكـ بـكـىـرـهـوـهـ كـهـ دـهـزاـنـيـتـ جـيـگـايـ بـرـوـاتـنـ.ـ ئـهـگـەـرـ هـيـجـ پـشتـيـوـانـيـتـ لـىـ نـهـكـراـ وـ بـرـوـايـشـيـانـ پـيـتـ نـهـكـرـدـ،ـ بـىـ هـيـوـ مـهـبـهـ،ـ قـسـهـكـانـتـ درـيـزـهـ پـىـ بـدـهـ،ـ كـهـسـيـكـ بـهـدـلـتـيـاـيـيـيـهـوـ بـرـوـاتـ پـىـ دـهـكـاتـ.
- هـاـوـالـهـكـانـ وـ خـزـمـ وـكـهـسـهـكـانـتـ دـهـتـوـانـ بـتـپـارـيـزـنـ،ـ ئـهـگـەـرـ ئـهـوانـ بـزاـنـ كـهـ دـهـبـىـ چـىـ بـكـرىـ وـ ئـهـوانـ چـيـانـ لـهـدـهـسـتـ دـىـ.
- دـهـتـوـانـيـتـ،ـ ئـهـگـەـرـ بـوـتـ جـيـگـايـ مـهـتـرـسـىـ نـهـبـىـ،ـ بـوـ مـيـرـدـهـكـهـتـىـ باـسـ بـكـەـيـتـ كـهـ لـهـكـوـيـوـهـ يـارـمـهـتـىـ وـهـرـدـهـگـىـرـىـ.ـ بـهـلـامـ توـ لـيـپـرـسـرـاـوـ نـيـتـ لـهـ دـاـواـيـ ئـهـوـ بـوـ بـهـدـهـسـتـ هـيـنـانـيـ يـارـمـهـتـىـ يـانـ لـهـ يـارـمـهـتـىـ دـانـىـ ئـهـوـ.
- دـهـمـقـالـهـ وـ زـهـبـرـوزـهـنـگـ جـيـاـواـزـيـانـ هـهـيـهـ.ـ توـ مـاـقـ ئـهـوـهـتـ هـهـيـهـ بـوـچـوـونـتـ جـيـاـواـزـ بـيـتـ وـ دـهـرـيـشـيـ بـيـرـيـتـ.ـ بـهـ هـيـجـ شـيـوـهـيـكـ مـيـرـدـهـكـهـتـ مـاـقـ ئـهـوـهـيـ نـيـهـ زـهـبـرـوزـهـنـگـتـ لـهـبـهـراـمـبـهـرـدـاـ بـهـكارـ بـهـيـنـيـتـ.
- توـ نـاتـوـانـيـتـ كـارـيـگـەـرـيـتـ لـهـسـرـ زـهـبـرـوزـهـنـگـىـ مـيـرـدـهـكـهـتـ هـهـبـيـتـ،ـ بـهـلـامـ دـهـتـوـانـيـتـ بـرـيـارـ بـدـهـيـتـ كـهـ چـىـ بـكـەـيـتـ.ـ دـهـتـوـانـيـتـ دـاـواـيـ پـهـنـاـگـاـ بـكـەـيـتـ وـ بـرـيـارـيـ خـوتـ بـدـهـيـتـ.
- بـهـكارـهـيـنـانـيـ ئـلـكـحـولـ يـانـ دـهـرـمانـيـ ئـارـامـ بـهـخـشـ،ـ دـلـتـهـنـگـىـ وـ خـهـوـ رـيـڭـاـ چـارـهـىـ زـهـبـرـوزـهـنـگـ نـيـهـ.ـ دـاـوـ وـدـهـرـمانـ تـهـنـيـاـ يـارـمـهـتـيـتـ دـهـدـاتـ كـهـ لـهـ خـراـپـتـرـىـنـ حـالـهـتـداـ بـيـيـتـهـ دـهـرـهـوـ،ـ بـهـلـامـ بـوـ مـاـوهـىـ دـوـورـوـ دـرـيـزـ دـهـتـوـانـيـتـ بـهـ دـرـتـ بـكـەـرـيـتـهـوـهـ ئـهـوـهـيـشـ پـىـيـ فـيـرـ دـهـبـيـتـ وـ تـوـوـشـيـ وـابـهـسـتـهـيـتـ دـهـكـاتـ.ـ ئـهـگـەـرـ پـيـوـيـسـتـيـتـ بـهـ يـارـمـهـتـىـ هـهـبـوـ،ـ لـهـگـەـلـيـشـىـ دـاـ دـاـواـيـ پـشـيـتوـانـىـ دـهـرـوـونـىـ بـكـهـ.
- خـوـكـوشـتـنـ رـيـڭـاـ چـارـهـيـكـ نـيـهـ بـوـ گـيـرـوـگـرـفـتـهـكـانـىـ ژـيـانـ وـ زـهـبـرـوزـهـنـگـىـكـ كـهـ بـهـراـمـبـهـرـتـ دـهـكـرىـ.
- ئـهـگـەـرـ نـاتـوـانـيـ جـيـاـبـوـونـهـوـهـ قـبـوـولـ بـكـەـيـتـ بـوـ نـمـوـونـهـ لـهـبـهـرـ هـوـيـ ئـايـيـنـىـ،ـ لـهـمـالـهـوـ گـوـاستـنـهـوـهـتـ لـهـوـانـهـيـ رـيـڭـاـ چـارـهـيـكـىـ باـشـ بـيـتـ.ـ ئـهـمـهـشـ زـوـرـجـارـ باـشـتـرـىـنـ رـيـڭـاـيـهـ بـوـ يـارـمـهـتـىـ دـانـىـ پـيـاـوـهـكـهـ تـاـ واـزـ لـهـ زـهـبـرـوزـهـنـگـ بـهـيـنـىـ وـ دـهـتـوـانـيـ يـارـمـهـتـيـشـيـ بـدـاتـ كـهـ بـوـ خـوـيـ بـهـشـوـيـنـىـ يـارـمـهـتـىـ دـاـ بـكـەـپـىـ،ـ توـ بـهـنـرـخـيـتـ دـاهـيـنـهـرـىـ كـارـيـتـ.ـ بـوـ ئـهـوـهـيـ خـوتـ ئـاـواـ بـبـيـنـيـتـ مـهـرـجـهـكـهـيـ ئـهـوـهـيـ كـهـ ئـاـگـادـارـىـ لـهـ خـوتـ بـكـەـيـتـ.
- ئـهـگـەـرـ ژـيـيـكـىـ مـهـسـيـحـيـتـ،ـ لـهـ بـيـرـتـ بـىـ كـهـ لـهـ ئـايـهـتـهـكـانـىـ ئـينـجـيلـ چـەـندـىـنـ شـيـوـهـ تـيـكـهـيـشـتـنـ وـ تـهـفـسـيـرـ هـهـيـهـ.ـ نـابـىـ بـوـ ئـازـاـدـىـ ژـانـ زـيـنـدانـ درـوـسـتـ بـكـرىـ.ـ ئـهـگـەـرـ لـهـ كـلـيـسـاـيـ خـوتـداـ مـاـمـهـلـهـىـ عـادـيـلـانـهـتـ لـهـگـەـلـ نـاـكـرىـ،ـ باـسـىـ بـكـهـ.

- ئامشۇي شويىنى جۇراوجۇر بىكە و پەيوەندى لەگەل خەلكانىيىكدا دروست بىكە، كە دەتوانى پشتىوانى دەروونى و دىيارى كراوت پېيشكەش بىكەن. بە وردىيەوه هاوالى خۇتھەلبىزىرە. خۇت لەو كەسانە دورى بەخەرەوە كە تو تاوانبار دەكەن.
- راھىئان لەسەر توانايى بەرگرى كردىن لە خۇت بىكە، بەتايمەتى توانايى دەروونى و قىسە كردىن گەشە پى بىدە. قىر بىبە كە بىرپۇچۇون و ھەستەكانى خۇت دەرىپىيت و بەرگرى لى بىكەيت. بو گۈيگەرن لە خۇت و بەرژەوەندىيەكانى خۇت راھىئانىش بىكە.
- دەست بەجى لە قۇناغى سەرەتاي داواكىرىنى جىابۇونەوەدا سەبارەت بە زەبرۈزەنگ، ھەرەشكەن و گوشارەكان لەگەل كاركىيىرى پارىزىكاري لەمندالان و پارىزەر قىسە بىكە وله قىسەباسەكانى تايىبەت بە سەرپەرشتى مندالەكانىشدا، بو ئەوهى لە بەرناامە كاربىدەستاندا ئەم بابهەتە سەرخىج بدرىتى.
- پارىزەرەيك بو خۇت بىكە، كە دەزانى لە بارى تو تىيەكتەن و بەرژەوەندىيەكانى دەباتە پېشەوە. پرسىيار بىكە بىزانە ئايى ئەو بابهەتى لەو چەشىنى تو پېشىو تر بەدەستەوە گرتۇو. پارىزەرەكت بىگۈرە، ئەگەر بىرۋاي پى ناكەيت.
- لە ھەموو خزمەتكۈزارىيەكاندا كە داواى دەكەيت، ھەمېشە تو ماق داواكىرىنىت ھەيە و ماق ئەوهىشت ھەيە كە بەباشى و رىزەوە كارەكانىت بو جى بەجى بىكەن.
- لە ھەندى ھەل و مەرجادا كە ھەست دەكەيت كاروبارەكانىت بە شىيۆھىيەكى رەوا بەرپۇھ نەبراوه يان مامەلەيى ناڭكونجاوت لەگەل كراوه، دەتوانىت بىرھىنەنەوە يان نازەزايەتى نامەيەك بو بەرپۇھ بەرى خزمەتكۈزارى كاروبارى كۆمەلایەتى و تەندروستى، بەرپۇھ بەرایەتى پارىزىك، لىيىنەي تەندروستى، وەزارەتى كاروبارى كۆمەلایەتى و تەندروستى، مەلبەندى ئاسايىشى ياسايى خزمەتكۈزارى تەندروستى، راوىزەكاري ياسايى يان لىپەرسراوى ياسايى پەرلەمان بنووسىت. لە بەشى خزمەتكۈزارى تەندروستىدا دەتوانىت پەيوەندىش بە لىپەرسراوى ياسايى نەخۇش بىگىت. كارگىرانى ئەو بەشە ئەركى سەر شانىيانە شىيۆھى بەرەپېش بىردىنى كارەكانى ئەو بىرھىنەنەوەيە يارمەتىت بىدەن.
- دەتوانىت لە بەشى كاروبارى زەرەرۇ زىيانى تاوان سەر بە مەلبەندى دەولەتى پارە بىزاردەن بە قوربانى تاوان بىرى بو زەرۇزىيانىك لە خۇى، شت و مەكى و ھەندى كەل و پەل كەلىي كەوتۇو.
- بو وەرگەرنى پارە بىزاردەن لە دائىرە دەولەتەوە، دەبى قوربانىيەكە شكايمەت بىكات يان ئەگەر تاوانەكە دادگا تاوتۇوى دەكتەن، دەبى قوربانى تاوانەكە داواى بىزاردەنى لە تاوانكەرەكە كردىبى. دانىشتىنى دادگا كاتىيىك باس لە بىزاردەن دەكتەن تەننیا لە كاتىيىكدا ئەگەر قوربانىيەكە يان داواكاري گشتى لەلايەن قوربانىيەكەوە داواى بىزاردەنى كردىبى (تەماشاي ئەو بابهەتانە بىكە كە پەيوەند بە ئاگاداركىرىنەوە لە تاوانە لە لاپەرە ۱۴ دايە).

## ريئنمايي ياسايي بو ژنان

### تاوانه کانى ليدان

له رىكه وتى ۱۹۹۵/۹/۱ ليدان له شوينى تايىهتى دا (نهك گشتى) كرا به بابه تىك كه له ژير چاودىرى رهسمى دادگادايىه. به پىچهوانه جارانى پىش گورانه كه، ئىستا به پله يەكم ئەركى داواكارى گشتى يە كه شكايه تەكه بو دادغا بەرزباتوه، سەرەپاي ئەوهى خاوهنى گرفته كه واته قوربانى يە كه نەيەويت شكايهت له تاوانه كه بەرزباتوه. ئەم گورانه تازه يە جىگاو رىگاي قوربانى يە باشتى دەكتات له پەيوهند بە خاوهنى گىروگرفته كه كه له هەندى حالەتى تايىهتى دا سالىك بەسەر كون بۇونى تاوانه كەدا تىپەپ بۇوبىت چىتەر ئەو ليدانانه كه له شوينى تايىهتى دا رووى دەدا نەيدەگرتەوە، وتهنیا ئەو حالەتە ئاساييانە دەگرتەوە بەلام ئىستا ئەو حالەتە تايىهتى يانەش ماوهكە دەرىز كراوهتەوە لە كاتە كە له پىشدا ديارى كرابوو.

### ئەگەر كەوتىتە بەر ليدان دەتەوى تاوانبارە كە سزا بدرى لەسەر رەفتارە كە

- دەست بەجى پەيوهندى بە پوليسەوە بکە بو ئەوهى شكايه تەكەت رابگەيەنىت
- خوت مەشۇ و رىك و پىك مەك، چونكە پەللى خوين و شتى تر زۆر گرنگە بو نيشانە ليدانە كە
- بو بە دەست ھىنانى نيشانە و بەلگە لەيەكەمین فرسەتدا بو لاي دوكتور بچو
- پۇوداوهكە بە دوورو دەرىزى بۆ دوكتورە كە باس بکە، چونكە گرنگە كەسايەتى تاوانبار و رووداوهكە بە نيشانە و لە بەلگە نەخوشە كەدا بنووسرى.

### تاوانه جنسى يەكان

بېپىارى تازه لەبارە تاوانى جنسى يەوه لە ۱۹۹۹/۱/۱ دەرچووە. ئەم بېپىارە كانى پىشىۋۇدا زۇر پۇون تىرن. تاوانە كانى ئىغىتساب كراوه بە سى بەشى جياوازه وە: ئىغىتساب، ئىغىتسابى توند، ناچار كردن بە پەيوهندى جنسى. ئىغىتساب و ئىغىتسابى توند تاوانى يەكەن كە ياسا بەرهىمى لە دادگادا لىيى دەپرسىتەوە، بەلام ناچار كردن بە پەيوهندى جنسى تاوانى يەكەن كە لە دەستى خاوهن بابەتىدایە. ئەو يىش بەه و مانايى يە كە قوربانى يەكە دەبى شكايهتى خۆي بەرزباتوه يان داواي شكايهت رابگەيەنى لە ماوهى سالىكدا كە تاوانە كەي بەرامبەر كراوه و ئاگادار كراوه لە تاوانە لە كەسەي كە كردويمەتى - لە حالەتى تردا تاوانە كە كون دەبى.

### ئەگەر بويتە قوربانى تاوانى جنسى

- دەست بەجى لە دواي پۇوداوهكە پەيوهندى بە پوليسەوە بکە.
- يەكم جار بچو بولاي دوكتور، باشتىريش وايە پوليس بىبا بولاي دوكتورى ياسايى

## • خوت مهشو

- زور جار تاوانی جنسی شایه‌تی نیه. به‌لام به‌هر حال ئگه‌ر که‌سیک یه‌کسر دواى رووداوه‌که هاتبیتیه شوینه‌که، باسه‌که‌ئه و نرخی شایه‌تی هه‌یه.
- ده‌توانری لیپرسینه وه له که‌سه‌ش بکری وهک شایه‌تی که، قوربانيه‌که له چونیه‌تی رووداوه‌که و ئه‌نجامده‌ره‌که دهست به‌جی یان دواتر بوی باس کردبی.

ئه‌گه‌ر رووداوه‌که، ناچار کردن به په‌یوهندی جنسی بی و خاوهن بابه‌ته‌که داواى نه‌کردبیت ئه‌وا داواكاري گشتى ناتوانى بو دادگا به‌رزی بکاته‌وه. پیش‌سووت قوربانيه‌که ده‌کرا چه‌ندين جار دواى تیپه‌ربونى ماوهی پیویست و کون بعونى بابه‌ته‌که داواى به‌رزکردن‌وه‌ی شکایه‌تی بکردايه و هه‌لی بوهشانايه‌تاه‌وه. ياسايه‌ک که سه‌باره‌ت به دادگایي کردن له بابه‌تی تاواندا هاتووه (له ۱/۱۰ ۱۹۹۷/۱۰ درکرا) به‌ندی ۱۱ بېرگه‌ی ۱۶ باره‌که‌ی گورى به‌و شیوه‌یه که خاوهن بابه‌ت بوی نیه جاريکى تر داواى به‌رزکردن‌وه‌ی تاوانه‌که بکاته‌وه ئگه‌ر جاريک داواکه‌ی هه‌لۇھشاند بیت‌ت‌وه.

## تاوانبار نه‌کردن

- سەرەرای ئه‌وه‌ی که له هه‌ندی حالتی تایبەتی دا، له‌وانه له ماله‌وه لىدانه‌که رwooی دابی به‌لام ئه‌م كردەوه‌یه‌ش له‌زىر چاودىرى رەسمى دادگادايى به‌لام داواكاري گشتى ده‌توانى شکایه‌تاه‌که بو دادگا به‌رز نه‌کات‌ت‌وه. به‌پىي ياساى تاوان به‌ندى ۲۱ ئى بېرگه‌ی ۱۷ كه له رىكەوتى ۱۹۹۵/۹/۱ دارىززراوه، داواكاري گشتى ده‌توانى شکایت بو دادگا به‌رز نه‌کات‌ت‌وه ئگه‌ر قوربانيه‌که "به دلخوازى خۆى" داواى ئه‌وه بکات و لهم حالت‌دا به‌پىي هىچ بېرژوهندى يەكى گشتى يان تایبەتى گرنگ پیویستى به به‌رزکردن‌وه‌ی نه‌کات. به كردەوه، واتا ئگه‌ر قوربانيه‌که له لىکۈلىن‌وه‌ی پېشەکى دا كەلەلايەن پوليسەوه جى‌بەجى دەكرى، رايگەيىندبى که ئه‌وه داواى سزا بو ئه‌نجامده‌رى زەبۈزەنگەكه ناکات، ئىت داواكاري گشتى له زور جاردا شکایه‌تاه‌که وەلادەننى. له بەر ئه‌وه بەديقەت‌ت‌وه بېرگەره‌وه که له لىکۈلىن‌وه‌ی سەرەتايىدا چ دەلىيىت، ئگه‌ر داواى سزا نه‌كەيت، بەزۆرى شکایه‌تاه‌کەت بو دادگا به‌رزناكىت‌ت‌وه و وەلادەنرى.
- قسە نووسراوه‌كان بەباشى بخويىن‌ره‌وه پېش ئه‌وه‌ی ئيمزاي بکەيت.
- ئگه‌ر لەلیکۈلىن‌وه‌ی سەرەتايىدا راتگەيىندبى که داواى سزا ناکەيت به‌لام دواى ماوه‌يەك بۆچوونى خوت دەگۈرىت. گرنگە كه تو خواسته‌کەت لەسەر داواى سزا بو ئه‌نجامده‌ره‌که رابگەيەنیت. باشتى وايە داواكەي خوت بەنوسىن رابگەيەنیت، يان له‌لای پوليس بىكە وەيان ئگه‌ر بابه‌ته‌که به‌رز كرابىت‌ت‌وه بو دادگا، ئه‌وا له‌لای داواكاري گشتى بىكە.

## قەدەغەي نزىك بعونه‌وه

ياساى قەدەغەي نزىك بعونه‌وه له ۱/۱ ۱۹۹۹/۱ دەركرا. قەدەغەي نزىك بعونه‌وه ده‌توانری له دادگا داوا بکری چ بە شیوه‌ی سەرەكى يان بەشیوه بەرفراوانىيەكەي. شیوه‌ی سەرەكى قەدەغەي نزىك بعونه‌وه بەو مانايەيە که ئه‌وه

که سه‌ی قه‌ده‌غه‌که‌ی بُو بِراوه‌ته‌وه بُوی نیه ئه و که سه‌ی که له ژيَر پاريَزى ئه و قه‌ده‌غه‌دایه ببینى، په‌يوه‌ندى پیوه بکات يان ههولى په‌يوه‌ندى دانى پیوه بکات، شويىنى بکه‌ويت و له ژيَر چاودىنرى دا دايىنى. له شىوه به‌رفراوانه‌که‌ی قه‌ده‌غه‌که‌دا ئه و که سه‌ی قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه بُو بِراوه‌ته‌وه تهنانه‌ت بُوی نیه له نزىك که‌سى داواکه‌رى قه‌ده‌غه يان له دهورويه‌رى شويىنى كاره‌که‌ى دا بُشى. بُو قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه كاتى پوليسىش ده‌توانى برياري له‌سهر بدت.

## له چ بارودو خيڭدا و كى ده‌توانى داواي قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه بکات

له كاتيّكدا ده‌توانى داواي قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه بکرى كه بُو نمۇونە مېرىدى پېشۇو يان كۈپى هاۋىرىي پېشۇو بېبرىدەوامى ناپەحەتى يان رەفتارى تاوانكارانه بەرامبەر بەو كه سه‌ي داواي قه‌ده‌غه‌که ده‌كات، بىنۋىنى. مەرجى داواي قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه ئەوھىي كه داواكارى قه‌ده‌غه‌که لەگەل كه سه‌كەي كه قه‌ده‌غه‌کەي بُو داوا‌دەكى لەيەك مالۇدا نەزىن. مەرجى بەدەست ھىنناني قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه ئەوھىي كه بابه‌تەكان بەلگەوه نىشان درابى كه ئه و كه سه‌ي داواي قه‌ده‌غه‌کەي لە بەرامبەردا دەكى بە شىوھىيەكى تاوانكارانه يان بەشىوه‌ى جۇراوجۇر ناپەحەتى و گىرتى جدى بُو كەسى داواكارى قه‌ده‌غه‌کە پېيك ھىننابى. لە برياره‌كەدا زەبرۇزەنگەكانى پېشۇووی ھەرەشەكەرەكە لەبەرچاو دەكىرى، بەلام مەرجى سەپاندۇنى قه‌ده‌غه‌کە نىيە. جىاواز لەو كه سه‌ي كە ھەرەشەلى لى دەكى قه‌ده‌غه‌کە لەبەرچاو دەكىرى، كارىيەدەستانى سووشىالىش ده‌توانى داواي سەپاندۇنى قه‌ده‌غه‌کە بکەن، ئەگەر كه سه‌كە خۆي نەتوانى يان بىرسى داواي بکات. قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه لە پوليسى يان راسته‌و خۇ لە دادگا داوا دەكىرى.

## بُو پشتىوانى لە قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه پېۋىست بە بەلگە و شايەتى ده‌كات

بەكىدەوه بُو وەرگىتنى رەزامەندى قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه گىپانه‌وه رۇوداوه‌كان لەلايەن داواكاره‌وه كاف نىيە. جىاواز لە گىپانه‌وه داواكار ده‌توانى پشت بە شكايمەتكانى پېشۇو، سزاكان ئەگەر ھەبن، بەلگەي دوكتۇر و پەنا بىردىن بُو مائى ئاسايش بېبەسترى. ھەروه‌ها وەك نمۇونەش بُو شايەتى ده‌توانى بەلگەي وەكىو پەيامە نۇوسراوه‌كانى ھەرەشەكەرەكە و قسە ھەلگىراوه‌كانى لە جىيەزادا وەك پەيامى سەر تەلەفون كە ناوه‌رۇكەكانىيان ھەپەشاوى و بىزازەر بن بەدەستەوه بىگىدرى. ھەروه‌ها قسە شايەتكانىش وەكى هى دراوسىيكان، ھاپىرى، خزم وناسياو و ھاوكار ده‌توانى وەك بابهتى شايەتى بشتى پى بېبەسترى.

## ئاگادار كردنه‌وه لە شکاندى برياري قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه ۳

كاتيّك برياري قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه دەشكىيىندرى گرنگە ھەميشە پوليسى لى ئاگادار بکريتەوه، بُو ئەوهى كه برياري قه‌ده‌غه‌ئى نزىك بعونه‌وه كارىگەرى خۆي دابىنى بېراستى ئاسايشىش بُو كه سه‌كەي پارىزگارى لى دەكىرى

دابین بکات. ئەگەر شکاندنی بپیارەكە "چاپوشى" لى بکرى، ئەو مەترسى ھەيە كە قەدەغەي نزىك بۇونەوهەيەك كە بپیارى لەسەر دراوه ماناکەي خۇي لەدەست بىدات. ھەر پەيامىكى تەلەفونى و پەيامى نۇوسراوه و ھەر باباتىكى لەو چەشىنە كە دىسانەوه بەرەورۇوت دەبىتەوه پىيۆيىستە لەلائى خۇت بىھىلىتەوه. گەنگى ئەمانە دواتر لە پەيوهەد بە شکاندنی بپیارى قەدەغەكە لە دادگادا دەردىكەۋى و لەوانەيە چارەنۇوس ساز بن.

#### ٤ لە ھەندى بارى گىريوگرفتاوى دا

ياسا قەدەغەي نزىك بۇونەوه ئەو پەيوهندى گىرتنانە ناگىرىتەوه، كە هوئى گەنگىيان ھەيە و بە روونى پىيۆيىستن. لە بەرئەوه ئەو پەيوهندىانە كە پەيوهندىيان بە دابەش كەردىنى دارايى و سامان و بىينىنى مندالەكانەوه ھەيە بە گشتى رىيگاييان پى دەدرى. بەلام گىريوگرفتەكە لىرەدaiيە كە، لە كاتى پەيوهندىيە رىيگا پىيدراوه كان و لە سايەي ئەوانەدا ئەو كەسانەيى كە قەدەغەكەيان بەسەردا سەپىنراوه دەرھەق بە كەسە پارىزراوه كان لە رىيگاى تۈمەت بۇ دروستكردن و ھەپەشەكردنەوه تاوانكارى دەكەن.

لەبەر ئەو گەنگە كە لە پەيوهەند بە مەرچەكانى بىينىنى مندالە ھاوبەشەكان تا دەكىرى بە دېقەتەوه لەلائى چاودىيەرى مندالان رىيکەوتتەكە ئىيمزا بکرى يان لە دادگادا ديارى بکرىن. تا مەرچەكانى بىينىنى مندالەكان بە دېقەت تر بن، ئەوەندەش كەمتر باوکەكە يان دايىكەكەي كە مندالەكان دەبىنى پىيۆيىستى بە بىينىنى ئەو دايىكە يان باوکەيە كە مندالەكان لەلائى دەزىن. بىينىنەكان دەكرىن بەو شىيۆيەش رىكخرىن كە، دايىك و باوکەكە لەكاتى و دەرگەرنى مندالەكانيان يەكتەر نەبىين. دادگا دەتوانى بۇ نەموونە بپیار بىدات كە لەرىيگاى باخچەي ساوايانەوه مندالەكان بېرىن و بەھىنرەتەوه. ئەم شىيۆ رىيکەستتە بەشىيەوهەكى بەرچاو رىيسكى بىزازىردن و ... هەندى لە كاتى بىينىندا كەم دەكاتەوه.

## جيابونه وه و سه رپه رشتى مندالان

زه بروزنه نگ له ناو خيزاندا زور جار دهبيته هوئي جيابونه وه زن و ميرده كه يان كچ و هاورى كوره كه. رىخستنه وه سه رپه رشتى منداله كانيان، جينشينيان، به خيوكردنian، ماق بىينينيان و كوتايى هييان به ژيانى هاوبهش لهوانه يه هموو پيکه وه بکرى. بو جيابونه وه هيج مهرجى رون كردن وه بـ بو دانه نراوه. ئىگەر زن و ميرده كه به گوييره بـ لگە له ماوهى دوو سالى دوايدا به چيا نـ ژيابىت، ئهوانه بوـ به دهستهيانى ره زامهندى جيابونه وه ناچار دهبن كه ماوهى شهش مانگ به ئىجبارى چاوهـ روانى بـ كهـن. دواى ئـ وـهـ لـهـ رـيـكـهـ پـيـشـكـهـ شـ كـرـدـنـىـ دـاـوىـيـهـ كـىـ تـازـهـ وـهـ دـهـ تـوـانـنـ بـرـپـارـىـ جـيـابـونـهـ وـهـ يـهـ كـجـارـىـ بـهـ دـهـ سـتـ بـهـ يـفـنـ.

سهـ بـارـهـ بـهـ سـهـ رـپـهـ رـشتـ كـرـدـنـىـ مـنـدـالـهـ كـانـ،ـ جـيـنـشـيـنـيـانـ،ـ بـهـ خـيـوـكـرـدـنـيـانــ مـاـقـ بـىـيـنـيـنـيـانـ دـهـ كـرـىـ رـىـكـهـ وـتـنـىـ سـهـ سـهـ بـكـرـىـ وـ چـاـودـيـرـىـ مـنـدـالـانـىـ سـهـ سـهـ بـهـ شـارـهـ وـاـنـىـ يـهـ كـانـ پـهـ سـهـ نـدـ دـهـ كـاتـ.ـ رـىـكـهـ وـتـنـىـ كـهـ لـهـ لـاـيـهـنـ چـاـودـيـرـانـىـ مـنـدـالـانـىـ شـارـهـ وـاـنـىـ يـهـ كـانـ پـهـ سـهـ نـدـ دـهـ كـرـيـتـ دـهـ قـاـوـدـهـ قـ بـهـ قـهـ دـهـ دـهـ دـادـگـاـ بـهـ هـيـزـهـ وـ بـهـ رـيـوـهـ بـرـدـنـيـشـىـ ئـيـجـبـارـىـ يـهـ ئـىـگـەـرـ دـاـيـكـ وـ باـوـكـهـ كـهـ نـهـ تـوـانـنـ لـهـ سـهـ بـاـبـهـ تـهـ كـانـ رـىـكـ بـكـهـونـ،ـ دـهـ بـىـ بـاـبـهـ تـهـ كـهـ بـدـرـىـ بـهـ دـادـگـاـ تـاـ بـرـپـارـىـ لـهـ سـهـ بـدـرـىـ.ـ كـوـپـيـنـىـ بـرـپـارـنـامـهـ يـهـ كـهـ لـهـ لـاـيـ سـهـ رـپـهـ رـشتـكـهـ رـىـ مـنـدـالـانـ پـهـ سـهـ نـدـ كـراـوهـ بـهـ ئـهـ نـدـازـهـ دـهـ كـرـيـتـ كـوـرـيـنـىـ بـرـپـارـىـ دـادـگـاـ سـهـ خـتـهـ.ـ هـهـ بـوـيـهـ كـرـنـگـهـ بـهـ دـيـقـهـ تـهـ وـهـ بـيـرـ لـهـ نـاـوـهـ رـوـكـىـ ئـهـ وـ رـىـكـهـ وـتـنـهـ بـكـهـ يـتـهـ وـهـ كـهـ لـهـ لـاـيـ چـاـودـيـرـىـ مـنـدـالـانـ پـهـ سـهـ نـدـ دـهـ كـرـيـتـ پـيـشـ ئـوـهـ ئـيـمـزـاـيـ بـكـهـيـتـ.ـ پـيـوـيـسـتـهـ رـىـكـهـ وـتـنـ ئـامـهـ كـهـ تـاـ دـهـ كـرـيـتـ بـهـ دـيـقـهـ تـهـ وـهـ مـهـ لـاـيـهـ نـهـ بـيـتـ.

ئـىـگـەـرـ ئـهـ وـ باـوـكـهـ يـانـ ئـهـ وـ دـاـيـكـهـ كـهـ لـهـ كـهـلـ مـنـدـالـهـ كـهـ دـاـشـىـ بـهـ خـيـوـكـرـدـنـ وـ نـهـ فـقـهـىـ مـنـدـالـهـ كـهـ پـشـتـ گـوـيـ بـخـاتـ،ـ دـهـ رـفـهـتـ بوـ ئـهـ وـ دـاـيـكـهـ يـانـ ئـهـ وـ باـوـكـهـ كـهـ لـهـ كـهـلـ مـنـدـالـهـ كـهـ دـهـشـىـ هـهـ يـهـ كـهـ لـهـ شـارـهـ وـاـنـىـ يـهـ وـهـ نـهـ فـقـهـ وـهـ رـگـرـكـىـ.

### بهـلامـ بـهـ هـهـرـ حـالـ گـرـنـگـهـ لـهـ بـيـرـتـ بـيـ

- كـهـ مـهـرجـىـ وـهـرـگـرـتـنـىـ نـهـ فـقـهـ رـىـكـهـ وـتـنـ ئـامـهـ يـهـ كـهـ كـهـلـ لـاـيـهـنـ چـاـودـيـرـىـ مـنـدـالـهـ وـهـ پـهـ سـهـ نـدـ كـرابـىـ يـانـ بـرـپـارـىـ دـادـگـاـ سـهـ بـارـهـ بـهـ نـهـ فـقـهـتـ هـهـ بـيـ.
- نـابـىـ ئـهـ وـ دـاـيـكـهـ يـانـ ئـهـ وـ باـوـكـهـ كـهـ لـهـ كـهـلـ ئـهـ وـىـ تـرـ كـهـ ئـهـركـىـ دـانـىـ نـهـ فـقـهـىـ هـهـ يـهـ لـهـ سـهـ بـرـپـارـىـ بـارـهـىـ نـهـ فـقـهـ كـهـ رـىـكـهـ وـتـنـيـكـ ئـهـ بـنـجـامـ بـدـاتـ،ـ ئـىـگـەـرـ بـرـهـكـهـ كـهـ مـتـرـ بـيـتـ لـهـ وـ بـرـهـىـ كـهـ دـيـارـىـ كـراـوهـ (ـلـهـ پـاـيـزـىـ ١٩٩٩ـ دـاـ دـاـ ٦٢٧ـ مـارـكـ بـوـ هـهـرـ مـنـدـالـيـكـ لـهـ مـانـگـداـ).ـ وـ لـهـ نـيـوانـ خـوـيـانـداـ رـىـكـهـ وـتـبـيـتـنـ كـهـ بـرـپـيـ نـهـ فـقـهـ كـهـ كـهـ مـتـرـ بـيـتـ لـهـ وـ بـرـهـىـ دـيـارـىـ كـراـوهـ،ـ لـهـ وـانـهـ يـهـ دـهـ رـفـهـتـىـ وـهـرـگـرـتـنـىـ نـهـ فـقـهـ لـهـ شـارـهـ وـاـنـىـ يـهـ وـهـ لـهـ دـهـ سـتـ بـدـهـنـ.

ئـىـگـەـرـ ژـنـهـ كـهـ بـهـ هوـيـ بـارـىـ ئـابـورـىـ يـهـ وـهـ دـهـ رـفـهـتـىـ ئـهـ وـهـىـ هـهـ بـيـ كـهـ پـارـيـزـهـرـ لـهـ دـائـيرـهـىـ يـارـمـهـتـىـ دـهـرـىـ يـاسـاـيـىـ دـهـولـهـ وـهـ بـكـرـىـ،ـ ئـهـواـ دـهـ شـتوـانـىـ ئـهـ بـيـهـوـيـ پـارـيـزـهـرـ تـايـيـهـتـىـ بـوـ خـوـىـ هـهـ لـبـرـثـيـرـىـ بـوـ هـهـ موـوـ پـروـسـهـ كـانـىـ يـاسـاـيـىـ لـيـكـولـيـنـهـ وـهـ لـهـ تـاـوانـهـ كـانـ،ـ بـوـ قـهـدـهـغـهـىـ نـزـيـكـ بـوـونـهـ وـهـيـانـ بـوـ كـارـوـبـارـهـ كـانـىـ جـيـابـونـهـ وـهـ وـ سـهـ رـپـهـ رـشتـىـ كـرـدـنـ وـ..ـ هـتـدـ وـنـاخـوـشـىـ يـهـ كـانـىـ دـيـكـهـشـ.ـ سـوـوـدـىـ چـوـونـهـ دـادـگـاـ بـهـ خـوـرـايـىـ كـهـ پـارـيـزـهـرـتـ بـوـ دـيـارـىـ دـهـ كـاتـ لـهـ بـارـىـ عـهـمـلـيـهـ وـهـ بـهـ مـانـايـ ئـهـ وـهـىـ كـهـ موـچـهـىـ پـارـيـزـهـرـهـ كـهـ دـهـولـهـتـ دـهـ دـيـدـاتـ.

## ريّكه وتن له سهربابه ته کانی تاوان و دهمه قالی

ريّكه وتن له سهربابه ته کانی تاوان و دهمه قالی شیوازیکه که یاسایان نه خویندوه به لام به دلخوازانه دهکهونه نیوان تاوانبار و قوربانی یه که وبو ریّkeh وتنیان گفت و گویان له گهله دهکن. له ریّkeh وتنیه که دادگا تاوانبار سزا نادری، به لکوو مه بست له ریّkeh وتنیه که ئه وه یه ریّkeh وتنیک ئه نجام بدری که ده سکه وتنی قوربانی یه که تیدا بی. به کار هینانی ریّkeh وتن له په یوهند به زهبروزه نگی ناو خیزان ئه و بوچونه فینله ندیانه جی ده خات که سهرهای نواندنی هر زهبروزه نگ و لیدانیک هیشتا ریّkeh وتن ریّگا چاره یه کی باشتره له چاو پرسه دادگایی تاوان و ئه نجامه کانی بو ئه نجام ده رکه که.

مه ترسی ریّkeh وتن ئه وه یه که سروشته تاوانی ئه نجام دانی زهبروزه نگ خه و شدار ده بی. به همان شیوه له ریّkeh وتنیه که دا قوربانی یه که ناچار ده بی پیکه وه له گهله ئه و که سهی زهبروزه نگی نواندوه به شوین ریّگا چاره کانی گیروگرفتی زهبروزه نگدا بگه پری، که ده بی زهبروزه نگ که رکه خوی و لام ده ره وه بی. ریّkeh وتنیه که له پلهی یه که مدا له به رژه وهندی تاوانبار دایه وه په یوهندی به دایین کردنی مافی ئاسایشه وه هه یه. له زور و لاتدا له په یوهند به زهبروزه نگی ناو خیزان واژ له ریّkeh وتن هیئراوه. به لام له ئینگلستاندا رینما یی بو ریّkeh وتن دراوه که به پیی ئه وه پرسه دی ریّkeh وتن هم میشه ده بی له نیوان قوربانی یه که و زهبروزه نگ که رکه دادا به قسرو باس له گهله لیاندا به جیاوازی دهست پی بکری.

ريّkeh وتنی نیوان قوربانی تاوانه که و ئه نجام ده رکه که لوانه یه یه کیک له هویه کانی واژه هینان له گرتنه بری ریّگای یاسایی و دادگا بی. به کرده وه ریّkeh وتن نامه یه که له ریّkeh وتنیه که دا به دهست دیت زور جار ده بیته هوی برپاردان بو واژه هینان له تاوانه که. یاساییک ده رکراوه سه باره دادگایی کردنی تاوانبار که له ده ۱۹۹۷/۱۰/۱ ده رکراوه، ئه و ده رفته به داواکاری گشتی ده دا که تاوانه که بو دادگا به رز نه کاته وه، ئه گهه دادگایی کردن و سزادان سازگار نه بی یان جیگای مه بست نه بی به له به رچاو گرتنه ریّkeh وتنیک که له نیوان ئه نجام ده ری تاوان و خاوهن بابه ته که (قوربانی یه که) به دهست هاتوه، تا کاریگه ری تاوانه که له سهرباره که سیتی تاوانباره که نه که وی، و ئاکامه کانی دیکه که تاوانه که له سهرباره که کومه لایه تی و ته دروستی و شتی تر جی دانه نی.

له وانه یه پولیس له لیکولینه وه سهربتایی یه که دا یان داواکاری گشتی له کاتی بیرکردن وه له بابه ته که که بدری به دادگا یان نا، ریّkeh وتن پی پیشنيار بکه، ئه گهه پیشنياریان پی کردیت که بو چاره سهرباره که ریّkeh وتن بکری، گرنگه تو ئه مانه هی خواره وه بزانیت:

- تو ناچار نیت له سهربابه ته که ره زامه ندی بدھیت، لای خوت تاوتیو بکه، که ئایا ئه و لیدانه که که برامبهرت ئه نجام دراوه و خه ریکی ریّkeh وتنن له سهرباری به تاوان ده ژمیردری؟
- ئه گهه زهبروزه نگیک که به رامبهرت کراوه، به رده وام بووه، رازی به ریّkeh وتن مه به.
- به جاریک یان دوو جار قسه و باس کردن بو ریّkeh وتن، گیروگرفتی زهبروزه نگی ناو خیزان چاره سهرباره ناکری.
- زهبروزه نگ له خویه وه کوتایی پی نایهت به لکوو به ریّkeh وتن له سهرباره گیروگرفتے کان کوتایی پی دیت
- هوشیار به، و بزانه که به راده پیویست زانیاریت به دهست هیناوه و له مه بست و ناوه روکی ریّkeh وتن نامه که تیگه یشتووی و ریّkeh وتنه که چ مانایه کی بوت هه یه، ئاکامی یاسایی سزادانی تاوانه که بو تو و بو ئه نجام ده ری زهبروزه نگه که چی یه؟

- ئەگەر رەزامەندىت داوه بە رىكەوتىن، تو ماف ئەوەت ھەيە كە پىش رىكەوتىنەكە بە دوو قولى لەگەل ناوبىزى كەرەكەدا دانىيشن و قىسە بىكەن.
- بە وردى بىر لە مەرجەكان بەكەرهە، كە تو بۇ رىكەوتىنەكە بە گرنگى دەزانىيت. لە ھەموو گرنگ تر ئەوەيە كە ئەنجام دەرى زەبرۇزەنگەكە رازى بېتىت بەوەي بچىت بۇ چارەسەرى خۆى.
- لە رىكەوتىنەكەدا ناتوانرى هىچ مەرجىك يان داوايىكەت بەسەردا بسەپىئىن. مەرجەكان پەيوەندىيان بە ئەنجام دەرى زەبرۇزەنگەكەوە ھەيە- ئەو ماۋەكانى توى ژىر پى ناوه و دەست درىزى كردوەتە سەرت.
- داوا بىكە لە ئەنجام دەرى زەبرۇزەنگەكە كە داوا بکات و بەشدارى لە چارەسەرى تايىبەت بە ئەنجام دەرانى زەبرۇزەنگ بکات. زەبرۇزەنگ لە خۆيەوە كۆتاىيى پى نايەت بەلكوو بە رىكەوتىن لەسەر گىروگرفتەكان كۆتاىيى پى دىيت.
- داوايى ماواھى لانىكەم ٦ مانگ وەك ماواھى تاقىكىردنەوە بىكە، بۇ ئەوەي دلىابىت كە زەبرۇزەنگ و ھەرەشەكانى درىزەنەيى بىكە. پىش كۆتاىيى هاتنى ماواھى تاقى كردنەوەكە واز لە داواكارى سىزادانى ئەنجام دەرى زەبرۇزەنگەكە مەھىيە.
- لە كاتى پىيويستدا داوايى كەسىك وەك يارمەتى دەر بۇ خۆت لە رىكەوتىنەكەدا بىكە.
- داوايى رىكەوتىن بە نۇوسراوەيى بىكە، كە تىيىدا ئەنجام دەرى زەبرۇزەنگەكە رازى بۇوە بە كۆتاىيى ھېنمان لە ھەموو رەفتارەكانى زەبرۇزەنگ، ھەرەشە و كۆنترول كردنى بەرامبەر بە تو، لە رىكەوتىن نامەكەدا دەبى ئەوهىش دىيارى بىكى ئەگەر ئەو رىكەوتىن نامەكە شىكەن بىيڭىكە لە ھەلوەشاندەوەي رىكەوتىن نامە دەبى چ مامەلەيەكى لەگەل بىكى.
- ئەگەر ئەنجام دەرى زەبرۇزەنگەكە بىرى بىزاردىنېك كە لە رىكەوتىن نامەكەدا ھاتووه نەيدا، ئەوا راستەو خۆلە دائىرەي موسادەرەوە ناكى وەربىگىرى. لەم حالەتەدا دەبى تو لە ھەموو حالەتىيىكدا بېيارى دادگا بەدەست بەھىنە كە بىزاردىنەكە لە دائىرەي موسادەرەوە بىكى وەربىگىرى.

هه رووهها پييش ره زامهندى لە سەر رىكە وتنە كە بىر بىكەرهو، كە ئا يىا ئەم با به تانە خواره وەت بو بەدى دىيت:

- بپروا دەكەيت كە پىياوه كەت راستگۇ و كراوه يە و راستى دەلى بو نموونە لە بارەي زەبرۇزەنگە كانى پىشۇوه
- دەتوانىت راستگۇ و ئازاد بىت بەبى ترس لە مىردىكەت
- لەو بپوايە دايىت كە، دەتوانىت بە يارمەتى ناوېشى كە رەكە لە گەل مىردىكەتدا قسە و رىكە وتن بکەيت
- ھەست دەكەيت كە، دەتوانىت بە شىويەكى يەكسان لە گەل مىردىكەتدا قسە بکەيت
- ھەست دەكەيت كە بەبى ترس دەتوانىت لە يەك ژۇوردا لە گەل مىردىكەتدا بىت
- دەتوانىت ئازادانە لە گەل مىردىكەتدا قسە بکەيت و رىكە وتن بکەيت بەبى ئەوهى ترسى ئەوهەت ھەبى كە لە كاتى قسە وباسە كاندا يان دواى ئەوه ھەرەشەت لى بکات.
- ئەوهندە رىيىمايى ياسايىت وەرگرتۇھ كە ئىيتر ما فەكان و جىڭا و رىكاي خوت بە باشى دەناسىت
- دەزانىت لە رىكە وتنە كەدا چى روو دەدات و چۈنىش دەچىتە پىشەوه
- لە رۇونكىرىنەوە كاندا زانىيارىت بە دەست هىنناوه سەبارەت بە دەرفەتى تر بو ئەو بارەي تىيىدای
- لەو بپوايە دايىت كە رىكە وتنە كە رىكە چارەيەكى باشە

ئەگەر ناتوانىت بە رازى بۇون وەلام بە ھەموو بىرگە كان بە دەيىته وە، ئەوا پىيويستە دواى كات بو بىر كىرىنە وە بکەيت. لەوانەيە ھېشتا رىكە وتنە كە بوت باشتىن رىكە چارە نەبى. لەوانەي ھەست بکەيت كە رىكە وتن ھېشتا زووه يان خىرایە و رىكە چارە كانى تر ئاسان تر بىت. بەھەر حال رىكە چارەي خىردا بو زەبرۇزەنگ نىيە. ھەمېشە ئەو كەسەي كە لىپېرسراوە بەرامبەر بە كۆتا يى هىننان بە زەبرۇزەنگ تەنبا ئەنچام دەرەكەيەتى.

## مافق سەرەتا يىه كانى ژنان

توْ ماق ئەوهەت هەيە بە ئاسايىش بېرىت

توْ ماق ئەوهەت هەيە بەبىْ ترس بېرىت

توْ ماق ئەوهەت هەيە خۇشەويىستى بکەيت و خۇشەويىستىت لەگەلدا بکرى

توْ ماق ئەوهەت هەيە رىزتلى بىگىرىت

توْ ماق ئەوهەت هەيە وەك خوت بېرىت

توْ ماق ئەوهەت هەيە سەربەخۇ بىت

توْ ماق ئەوهەت هەيە بىرۇپاى خوت و دەربىرىنىيات هەبى

توْ ماق ئەوهەت هەيە خوت بىگۈرىت و بىرۇپۇچۇنى خوت ئال و گۆرپى بکەيت

توْ ماق ئەوهەت هەيە بىللىنى نا

توْ ماق ئەوهەت هەيە پارەسى خوت هەبى و بەكارىشى بەھىنە

توْ ماق ئەوهەت هەيە پرسىيار بکەيت

توْ ماق ئەوهەت هەيە ئىنسانى بىت - مەرج نىيە پىرفيكت بىت (كامىل الاصاف بىت)

توْ ماق ئەوهەت هەيە ھەلە بکەيت

توْ ماق ئەوهەت هەيە بىريار لەبارەسى خوتەوه بىدەيت

توْ ماق ئەوهەت هەيە بە دلى ھەموان نەبى

توْ ماق ئەوهەت هەيە بەرژەوهندى خوت بېھىتە پىشەوه

توْ ماق ئەوهەت هەيە گۆرانكارى لە ژيانىدا پىك بەھىنەت

**Aaltio, S-L.** 1999. Selonteko Naisten Tuki –projektiin toiminnasta.  
Naisten Apu Espoossa ry.

**Bowker, L.H, Arbitell, M, McFerron, J.R.** 1988. On the relationship between wife beating and child abuse. Kirjassa: Yllö, K. et Bograd, M. (toim.): Feminist perspectives on wife abuse. Sage Publications. CA, U.S.A.

**Furman, B et Ahola, T.** 1992. Väkivalta kierteen katkaiseminen – uhri, tekijä ja verkosto. Duodecim 1992; 108 (3): 304-310.

**Germain S, Mattila K, Polkunen-Bertz M-L, Törnroth C.** 1978. Väkivalta avioliitossa. Kustannusosakeyhtiö Tammi.

**Hautamäki, J.** 1997. Perheväkivalta. Käännekohta miehen elämässä. Miessakit ry. Helsinki.

**Heiskanen, M. et Piispa, M.** 1998. Usko, toivo, hakkaus. Kyselytutkimus miesten naisille tekemästä väkivallasta. Tilastokeskus. Tasa-arvoasiain neuvottelukunta. Oikeus 1998:12. Sukupuolten tasa-arvo. SVT. Helsinki.

**Hoff, L.A.** 1990. Battered Women as Survivors. Routledge, London.

**Husso, M.** 1997. Heikkouden hetkiä parisuhdeväkivallassa. Teoksessa: Jokinen, E. (toim.) Ruumiin siteet. Vastapaino, Tampere.

Hyvinvointikatsaus – lehti 3/1998. Teemana väkivalta. Tilastokeskus, Helsinki.

**Keskinen, S.** 1996. Väkivaltainen avioliitto naisten omaelämäkerroissa. Naistutkimusraportteja 3/1996. Sosiaali- ja terveysministeriö. Helsinki.

**Kiviaho, P.** 1998 (toim.) Puheenvuoroja naisiin kohdistuvasta väkivallasta. Tasa-arvojulkaisuja 3/98. Sosiaali- ja terveysministeriö. Helsinki.

**Kjällman P. et Kehrävuo K.** 1999. Väkivalta rikoksenä. Julkaisematon moniste. Rikosuhripäivystys.

**Kjällman P. Lahti P, Nurmi E-L, Pilkama A.** 1996. Loukattu minuus. Tietoa ja tukea rikoksen uhteille. Rikosuhripäivystys.

- Kuivaniemi, M.** 1996. (Toim.) Väkivallasta vapaaksi. Naiset kertovat kokemuksistaan. Kirjayhtymä Oy. Helsinki.
- Lehtonen A. et Perttu S.** 1999. Naisiin kohdistuva väkivalta. kirjayhtymä Oy, Helsinki.
- Melkas, T.** 1998. Tasa-arvobarometri. Tilastokeskus. Tasa-arvoasiain neuvottelukunta. Elinolot 1998:1. Sukupuolten tasa-arvo. SVT.
- NiCarthy G. et Hutt J. (ed.)** 1990. Getting Free. A Handbook for Women in Abusive Situation. Journeyman Press. London.
- Herrlin M.** (toim.) 1998. Naisten ihmisoikeuksien käsikirja. Kauppakaari Oyj, Lakimiesliiton Kustannus.
- Nousiainen, V.** 1993. Perheterapialiike ja feminismi. Perheterapia n:o 3/1993.
- Nousiainen, V.** 1996. Onko naiselle tilaa – kokemuksia perheväkivallasta ja terapiasta. Lehdessä: Perheterapia 3/96. Teemana perheväkivalta.
- Pekingistä Suomeen 1997. Suomen hallituksen tasa-arvo-ohjelma. Sosiaali- ja terveysministeriön julkaisuja 1997:11. Tasa-arvotoimisto. Helsinki.
- Perheterapia – lehti 1996:12 (3). Teemana perheväkivalta. Suomen Mielenterveysseuran Koulutus- ja perheterapiakeskus.
- Perttu, S. et Söderholm, A-L.** 1998. Väkivaltaa kokeneiden auttaminen. Opas ammattihenkilöstölle. Sosiaali- ja terveysministeriö Oppaita 1998:1.
- Perttu, S.** 1999 Perheväkivalta auttamistyössä. Opas ammattihenkilöstölle. Ensi- ja turvakotien liiton julkaisu 21. Helsinki.
- Ross S.M.** 1996. Risk of Physical Abuse to Children of Spouse Abusing Parents. Child Abuse et Neglect, vol. 20, No 7, pp. 589 – 598.
- Sosiaaliturva – lehti 7/1999. Teemana Perheväkivalta.
- Söderholm, A-L.** 1996. Naisiin kohdistuva väkivalta. Suomen Lääkärilehti 1996:51 (14).
- Varsa, H.** 1993. Sukupuolinens häirintä ja ahdistelu työelämässä: näkymättömälle nimi. Sosiaali- ja terveysministeriö. Tasa-arvojulkaisuja, Sarja A: Tutkimuksia 1993:1, Helsinki.

یاداشتەکان

هوشیار کردنەوە بۆ سەرکەوتن لە ژیاندا 56



